

ExpressoLivre - ExpressoMail

Remetente: "Moises Firmo" <moises.firmo@copabo.com.br>

Para: "APPA EQUIPE DE PREGÃO" <pregaoeletronico@appa.pr.gov.br>

Com Cópia: "Arnaldo Cardozo" <ac@copabo.com.br>, "Roseli Freitas" <roseli.freitas@copabo.com.br>,
"Duilio Mello" <duilio.mello@copabo.com.br>

Data: 22/10/2025 19:04

Assunto: Pregão 0243/2025- Lote 1 Correia transportadoras - 1 parte

Outlook-e2xtanzr.png (49.78 KB)
11.3.1._Declar-01_assinado.pdf (115.73 KB)
11.3.1._Declar-02_assinado (1).pdf (125.64 KB)
11.3.1._Declar-03_assinado (2).pdf (125.13 KB)
11.3.1._Declar-04_assinado.pdf (131.24 KB)
11.3.1._Declar-05.1_assinado.pdf (149.88 KB)
11.3.1._Declar-05_assinado (1).pdf (154.91 KB)
11.3.1._Declar-06_assinado (1).pdf (119.54 KB)
11.3.1._Declar-07_assinado (1).pdf (136.37 KB)
4.2-cert-GMS.pdf (497.11 KB)
11.4.1.aATAJUCESP-6-5-2024.pdf (6.13 MB)
11.4.1-ÚLTIMA ALTERAÇÃO 15-07-2025 - Copia.pdf (1.17 MB)
11.4.5-Alvara de Licença 27-12-2025.pdf (78.02 KB)
11.6.1-CNPJ22102025.pdf (104.32 KB)
11.6.2-Cert-RF-10-11-2025.pdf (80.03 KB)
Anexos: 11.6.3- FGTS- FGTS MATRIZ06-11-25.pdf (82.49 KB)
11.6.4-CERT-EST-05-02-2026.pdf (1000.49 KB)
11.6.4-CERT-ESTPARANA16012026.pdf (25.64 KB)
11.6.4-cndtestaduidatativa-14Jan26pdf.pdf (1000.49 KB)
11.6.5-CERT-MUN09-11-2025.pdf (77.55 KB)
11.6.6-cndt-14-03-2026.pdf (86.3 KB)
11.7.1.6. Declaração Índices.pdf (134.7 KB)
11.7.1-BALCSPED 2024.pdf (604.01 KB)
11.7.3-CERTFAL06-12-2025.pdf (44.12 KB)
11.7.4-ÚLTIMA ALTERAÇÃO 15-07-2025.pdf (1.17 MB)
11-RG Arnaldo.pdf (500.03 KB)
12.1-Doc Marcelo Palaia.pdf (286.74 KB)
14-RG FERNANDO BORIM GRAZIANO.pdf (296.53 KB)
16-identidade.pdf (801.33 KB)
132_2025 - Licitação e Ad Negotia.Rev001.pdf (316.69 KB)
PROPOSTA_assinado.pdf (316.07 KB)

Boa tarde Sr Pregoeiro, estou enviando tempestivamente a documentação referente a habilitação e declarações requeridas no Edital Supracitado.

Favor acusar o recebimento do mesmo 30 arquivos

Att



Moisés Firmo
Coordenador de Licitações
Tel / Wats: 41- 996-400800



email:moises.firmo@copabo.com.br



ExpressoLivre - ExpressoMail

Remetente: "Moises Firmo" <moises.firmo@copabo.com.br>
 Para: "APPA EQUIPE DE PREGÃO" <pregaoeletronico@appa.pr.gov.br>
 Com Cópia: "Arnaldo Cardozo" <ac@copabo.com.br>, "Duilio Mello" <duilio.mello@copabo.com.br>, "Roseli Freitas" <roseli.freitas@copabo.com.br>
 Data: 22/10/2025 19:10
 Assunto: Pregão 0243/2025 - Parte Técnica - Lote 1 - Correia Transportadoras
 Outlook-kqrjsfxv.png (49.78 KB)
 1.1 - REF. 1000830 - EP630-3-60POL-DINK G.pdf (811.01 KB)
 1.2 - REF. 1000994 - EP1250-4-60POL-DINK G.pdf (809.14 KB)
 1.3 - REF. 1001014 - 1000-3-54POL-DINK G.pdf (811.01 KB)
 1.4 - REF. 1001015 - EP1000-4-60POL-DINK G.pdf (807.09 KB)
 1_1_-_REF__1000830_-_EP630-3-60POL-DINK_G__1_(Manifesto).pdf (594.72 KB)
 1_2_-_REF__1000994_-_EP1250-4-60POL-DINK_G(Manifesto).pdf (594.72 KB)
 1_3_-_REF__1001014_-_1000-3-54POL-DINK_G(Manifesto).pdf (594.85 KB)
 1_4_-_REF__1001015_-_EP1000-4-60POL-DINK_G(Manifesto).pdf (594.8 KB)
 Atestado Capacidade Tecnica.pdf (93.41 KB)
 CMH20250922-1-Hazardous Substances Certification.pdf (915.87 KB)
 Anexos: CMH20250922-1-Hazardous_Substances_Certification(Manifesto).pdf (595.57 KB)
 DATA SHEET-FICHATECNICA.pdf (2.21 MB)
 DATA_SHEET_FICHATECNICA(Manifesto).pdf (2.39 MB)
 ISO9001 (3).pdf (595.91 KB)
 ISO9001_2509202501024(Manifesto).pdf (597.37 KB)
 ISO14001_45001_QES(Manifesto).pdf (603.75 KB)
 ISO14001 45001 中德 (扬州) 输送工程技术有限公-QT--K (1.5 MB)
 Test report-1.1-trad.pdf (1.12 MB)
 Test report-1.2-trad.pdf (1.12 MB)
 Test report-1.3-trad.pdf (1.12 MB)
 Test report-1.4-trad.pdf (1.12 MB)
 Test report-item1.1ao1.4.pdf (587.89 KB)

Boa tarde Sr Pregoeiro, estou enviando tempestivamente a documentação referente a parte técnica do Edital Supracitado.

Favor acusar o recebimento do mesmo 22 arquivos

Att



Moisés Firmo
 Coordenador de Licitações
 Tel / Wats: 41- 996-400800



email:moises.firmo@copabo.com.br



PROPOSTA DE PREÇOS

PREGÃO ELETRÔNICO Nº 243/2025– APPA

À APPA

OBJETO: Aquisição de correias transportadoras e aparas de borracha, para atender às necessidades de manutenção do Corredor de Exportação Leste e Oeste da Administração dos Portos de Paranaguá e Antonina, pelo período de 12 (doze) meses, conforme justificativas, especificações técnicas e demais condições expressas no Termo de Referência, edital e anexos..

A empresa COPABO COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS E INDUSTRIAIS LTDA com sede na cidade de São Paulo à Estrada Kaiko Galpão 003B , Embu da Artes, Nº 11, CEP 06.843-195, TELEFONE : 11- 3741-6041 ou cel :041-996400800 ,com CNPJ/MF 62.238.043/0001-67, e e-mail: moises.firno@copabo.com.br, propõe a APPA a execução do objeto da Licitação supra-referenciada, tudo em conformidade com o Edital, Condições Gerais de Contratos e Elementos Técnicos Instrutores da Licitação.

O valor proposto é de R\$ 2.330.000,00(Dois milhões trezentos e trinta mil reais).

O prazo de validade da Proposta será de, no mínimo, 60(Sessenta) dias, contados da entrega da proposta da licitação.

Se vencedora da licitação, assinará o Contrato Administrativo, na qualidade de representante legal, o (a) Sr. (a) ARNALDO STELLA CARDOSO, Portador (a) do C.P.F. 073.911.248-18 , RG 12.730.732-1, Endereço: Av. Magalhães de Castro, 4800 Condomínio Cidade Jardim Corporate Center - Torre Park Tower, SP, 05676-120

Declaramos que: Cumprimos plenamente todos os requisitos de habilitação além de manifestarmos pelo conhecimento e aceitação de todas as condições estabelecidas neste Edital;

• LOTE 1 – CORREIAS DE COBERTURA:

LOTE	ITEM	QUANT	MARCA	UNID	DESCRIÇÃO COMPLETA DOS MATERIAIS	VALOR UNITÁRIO R\$	VALOR TOTAL DO ITEM R\$
1	1.1	4	COPABO / CMH	BOBINA 250 METROS	<p>CORREIA TRANSPORTADORA</p> <ul style="list-style-type: none"> • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISO 340 • NÚMERO DE LONAS: 03 • TENSÃO MÍNIMA: 66 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16" x 1/8" • BORDAS APARADAS <p>BOBINA COM 250 METROS</p>	212.693,75	850.775,00
1	1.2	2	COPABO / CMH	UNIDADE BOBINA 250M	<p>CORREIA TRANSPORTADORA</p> <ul style="list-style-type: none"> • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISO 340 • NÚMERO DE LONAS: 04 • TENSÃO MÍNIMA: 125 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16" x 1/8" • BORDAS APARADAS <p>BOBINA COM 250 METROS</p>	272.890,25	545.780,50
1	1.3	2	COPABO / CMH	UNIDADE BOBINA 500 M	<p>CORREIA TRANSPORTADORA 54":</p> <ul style="list-style-type: none"> • USO PARA TRANSPORTE DE CEREAIS A GRANEL; • LARGURA: 54" • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 03 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISO 340 • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/16" • BORDAS APARADAS <p>BOBINA COM 500 METROS</p>	393.283,00	786.566,00

LOTE	ITEM	QUANT	MARCA	UNID	DESCRIÇÃO COMPLETA DOS MATERIAIS	VALOR UNITÁRIO R\$	VALOR TOTAL DO ITEM R\$
1	1.4	1	COPABO / CMH	UNIDADE BOBINA 150 M	CORREIA TRANSPORTADORA 60": • USO PARA TRANSPORTE DE CEREAIS A GRANEL; • LARGURA: 60" • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 04 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISO 340 • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/8" • BORDAS APARADAS BOBINA COM 150 METROS	146.878,50	146.878,50
TOTAL R\$							2.330.000,00

CONDIÇÃO DE FORNECIMENTO:

A- PRAZO ENTREGA : 120 DIAS PAGTO. : 30 DD LIQ

B- MATERIAL CIF S/ UNIDADE PARANAGUA GNRE PAGO PELO FORNECEDOR

C- SE FORMOS CONTEMPLADOS NESTA COTAÇÃO, A MESMA NA EMISSÃO DE NOTA SERA DESTACADO IPI POR SE TRATAR DE PRODUTO IMPORTADO

As quantidades acima são uma estimativa. A Portos do Paraná fará as solicitações conforme a necessidade, não estando obrigada a utilizar toda quantidade estimada de acordo com o edital termo de referência e seus anexos.

Exequibilidade e Garantia:

Declara que sua proposta é exequível e se compromete a manter, durante a execução do contrato, todas as condições de habilitação e qualificação exigidas. O prazo de garantia será de 01 (um) ano, contra defeitos de fabricação e/ou falhas, exceto em casos de uso impróprio.

Todas as despesas de conserto, peças, transporte, mão de obra e manutenção durante a garantia correrão por conta da CONTRATADA.

O prazo da garantia contará da entrega definitiva no local indicado pela CONTRATANTE.



INFORMAÇÕES BANCÁRIAS

Banco para recebimento do pagamento: BANCO SANTANDER – 033

Nome da agência: AGÊNCIA JOÃO DIAS-SÃO PAULO **Número da agência: 0641**

Endereço da agência: Av. João Dias, 1243 - Santo Amaro, São Paulo N° da conta corrente: 13002409-0

São Paulo-SP, 22 de outubro de 2025.

MOISES DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – CPF 02788358725
Por procuração - Coordenador de licitações da Copabo Industria

62.238.000/0001-90
COPABO IND. COM. PROD. TEL
Estrada Kaiko Nr 11 Galpão 003 B
Embú das Artes CEP 06.843-195
São Paulo, SP



中德(扬州)输送工程技术有限公司

CMH China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. 王文元

CONFORMITY CERTIFICATE

To: Copabo

Certificate No.:COC-SS1282023

Date of Issue: Sep. 22, 2025

We, China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd. Testify that the description of the goods stated below according to client's technical specification documents, the belts subjected to laboratory tests and proven to be in compliance with DIN 22102; DIN G; ISO 284; ASTM D378 e ISO 340 standard.

Name & address of Manufacturer:

China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd.

Add: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, CHINA

Tel: +86-514-8988 7348 Fax: +86-514-8988 9159

Item	Fabric Type	Width (mm)	Type	Top (mm)	Bottom (mm)	Total Thickness (mm)	Rolls	Length per Roll (m)	Total Length (m)	Edge
1.1 Ref. 1000830	EP630/3	1524	DIN K+G	4,7	3,17	12,83	4	250	1000	Cut

Position: General Manager of Over-Seas Dept.

Name: Zhu Dong Hui (Peter Zhu)

Signature: 

Date: september 22, 2025

Official Stamp: China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd



China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd.

Add: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, CHINA

Post Code: 225009

Tel: +86-514-8988 7348

Fax: +86-514-8988 9159

E-Mail: peter.zhu@cmhbelt.com

website: www.cmhbelt.com



中德(扬州)输送工程技术有限公司

CMH China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. 王文元

CONFORMITY CERTIFICATE

To: Copabo

Certificate No.:COC-SS1492025

Date of Issue: Sep. 23, 2025

We, China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd. Testify that the description of the goods stated below according to client's technical specification documents, the belts subjected to laboratory tests and proven to be in compliance with DIN 22102; DIN G; ISO 284; ASTM D378 e ISO 340 standard.

Name & address of Manufacturer:

China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd.

Add: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, CHINA

Tel: +86-514-8988 7348 Fax: +86-514-8988 9159

Item	Fabric Type	Width (mm)	Type	Top (mm)	Bottom (mm)	Total Thickness (mm)	Rolls	Length per Roll (m)	Total Length (m)	Edge
1.2 Ref. 1000994	EP1250/4	1524	DIN K+G	4,7	3,17	15,53	2	250	500	Cut

Position: General Manager of Over-Seas Dept.

Name: Zhu Dong Hui (Peter Zhu)

Signature:

Date: september 22, 2025

Official Stamp: China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd



China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd.

Add: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, CHINA

Post Code: 225009

Tel: +86-514-8988 7348

Fax: +86-514-8988 9159

E-Mail: peter.zhu@cmhbelt.com

website: www.cmhbelt.com



中德(扬州)输送工程技术有限公司

CMH China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. 王文元

CONFORMITY CERTIFICATE

To: Copabo

Certificate No.:COC-SS1392025

Date of Issue: Sep. 22, 2025

We, China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd. Testify that the description of the goods stated below according to client's technical specification documents, the belts subjected to laboratory tests and proven to be in compliance with DIN 22102; DIN G; ISO 284; ASTM D378 e ISO 340 standard.

Name & address of Manufacturer:

China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd.

Add: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, CHINA

Tel: +86-514-8988 7348 Fax: +86-514-8988 9159

Item	Fabric Type	Width (mm)	Type	Top (mm)	Bottom (mm)	Total Thickness (mm)	Rolls	Length per Roll (m)	Total Length (m)	Edge
1.3 Ref. 1001014	EP1000/3	1371,6	DIN K+G	4,7	1,58	12,04	2	500	1000	Cut

Position: General Manager of Over-Seas Dept.

Name: Zhu Dong Hui (Peter Zhu)

Signature:

Date: september 22, 2025

Official Stamp: China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd



China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd.

Add: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, CHINA

Post Code: 225009

Tel: +86-514-8988 7348

Fax: +86-514-8988 9159

E-Mail: peter.zhu@cmhbelt.com

website: www.cmhbelt.com

CONFORMITY CERTIFICATE

To: Copabo

Certificate No.:COC-SS1492025

Date of Issue: Sep. 23, 2025

We, China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd. Testify that the description of the goods stated below according to client's technical specification documents, the belts subjected to laboratory tests and proven to be in compliance with DIN 22102; DIN G; ISO 284; ASTM D378 e ISO 340 standard.

Name & address of Manufacturer:

China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd.

Add: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, CHINA

Tel: +86-514-8988 7348 Fax: +86-514-8988 9159

Item	Fabric Type	Width (mm)	Type	Top (mm)	Bottom (mm)	Total Thickness (mm)	Rolls	Length per Roll (m)	Total Length (m)	Edge
1.4 Ref. 1001015	EP1000/4	1524	DIN K+G	4,7	3,17	15,13	1	150	150	Cut

Position: General Manager of Over-Seas Dept.

Name: Zhu Dong Hui (Peter Zhu)

Signature: 

Date: september 22, 2025

Official Stamp: China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11360

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

CERTIFICADO DE CONFORMIDADE –

A: Copabo –

Nº do certificado: COC-SS1282025 –

Data de emissão: 22 de setembro de 2025 –

Nós da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. certificamos que a descrição das mercadorias abaixo concorda com os documentos de especificação técnica do cliente, que as cintas passaram por ensaios laboratoriais e que demonstraram cumprir as normas DIN 22102; DIN G; ISO 284; ASTM D378 e ISO 340.

Nome e endereço do fabricante: –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA –

Tel.: +86-514-8988 7348; Fax: +86-514-8988 9159 –

Item	Tipo de tecido	Largura (mm)	Tipo	Superior (mm)	Inferior (mm)	Espessura total (mm)	Volts	Largura por volta (m)	Largura total (m)	Extremidade
1.1 Ref. 1000830	EP630/3	1524	DIN K+G	4,7	3,17	12,83	4	250	1000	Cortada

Cargo: Gerente Geral do Dep. Internacional –

Nome: Zhu Dong Hui (Peter Zhu) –

Assinatura: [Consta assinatura] –

Data: 22 de setembro de 2025 –

Carimbo oficial: China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

[Consta carimbo em inglês e idioma estrangeiro da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd.] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA; código postal: 225009 –

Tel.: +86-514-8988 7348; fax: +86-514-8988 9159; e-mail: peter.zhu@cmhbelt.com; site: www.cmhbelt.com –



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11360

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 25 de setembro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.



Este documento foi assinado digitalmente por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA.

Para verificar a assinatura acesse o link a seguir:

<https://www.qrassinaturas.com.br/CheckPadesRest?c=NJT3-XN44-KJWF-LPTQ>





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11361

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

CERTIFICADO DE CONFORMIDADE –

A: Copabo –

Nº do certificado: COC-SS1492025 –

Data de emissão: 23 de setembro de 2025 –

Nós da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. certificamos que a descrição das mercadorias abaixo concorda com os documentos de especificação técnica do cliente, que as cintas passaram por ensaios laboratoriais e que demonstraram cumprir as normas DIN 22102; DIN G; ISO 284; ASTM D378 e ISO 340.

Nome e endereço do fabricante: –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA –

Tel.: +86-514-8988 7348; Fax: +86-514-8988 9159 –

Item	Tipo de tecido	Largura (mm)	Tipo	Superior (mm)	Inferior (mm)	Espessura total (mm)	Volts	Largura por volta (m)	Largura total (m)	Extremidade
1.2 Ref. 1000994	EP1250/4	1524	DIN K+G	4,7	3,17	15,53	2	250	500	Cortada

Cargo: Gerente Geral do Dep. Internacional –

Nome: Zhu Dong Hui (Peter Zhu) –

Assinatura: [Consta assinatura] –

Data: 22 de setembro de 2025 –

Carimbo oficial: China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

[Consta carimbo em inglês e idioma estrangeiro da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd.] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA; código postal: 225009 –

Tel.: +86-514-8988 7348; fax: +86-514-8988 9159; e-mail: peter.zhu@cmhbelt.com; site: www.cmhbelt.com –



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11361

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 25 de setembro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.



Este documento foi assinado digitalmente por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA.

Para verificar a assinatura acesse o link a seguir:

<https://www.qrassinaturas.com.br/CheckPadesRest?c=M5WH-HZC3-MBGJ-8LQL>





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11362

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

CERTIFICADO DE CONFORMIDADE –

A: Copabo –

Nº do certificado: COC-SS1392025 –

Data de emissão: 22 de setembro de 2025 –

Nós da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. certificamos que a descrição das mercadorias abaixo concorda com os documentos de especificação técnica do cliente, que as cintas passaram por ensaios laboratoriais e que demonstraram cumprir as normas DIN 22102; DIN G; ISO 284; ASTM D378 e ISO 340.

Nome e endereço do fabricante: –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA –

Tel.: +86-514-8988 7348; Fax: +86-514-8988 9159 –

Item	Tipo de tecido	Largura (mm)	Tipo	Superior (mm)	Inferior (mm)	Espessura total (mm)	Volts	Largura por volta (m)	Largura total (m)	Extremidade
1.3 Ref. 1001014	EP1000/3	1371,6	DIN K+G	4,7	1,58	12,04	2	500	1000	Cortada

Cargo: Gerente Geral do Dep. Internacional –

Nome: Zhu Dong Hui (Peter Zhu) –

Assinatura: [Consta assinatura] –

Data: 22 de setembro de 2025 –

Carimbo oficial: China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

[Consta carimbo em inglês e idioma estrangeiro da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd.] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA; código postal: 225009 –

Tel.: +86-514-8988 7348; fax: +86-514-8988 9159; e-mail: peter.zhu@cmhbelt.com; site: www.cmhbelt.com –



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11362

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 25 de setembro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.



Este documento foi assinado digitalmente por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA.

Para verificar a assinatura acesse o link a seguir:

<https://www.qrassinaturas.com.br/CheckPadesRest?c=F4QQ-SKJW-JQ8M-CGV7>





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11363

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

CERTIFICADO DE CONFORMIDADE –

A: Copabo –

Nº do certificado: COC-SS1492025 –

Data de emissão: 23 de setembro de 2025 –

Nós da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. certificamos que a descrição das mercadorias abaixo concorda com os documentos de especificação técnica do cliente, que as cintas passaram por ensaios laboratoriais e que demonstraram cumprir as normas DIN 22102; DIN G; ISO 284; ASTM D378 e ISO 340.

Nome e endereço do fabricante: –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA –

Tel.: +86-514-8988 7348; Fax: +86-514-8988 9159 –

Item	Tipo de tecido	Largura (mm)	Tipo	Superior (mm)	Inferior (mm)	Espessura total (mm)	Volts	Largura por volta (m)	Largura total (m)	Extremidade
1.4 Ref. 1001015	EP1000/4	1524	DIN K+G	4,7	3,17	15,13	1	150	150	Cortada

Cargo: Gerente Geral do Dep. Internacional –

Nome: Zhu Dong Hui (Peter Zhu) –

Assinatura: [Consta assinatura] –

Data: 22 de setembro de 2025 –

Carimbo oficial: China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

[Consta carimbo em inglês e idioma estrangeiro da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd.] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA; código postal: 225009 –

Tel.: +86-514-8988 7348; fax: +86-514-8988 9159; e-mail: peter.zhu@cmhbelt.com; site: www.cmhbelt.com –



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*

Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11363

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 25 de setembro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.



Este documento foi assinado digitalmente por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA.

Para verificar a assinatura acesse o link a seguir:

<https://www.qrassinaturas.com.br/CheckPadesRest?c=EZ2Z-3UP8-8QKF-S82K>



CADASTRO GERAL DE FORNECEDORES DO ESTADO

Certificado de Registro Cadastral - Completo

Certificado N.º 594254/2025
Emitido em 22/10/2025 Documento válido por 15 dias.
Fornecedor 62.238.043/0001-67 - COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA
Endereço Estrada Kaiko, 11 - GALPAO03-B COND INDUSTRIAL AFAM - Capim Guacu
CEP: 68431-95 Embu das Artes-SP
Capital Social R\$ 12.922.582,00
Situação do Cadastro

REGULAR

Documentações a Vencer

CNAE/Nat.	Documento	N.º	Emissão	Vencimento
206-2	Certidão Negativa de Tributos Municipais	22.893/2025	02/09/2025	02/11/2025
206-2	Fundo de Garantia do Tempo de Serviço - FGTS	2025100820190451325903	08/10/2025	06/11/2025

Documentações Válidas

CNAE/Nat.	Documento	N.º	Emissão	Vencimento
206-2	Cédula de Identidade dos Diretores/Gerentes	286310375	04/03/2007	30/04/2026
206-2	Declaração de não utilização de mão-de-obra infantil	Sem numero	05/08/2025	05/08/2026
206-2	Certidão Negativa de Débitos Trabalhistas - CNDT	455406752025	07/08/2025	03/02/2026
206-2	Inscrição no Cadastro de Contribuinte do Estado	bcee457e-aa21-4d62-8b03-db8dc7	07/08/2025	07/02/2026
206-2	Contrato Social	0215.209/25-4	17/01/2025	
206-2	Prova dos administradores em exercício	0638744/24-6	06/05/2024	30/04/2026
206-2	Cadastro de Pessoa Física - CPF do proprietário	22287359818	08/03/2007	
206-2	Balanço Patrimonial, Demonstrações Contábeis, Termo de Abertura e Encerramento	BA.06.C5.8E.59.C8.27.AD.24.99.	31/12/2024	30/06/2026
206-2	Declaração ou comprovação do porte da	050825	05/08/2025	05/08/2026

CADASTRO GERAL DE FORNECEDORES DO ESTADO

Certificado de Registro Cadastral - Completo

Certificado N.º 594254/2025

(Continuação)

Documentações Válidas

CNAE/Nat.	Documento	N.º	Emissão	Vencimento
	empresa			
206-2	Cadastro Nacional da Pessoa Jurídica - CNPJ	622380430 00167	05/08/2025	
206-2	Cadastro de Pessoa Física - CPF dos Diretores/Gerentes	222873598 18	08/03/2007	30/04/2026
206-2	Certidão Negativa de Tributos Estaduais (UF de Origem)	250802329 67-38	05/08/2025	05/02/2026
206-2	Certidão Negativa de Tributos Estaduais no Estado do Paraná	037448517- 59	07/08/2025	05/12/2025
206-2	Certidão de Débitos Relativos a Créditos Tributários Federais e à Dívida Ativa da União - CND	2C55.C9E9. 8B43.3285	14/05/2025	10/11/2025
206-2	Certidão Negativa de Falência e Concordata	3493064	08/08/2025	07/03/2026

Atividade(s) Econômica(s)

CNAE	Descrição da Atividade	Situação da Habilitação
4689-3/99	Comércio atacadista especializado em outros produtos intermediários não especificados anteriormente	Sem Pendência
4669-9/99	Comércio atacadista de outras máquinas e equipamentos não especificados anteriormente; partes e peças	Sem Pendência
4649-4/99	Comércio atacadista de outros equipamentos e artigos de uso pessoal e doméstico não especificados anteriormente	Sem Pendência
3319-8/00	Manutenção e reparação de equipamentos e produtos não especificados anteriormente	Sem Pendência
4642-7/02	Comércio atacadista de roupas e acessórios para uso profissional e de segurança do trabalho	Sem Pendência

Linhas(s) de Fornecimento

Código	Descrição
3001	Equipamento de transmissão de força mecânica
3101	Rolamentos
3102	Mancais
4202	Materiais e artigos para equipamentos de combate a incêndio
4702	Mangueiras e tubulações flexíveis
8402	Equipamentos de uso pessoal (EPI), coletivo (EPC) e de sinalização
9104	Óleos e graxas para lubrificação

CADASTRO GERAL DE FORNECEDORES DO ESTADO

Certificado de Registro Cadastral - Completo

Certificado N.º 594254/2025

(Continuação)

Vínculos de Sócios

Sócio	Consta como Fornecedor	Empresas em que consta como sócio	Empresas em que consta como dirigente
09.171.236/0001-65-SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA	-	08.239.864/0001-72-COPABO EQUIPAMENTOS DE INFRA ESTRUTURA PORTUÁRIA LTDA 62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA 02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA 02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTD	-
09.024.708/0001-57-MRB PARTICIPAÇÕES LTDA	-	08.239.864/0001-72-COPABO EQUIPAMENTOS DE INFRA ESTRUTURA PORTUÁRIA LTDA 62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA 02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA 02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTD	-
13.829.322/0001-90-3BGP S.A.	-	08.239.864/0001-72-COPABO EQUIPAMENTOS DE INFRA ESTRUTURA PORTUÁRIA LTDA 62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA 02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA 02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTD	-
11.286.851/0001-69-JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.	-	62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTD	-
08.847.479/0001-08-CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA	-	08.239.864/0001-72-COPABO EQUIPAMENTOS DE INFRA ESTRUTURA PORTUÁRIA LTDA 62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA 02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA 02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTD	-

Vínculos de Dirigentes

Dirigente	Consta como Fornecedor	Empresas em que consta como sócio	Empresas em que consta como dirigente
135.527.218-19-FERNANDO BORIN GRAZIANO	-	-	02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA(Administrador)
222.873.598-18-MARCELO BORIN GUEDES PALAIA	-	-	02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTDA(Administrador)

CADASTRO GERAL DE FORNECEDORES DO ESTADO

Certificado de Registro Cadastral - Completo

Certificado N.º 594254/2025

(Continuação)

Obs.: - A veracidade das informações poderá ser verificada no
www.comprasparana.pr.gov.br opção: Cadastro de Licitantes do Estado
- Certificado emitido gratuitamente.



ANEXO III MODELO n° 01

DADOS CADASTRAIS E INDICAÇÃO DO REPRESENTANTE

Razão social: COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA

CNPJ ou CPF: 62.238.043/0001-67 Inscrição Estadual:298.073.235.112

Endereço: ESTRADA KAIKO 11 GALPÃO 003B

Bairro: CAMPIM GUAÇU ,Cidade: EMBU DAS ARTES Estado: SÃO PAULO ,CEP: 06.843-195

Telefone: 41 – 996400800 E-mail:moises.firmo@copabo.com.br

INFORMAÇÕES BANCÁRIAS

Banco para recebimento do pagamento: SANTANDER N° do Banco 033

Nome da agência:AGÊNCIA JOÃO DIAS - SÃO PAULO

Endereço da agência: Avenida João Dias, 1243. Bairro: Santo Amaro Cidade: São Paulo

Número da agência: 0641 N°da conta corrente: 13002409-0

Bairro: SANTO AMARO Cidade: SÃO PAULO UF: SP

INDICAÇÃO DO(S) REPRESENTANTE(S) LEGAL(IS) PARA ASSINATURA DO CONTRATO

Nome da empresa: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA

Nome do representante: ARNALDO STELLA CARDOSO Cargo: Diretor da Copabo Industria Identidade nº: 12.730.732-1

São Paulo-SP, 22 de outubro de 2025.

MOISES DA SILVA FIRMO – COORDENADOR DE LICITAÇÕES
Por procuração - CPF 027.883.587-25 RG 042.017614-1

MODELO Nº 02

DECLARAÇÃO DE INEXISTÊNCIA DE FATO IMPEDITIVO

COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA _____, CNPJ/MF n°62.238.043/0001-67 _____, sediada à Estrada Kaikó Nr 11, Galpão 003B, Embu das Artes, SP, DECLARA, sob penas da lei, que até a presente data não sofre os efeitos da declaração de inidoneidade, nem está suspenso de participar em licitações promovidas por qualquer órgão governamental, autárquico, fundacional, de empresa pública ou sociedade de economia mista do Estado do Paraná, inexistindo fatos impeditivos para sua habilitação no presente processo licitatório, comprometendo-se a informar ocorrências posteriores;

Curitiba – Pr , 22 de outubro de 2025.

**MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo**

62.238.043/0001-67
COPABO IND. COM. PROD. T. L.
Estrada Kaikó Nr 11 Galpão 003 B
Embu das Artes CEP 06.843-195
São Paulo, SP

MODELO Nº 3

MODELO DE DECLARAÇÃO DE NÃO UTILIZAÇÃO DE MÃO DE OBRA DE MENORES

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA, CNPJ/MF nº 62.238.043/0001-67, sediada na Estrada Kaiko Nr11

Galpão 003B, Embu das Artes, São Paulo, por intermédio de seu representante legal o (a) Sr(a) MOISÉS DA SILVA FIRMO, portador(a) da carteira de identidade nº 042.017614-1, e CPF nº 027.883.587-25, DECLARA, para fins do disposto no inciso V do art 73 da lei Estadual nº 15.608/07, que não emprega menor de dezoito anos em trabalhos noturnos, perigoso ou insalubre e não emprega menor de dezesseis anos.

Curitiba – Pr, 22 de outubro de 2025.

MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo

COPABO IND. COM. PROD. TÉCNICOS LTDA
Estrada Kaiko Nr 11 Galpão 003B
Embu das Artes - CEP 06.843-195
São Paulo, SP

MODELO Nº 4

DECLARAÇÃO DE CUMPRIMENTO DOS CRITÉRIOS DE QUALIDADE AMBIENTAL ESUSTENTABILIDADE SOCIO-AMBIENTAL

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA _____, CNPJ/MF nº 62.238.043/0001-67, sediada na Estrada Kaiko Nr11 Galpão 003B, Embu das Artes, São Paulo, por intermédio de seu representante legal o (a) Sr(a) MOISÉS DA SILVA FIRMO, portador(a) da carteira de identidade nº 042.017614-1, e CPF nº 027.883.587-25, para fins de participação no presente Pregão Eletrônico, sob nº 243/2025., bem como para todos os demais fins legais DECLARA que atende e subordina-se aos critérios de qualidade ambiental e sustentabilidade socio ambiental, previstos do Decreto Estadual nº 6.252 de 22/03/2006 e nas demais normas legais de proteção ao meio ambiente.

Curitiba – Pr , 22 de outubro de 2025.

**MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo**

62.238.043/0001-67
COPABO IND. COM. PROD. TEC
Estrada Kaiko Nr 11 Galpão 003 B
Embu das Artes CEP 06.843-195
São Paulo, SP

MODELO Nº 08

DECLARAÇÃO DE VÍNCULO DOS TRABALHADORES, EMPREGADOS E PREPOSTOS NA ADMINISTRAÇÃO PÚBLICA

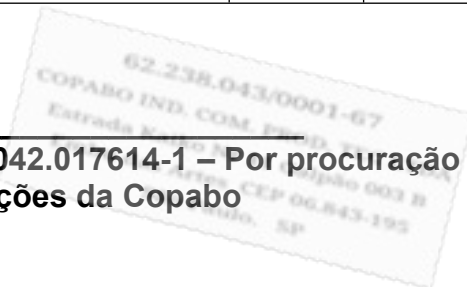
NOME: MOISÉS DA SILVA FIRMO				
Empresa: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA				
Cargo: Coordenador de Licitações CPF: 027.883.587-25				
Tel: 041 - 996400800				
ORGÃO CONTRATANTE APPA CONTRATO: PE 0243/2025				
Atenção				
Para efeito da informação sobre a existência de parentes trabalhando no Governo do Estado do Paraná, objeto da Declaração abaixo, devem ser observados os seguintes tipos de relação consanguínea ou afim:				
Pai/Mãe	Avô(ô)	Bisavô(ô)	Filho(a)	Neto(a)
Bisneto(a)	Tio(a)	Irmão(a)	Sobrinho(a)	Cunhado(a)
Cônjuge	Companheiro(a)	Sogro(a)	Padrasto/Madrasta	Enteado(a)

Eu, acima indentificado, **DECLARO**, sob as penas de lei, em atendimento ao Quanto disposto no Decreto nº 2485/2019, serem verdadeiras as informações e respostas constantes neste documento, estando ciente que será anexado aos processos administrativos e constituirá documento público, assim como das implicações em termos de responsabilidade, inclusive e especialmente nos âmbitos Administrativos, cível e criminal em caso de insinceridade:

	Sim	Não
Administro ou sou sócio com o poder de direção de pessoa jurídica conveniada ou contratada pelo Governo do Estado do Paraná e possuo em qualquer de seus órgãos ou entidades, incluindo suas autarquias e fundações, empresas públicas e sociedades de economia mista, inclusive detentor de cargo em comissão ou função de confiança?	()	(X)

Curitiba – Pr , 22 de outubro de 2025

MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo



MODELO Nº 05

DECLARAÇÃO DE VEDAÇÃO DE QUE FAMILIAR DE AGENTE PÚBLICO PRESTE SERVIÇOS AO GOVERNO DO PARANÁ

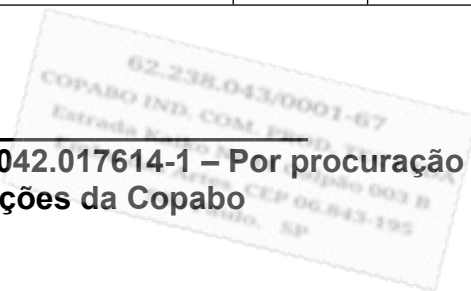
NOME: MOISÉS DA SILVA FIRMO				
Empresa: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA				
Cargo: Coordenador de Licitações CPF: 027.883.587-25				
Tel: 041 - 996400800				
Atenção				
Para efeito da informação sobre a existência de parentes trabalhando no Governo do Estado do Paraná, objeto da Declaração abaixo, devem ser observados os seguintes tipos de relação consanguínea ou afim:				
Pai/Mãe	Avô(ô)	Bisavô(ô)	Filho(a)	Neto(a)
Bisneto(a)	Tio(a)	Irmão(a)	Sobrinho(a)	Cunhado(a)
Cônjuge	Companheir o(a)	Sogro(a)	Padrasto/ Madrasta	Enteado(a)

Eu, acima indentificado, **DECLARO**, sob as penas de lei, em atendimento ao Quanto disposto no Decreto nº 2485/2019, serem verdadeiras as informações e respostas constantes neste documento, estando ciente que será anexado aos processos administrativos e constituirá documento público, assim como das implicações em termos de responsabilidade, inclusive e especialmente nos âmbitos Administrativos, cível e criminal em caso de insinceridade:

	Sim	Não
Trabalho como empregado, cooperado ou de qualquer outra forma vinculado à pessoa jurídica conveniada ou contratada pelo Governo do Estado, E POSSUO um parente trabalhando ou vinculado ao Governo do Estado, em qualquer de seus órgãos ou entidades, incluindo suas autarquias e fundações públicas e sociedades de economia mista?	()	(X)

Curitiba – Pr , 22 de outubro de 2025

**MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo**



MODELO Nº 6 DECLARAÇÃO DE ACEITE DO EDITAL

DECLARAÇÃO

COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA, neste ato representada por MOISÉS DA SILVA FIRMO , abaixo assinado, declara que aceita integral e irrevocavelmente os termos do Edital em epigrafe, inclusive e especialmente o que se refere às especificações constantes do Termo de Referência e seus anexos, os quais , integrem o Edital.

Curitiba – Pr , 22 de outubro de 2025.

**MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo**

62.238.043/0001-67
COPABO IND. COM. PROD. TEC LTDA
Estrada Kaiko Nr 11 Galpão 003 B
Embu das Artes CEP 06.843-195
São Paulo, SP

MODELO Nº7

DECLARAÇÃO DE CUMPRIMENTO DA LEI 13.709/2018

1. A LICITANTE/CONTRATADA, declara, por si e seus colaboradores, que conhece e age em conformidade com a Lei 13.709/2018–Lei Geral de Proteção de Dados (LGPD);
2. Considerando que para a participação no processo licitatório haverá o tratamento de dados pessoais (nome, RG, CPF, nº registro profissional, endereço residencial e eletrônico) dos representantes legais das empresas, credenciados, responsáveis técnicos e equipe técnica, a LICITANTE/CONTRATADA declara que detém todas as autorizações, licenças, permissões, concessões, consentimentos, direitos e garantias necessários para autorizar o compartilhamento dos dados pessoais acima com a Administração dos Portos de Paranaguá e Antonina–APPA.
3. A LICITANTE/CONTRATADA se compromete a observar as disposições do Termo de Referência sobre Proteção de Dados Pessoais desde a fase da licitação, independente da sua contratação ou não.

Curitiba – Pr , 22 de outubro de 2025.

**MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo**

62.238.043-195
COPABO IND. COM. PROD. TEC. LIT.
Estrada Kaiko Nr 11 Galpão 003 B
Embu das Artes CEP 06.843-195
São Paulo, SP



COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS

CNPJ nº 62.238.043/0001-67

NIRE nº 35.200.915.214



**ATA DE REUNIÃO DE SÓCIOS
REALIZADA EM 02 DE ABRIL DE 2024.**

1. **Data, hora e local:** Aos dois dias do mês de abril de 2024, às 09h30, na sede social da Copabo Industria e Comércio de Produtos Técnicos Ltda. ("**Sociedade**"), situada na Estrada do Kaiko, nº 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Capim Guaçu, Embu das Artes/SP, CEP 06843-195.

2. **Presenças:** Presença dos sócios representando a totalidade do capital social, quais sejam:

a) **3BGP S.A.**, sociedade anônima, situada na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02 – *Park Tower*, 22º andar, sala 22-D, Jardim Panorama, São Paulo/SP, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ sob o nº 13.829.322/0001-90, com seu Estatuto Social devidamente arquivada na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o nº 35.300.395.051, neste ato representada por seus Diretores, os Srs. **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG nº 20.184.423-0 SSP/SP inscrito CPF sob o nº 135.527.218-19 e **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG nº 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF sob o nº 222.873.598-18, ambos com endereço profissional acima;

b) **CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.**, sociedade limitada, com sede na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02 – *Park Tower*, 4º Andar, Sala 4-F, Jardim Panorama, São Paulo/SP, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ sob o nº 08.847.479/0001-08, com seu Contrato Social devidamente arquivada na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o nº 35.221.359.477, neste ato devidamente representada por seu administrador, o Sr. **Antonio Claudio Guedes Palaia**, brasileiro, casado, empresário, portador da Cédula de Identidade RG nº 3.038.221-X SSP/SP e inscrito no CPF sob o nº 057.667.538-53, com endereço profissional acima;

c) **SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.**, sociedade limitada, com sede na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02 – *Park Tower*, 4º Andar, Sala 4-E, Jardim Panorama, São Paulo/SP, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ sob o nº 09.171.236/0001-65, com seu Contrato Social devidamente arquivada na Junta



Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o nº 35.221.801.919, neste ato representada por seu administrador, o Sr. **José Francisco Graziano**, brasileiro, casado, empresário, portador da Cédula de Identidade RG nº 3.038.167-8 SSP/SP inscrito CPF sob o nº 024.924.318-00, com endereço profissional acima;

d) **MRB PARTICIPAÇÕES LTDA.**, sociedade limitada, com sede na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02 – *Park Tower*, 22º Andar, Sala 22-K, Jardim Panorama, São Paulo/SP, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ sob o nº 09.024.708/0001-57, com seu Contrato Social devidamente arquivada na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o nº 35.221.208.061, neste ato representada por seu administrador, o Sr. **Marcos Vinicius Borin**, brasileiro, casado, empresário, portador da Cédula de Identidade RG nº 6.595.742-8 SSP/SP inscrito CPF sob o nº 047.355.508-52, com endereço profissional acima; e

e) **JOALE EMPREEDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.**, sociedade limitada, com sede na Rua Domenico Perotti, nº 50, sala 31, Vila Andrade, São Paulo/SP, CEP 05704-080, inscrita no CNPJ sob o nº 11.286.851/0001-69, com seu Contrato Social devidamente arquivada na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o nº 35.223.497.001, neste ato representada por seu administrador, o Sr. **Arnaldo Stella Cardoso**, brasileiro, separado judicialmente, comerciante, portador da Cédula de Identidade RG nº 12.730.732 SSP/SP inscrito CPF sob o nº 073.911.248-18, com endereço profissional na Avenida Maria Coelho Aguiar, nº 215, 3º Andar – Parte, Bloco A, Jardim São Luiz, São Paulo/SP, CEP 05805-000.

3. Composição da mesa dirigente:

Presidente: Marcelo Borin Guedes Palaia

Secretário: Cynthia Vicente Barau

4. Convocação: Dispensada a convocação, com base no §2º, do Art. 1.072, do Código Civil, face à presença da totalidade dos sócios da Sociedade.

5. Ordem do dia:

(i) Deliberar sobre a reeleição da Diretoria da Sociedade; e

6. Deliberações: Instalada a reunião e após a discussão das matérias constantes da Ordem do Dia, os sócios deliberaram, por unanimidade de votos e sem quaisquer ressalvas ou restrições, nos termos do Parágrafo Primeiro do Artigo Sétimo do Contrato Social, pelo que segue:

Ata de Reunião de Sócios 02/04/2024 - Copabo Indústria e Comércio de Produtos Técnicos Ltda. - Documento assinado digitalmente por ANTONIO CLAUDIO GUERREIRO DE MENEZES, MARCELO BORIN GUEDES PALAIA, CYNTHIA VICENTE BARAU e ARNALDO STELLA CARDOSO. O documento contém assinaturas digitais e selos de autenticação de cada participante.



(i) Reeleger os membros da Diretoria Executiva da Companhia, nos termos artigo Oitavo do Estatuto Social, por um novo período de **02 (dois) anos**, a contar da presente data, tendo como término o dia 30 de abril de 2026, restando:

- a) **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n ° 20.184.423-0 SSP/SP inscrito CPF sob o n ° 135.527.218-19, residente e domiciliado na Rua Barão de Pirapama, n° 189, Casa 03, Jardim Leonor, São Paulo/SP, CEP 05614-070, como **Diretor Executivo**; e
- b) **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG n ° 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF sob o n ° 222.873.598-18, residente e domiciliado na Rua Dr. Seráfico de Assis Carvalho, n° 103, Apto. 52, Bloco A2, Jardim Leonor, São Paulo/SP, CEP 05614-000, como **Diretor Executivo**.

Os Diretores Executivos reeleitos declaram, sob as penas da lei, que não estão impedidos de exercerem a administração da Companhia, por lei especial, ou condenados por crime falimentar, de prevaricação, peita ou suborno, concussão, peculato, contra a economia popular, a fé pública ou a propriedade, ou a pena criminal que vede, ainda que temporariamente, o acesso a cargos públicos, nos termos do artigo 147, § 1º, da Lei 6.404/76, conforme Termo de Posse assinado nesta sessão e que segue como **anexo** desta ata.

7. Encerramento: Por fim, nada mais havendo a ser tratado, a palavra foi concedida aos sócios e demais presentes, mas, como não houve manifestações, o presidente encerrou a reunião. Em seguida, foi lavrada a presente ata pelo secretário que, lida, foi aprovada por unanimidade e assinada por todos os presentes.

Embu das Artes, 02 de abril de 2024.

Mesa Dirigente:

Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA 22/04/2024 | 13:04:11 BRT
CPF: 22287359818
Hora de Assinatura: 26/04/2024 | 13:04:11 BRT
D: ICP-Brasil OU VicioConferencia
C: BR
Emitido: AC Certsign RFB US

MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
Presidente da Mesa

Assinado por: CYNTHIA VICENTE BARAU
CPF: 22052028810
Hora de Assinatura: 26/04/2024 | 12:10:20 BRT
D: ICP-Brasil OU AC OAB
C: BR
Emitido: AC OAB US

CYNTHIA VICENTE BARAU
Secretário da Mesa

Sócios:

Ata de Reunião de Sócios 02/04/2024
Copabo Industria e Comércio de Produtos Técnicos Ltda.



Assinado por: ANTONIO CLAUDIO GUEDES PALAIA 27/04/2024 | 15:45:52 BRT
CPF: 16762702683
Hora de Assinatura: 26/04/2024 | 15:45:52 BRT
D: ICP-Brasil OU VicioConferencia
C: BR
Emitido: AC Certsign RFB US

Assinado por: FERNANDO BORIN GRAZIANO 26/04/2024 | 14:40:15 BRT
CPF: 13552721819
Hora de Assinatura: 26/04/2024 | 14:40:15 BRT
D: ICP-Brasil OU VicioConferencia
C: BR
Emitido: AC Certsign RFB US

Assinado por: JOSE FRANCISCO GUEDES PALAIA 26/04/2024 | 12:55:02 BRT
CPF: 22287359818
Hora de Assinatura: 26/04/2024 | 12:55:02 BRT
D: ICP-Brasil OU VicioConferencia
C: BR
Emitido: AC Certsign RFB US

3BGP S.A.

Por: Fernando Borin Graziano e Marcelo Borin Guedes Palaia

Sócia

CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.

Por: Antonio Claudio Guedes Palaia

Sócia

SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.

Por: José Francisco Graziano

Sócia

MRB PARTICIPAÇÕES LTDA.

Por: Marcos Vinicius Borin

Sócia

JOALE EMPREEDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.

Por: Arnaldo Stella Cardoso

Sócia

Diretores Eleitos:

FERNANDO BORIN GRAZIANO

Diretor Executivo

MARCELO BORIN GUEDES PALAIA

Diretor Executivo

DECLARAÇÃO DE AUTENTICIDADE

Eu, Cynthia Vicente Barau, com inscrição no Quadro da Ordem dos Advogados do Brasil, Seccional de São Paulo sob o nº 230.675 e inscrita no CPF sob o nº 220.936.388-86, declaro, conforme dispõe a Instrução Normativa DREI – Departamento Nacional de Registro Empresarial e Integração, a autenticidade da Ata de Reunião de Sócios da Copabo Industria e Comercio de Produtos Técnicos Ltda., de 02/04/2024 e assinada por meio de plataforma digital www.docusign.com.br.

(Página de assinaturas da Ata da Reunião de Sócios da Copabo Industria e Comércio de Produtos Técnicos Ltda. realizada em 02 de abril de 2024.)

Ata de Reunião de Sócios 02/04/2024
Copabo Industria e Comércio de Produtos Técnicos Ltda.

JUCESP
02 MAIO 2024

SECRETARIA DE DESENVOLVIMENTO
ECONÔMICO - JUCESP

Daniela
MÁRIA CRISTINA FREI
SECRETÁRIA GERAL

CERTIFICADO DE REGISTRO
SOB O NÚMERO
137.836/24-7

JUCESP




Certificado de Conclusão

Identificação de envelope: B6F6827C080C445A8FC8C1D59B66B39A

Status: Concluído

Assunto: Complete com a DocuSign: 04_2024 - Copabo Indústria - Ata de Reunião - Receleição Diretoria 202...

Envelope fonte:

Documentar páginas: 4

Assinaturas: 10

Certificar páginas: 6

Rubrica: 19

Assinatura guiada: Ativado

Selo com Envelopeld (ID do envelope): Ativado

Fuso horário: (UTC-03:00) Brasília

Remetente do envelope:

Cynthia Barau

AV MAGALHAES DE CASTRO, 4.800 – TORRE 02

PARK TOWER 22 ANDAR.

CIDADE JARDIM

São Paulo, SP 05676-120

cynthia.barau@3bgp.com.br

Endereço IP: 201.87.155.210

Rastreamento de registros

Status: Original

Portador: Cynthia Barau

Local: DocuSign

29/04/2024 12:05:00

cynthia.barau@3bgp.com.br

Eventos do signatário

Antonio Claudio Guedes Palaia

mpalaia@3bgp.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma), Certificado Digital

Detalhes do provedor de assinatura:

Tipo de assinatura: ICP Smart Card

Emissor da assinatura: AC Certisign RFB G5

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:

Aceito: 29/04/2024 16:45:01

ID: b9da2106-6f08-46e1-84a6-bb2ff56d291e

Assinatura*Antonio Claudio Guedes Palaia*

Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Registro de hora e data

Enviado: 29/04/2024 12:09:28

Visualizado: 29/04/2024 16:45:01

Assinado: 29/04/2024 16:45:55

Arnaldo Stella Cardoso

ac@copabo.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma), Certificado Digital

Detalhes do provedor de assinatura:

Tipo de assinatura: ICP Smart Card

Emissor da assinatura: AC Certisign RFB G5

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:

Aceito: 30/04/2024 10:13:40

ID: 30713783-92c7-43db-bf7d-556d74eb0898

Arnaldo Stella Cardoso

Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Enviado: 30/04/2024 09:18:01

Visualizado: 30/04/2024 10:13:40

Assinado: 30/04/2024 10:14:32

Cynthia Barau

cynthia.barau@3bgp.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma), Certificado Digital

Detalhes do provedor de assinatura:

Tipo de assinatura: ICP Smart Card

Emissor da assinatura: AC OAB G3

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:

Não oferecido através do DocuSign

Cynthia Barau

Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Enviado: 29/04/2024 12:09:28

Visualizado: 29/04/2024 12:09:58

Assinado: 29/04/2024 12:10:45

Fernando Borin Graziano

fgraziano@ctcinfra.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma), Certificado Digital

Detalhes do provedor de assinatura:

Tipo de assinatura: ICP Smart Card

Emissor da assinatura: AC Certisign RFB G5

Fernando Borin Graziano

Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Enviado: 29/04/2024 12:09:30

Visualizado: 29/04/2024 14:36:31

Assinado: 29/04/2024 14:40:19

**Eventos do signatário****Assinatura****Registro de hora e data****Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:**

Aceito: 29/04/2024 14:36:31

ID: cae926a9-8be0-4463-ab59-0bd9d1e6b7

José Francisco Graziano

fgraziano@ctcinfra.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma), Certificado Digital

Detalhes do provedor de assinatura:

Tipo de assinatura: ICP Smart Card

Emissor da assinatura: AC Certisign RFB G5

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:

Não oferecido através do DocuSign



Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Enviado: 29/04/2024 12:09:28

Visualizado: 29/04/2024 14:40:46

Assinado: 29/04/2024 14:42:06

Marcelo Borin Guedes Palaia

mpalaia@copabo.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma), Certificado Digital

Detalhes do provedor de assinatura:

Tipo de assinatura: ICP Smart Card

Emissor da assinatura: AC Certisign RFB G5

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:

Aceito: 29/04/2024 13:03:16

ID: 6d9a10a7-e09a-4dc0-80da-972126735049



Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Enviado: 29/04/2024 12:09:29

Visualizado: 29/04/2024 13:03:16

Assinado: 29/04/2024 13:04:41

Marcos Vinicius Borin

marcos.borin@copabo.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma), Certificado Digital

Detalhes do provedor de assinatura:

Tipo de assinatura: ICP Smart Card

Emissor da assinatura: AC Certisign RFB G5

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:

Aceito: 29/04/2024 12:53:58

ID: 41e47aff-84e1-46d3-b280-7b12ad9e76ec



Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Enviado: 29/04/2024 12:09:29

Visualizado: 29/04/2024 12:53:58

Assinado: 29/04/2024 12:55:17

Eventos do signatário presencial**Assinatura****Registro de hora e data****Eventos de entrega do editor****Status****Registro de hora e data****Evento de entrega do agente****Status****Registro de hora e data****Eventos de entrega intermediários****Status****Registro de hora e data****Eventos de entrega certificados****Status****Registro de hora e data****Eventos de cópia****Status****Registro de hora e data****Eventos com testemunhas****Assinatura****Registro de hora e data****Eventos do tabelião****Assinatura****Registro de hora e data****Eventos de resumo do envelope****Status****Carimbo de data/hora**

Envelope enviado

Com hash/criptografado

29/04/2024 12:09:31

Envelope atualizado

Segurança verificada

30/04/2024 09:18:00

Envelope atualizado

Segurança verificada

30/04/2024 09:18:00

Entrega certificada

Segurança verificada

29/04/2024 12:53:58

Assinatura concluída

Segurança verificada

29/04/2024 12:55:17

Concluído

Segurança verificada

30/04/2024 10:14:33

JUL 20

Eventos de pagamento

Status

33

Carimbo de data/hora

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico

02 05 24



ELECTRONIC RECORD AND SIGNATURE DISCLOSURE

From time to time, CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA (we, us or Company) may be required by law to provide to you certain written notices or disclosures. Described below are the terms and conditions for providing to you such notices and disclosures electronically through the DocuSign system. Please read the information below carefully and thoroughly, and if you can access this information electronically to your satisfaction and agree to this Electronic Record and Signature Disclosure (ERSD), please confirm your agreement by selecting the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures' before clicking 'CONTINUE' within the DocuSign system.

Getting paper copies

At any time, you may request from us a paper copy of any record provided or made available electronically to you by us. You will have the ability to download and print documents we send to you through the DocuSign system during and immediately after the signing session and, if you elect to create a DocuSign account, you may access the documents for a limited period of time (usually 30 days) after such documents are first sent to you. After such time, if you wish for us to send you paper copies of any such documents from our office to you, you will be charged a \$0.00 per-page fee. You may request delivery of such paper copies from us by following the procedure described below.

Withdrawing your consent

If you decide to receive notices and disclosures from us electronically, you may at any time change your mind and tell us that thereafter you want to receive required notices and disclosures only in paper format. How you must inform us of your decision to receive future notices and disclosure in paper format and withdraw your consent to receive notices and disclosures electronically is described below.

Consequences of changing your mind

If you elect to receive required notices and disclosures only in paper format, it will slow the speed at which we can complete certain steps in transactions with you and delivering services to you because we will need first to send the required notices or disclosures to you in paper format, and then wait until we receive back from you your acknowledgment of your receipt of such paper notices or disclosures. Further, you will no longer be able to use the DocuSign system to receive required notices and consents electronically from us or to sign electronically documents from us.

All notices and disclosures will be sent to you electronically

Unless you tell us otherwise in accordance with the procedures described herein, we will provide electronically to you through the DocuSign system all required notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you during the course of our relationship with you. To reduce the chance of you inadvertently not receiving any notice or disclosure, we prefer to provide all of the required notices and disclosures to you by the same method and to the same address that you have given us. Thus, you can receive all the disclosures and notices electronically or in paper format through the paper mail delivery system. If you do not agree with this process, please let us know as described below. Please also see the paragraph immediately above that describes the consequences of your electing not to receive delivery of the notices and disclosures electronically from us.

How to contact CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA:

You may contact us to let us know of your changes as to how we may contact you electronically, to request paper copies of certain information from us, and to withdraw your prior consent to receive notices and disclosures electronically as follows:

To contact us by email send messages to: carlos.carvalho@3bgp.com.br

To advise CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA of your new email address

To let us know of a change in your email address where we should send notices and disclosures electronically to you, you must send an email message to us at carlos.carvalho@3bgp.com.br and in the body of such request you must state: your previous email address, your new email address. We do not require any other information from you to change your email address.

If you created a DocuSign account, you may update it with your new email address through your account preferences.

To request paper copies from CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA

To request delivery from us of paper copies of the notices and disclosures previously provided by us to you electronically, you must send us an email to carlos.carvalho@3bgp.com.br and in the body of such request you must state your email address, full name, mailing address, and telephone number. We will bill you for any fees at that time, if any.

To withdraw your consent with CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA

To inform us that you no longer wish to receive future notices and disclosures in electronic format you may:

i. decline to sign a document from within your signing session, and on the subsequent page, select the check-box indicating you wish to withdraw your consent, or you may;

ii. send us an email to carlos.carvalho@3bcp.com.br and in the body of such request you must state your email, full name, mailing address, and telephone number. We do not need any other information from you to withdraw consent.. The consequences of your withdrawing consent for online documents will be that transactions may take a longer time to process..

Required hardware and software

The minimum system requirements for using the DocuSign system may change over time. The current system requirements are found here: <https://support.docusign.com/guides/signer-guide-signing-system-requirements>.

Acknowledging your access and consent to receive and sign documents electronically

To confirm to us that you can access this information electronically, which will be similar to other electronic notices and disclosures that we will provide to you, please confirm that you have read this ERSD, and (i) that you are able to print on paper or electronically save this ERSD for your future reference and access; or (ii) that you are able to email this ERSD to an email address where you will be able to print on paper or save it for your future reference and access. Further, if you consent to receiving notices and disclosures exclusively in electronic format as described herein, then select the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures' before clicking 'CONTINUE' within the DocuSign system.

By selecting the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures', you confirm that:

- You can access and read this Electronic Record and Signature Disclosure; and
- You can print on paper this Electronic Record and Signature Disclosure, or save or send this Electronic Record and Disclosure to a location where you can print it, for future reference and access; and
- Until or unless you notify CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUÇOES LTDA as described above, you consent to receive exclusively through electronic means all notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you by CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUÇOES LTDA during the course of your relationship with CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUÇOES LTDA.

COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
TERMO DE POSSE DA DIRETORIA EXECUTIVA
GESTÃO 2024 - 2026

De conformidade com a deliberação na Reunião de Sócios de 02 de abril de 2024, situada na Estrada do Kaiko, nº 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Capim Guaçu, Embu das Artes/SP, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ sob o nº 62.238.043/0001-67, com seu Contrato Social devidamente arquivada na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o nº 35.200.915.214 (“**Sociedade**”), tomam posse os membros eleitos da Diretoria Executiva, **para um mandato de 2 (dois) anos, a partir de 30 de abril de 2024 a 30 de abril de 2026**, conforme relacionados abaixo:

- a) **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n ° 20.184.423-0 SSP/SP inscrito CPF sob o n ° 135.527.218-19, residente e domiciliado na Rua Barão de Pirapama, nº 189, Casa 03, Jardim Leonor, São Paulo/SP, CEP 05614-070; e
- b) **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG n ° 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF sob o n ° 222.873.598-18, residente e domiciliado na Rua Dr. Seráfico de Assis Carvalho, nº 103, Apto. 52, Bloco A2, Jardim Leonor, São Paulo/SP, CEP 05614-000.

para um período de **02 (dois) anos**, a contar da presente data, tendo como término o dia **30 de abril de 2026**.

Portanto, **Fernando Borin Graziano e Marcelo Borin Guedes Palaia** declaram, sob as penas da lei, que: (i) conhecem e respeitam todas as obrigações contidas no Contrato Social da Sociedade, a qual se subordinam, razão pela qual se responsabilizam por eventuais prejuízos e danos que venham a causar para a referida Sociedade, em razão de atos ou omissões praticados em desacordo com o estabelecido no Contrato Social mencionado; (ii) reconhecem e concordam que as informações a que tiverem acesso em decorrência das respectivas gestões na Sociedade, têm relevante valor comercial para Sociedade, e que sua divulgação não autorizada poderá acarretar danos substanciais à Sociedade, razão pela qual, se comprometem a não divulgar todas e quaisquer informações a que tiverem acesso, sem previamente autorização da Sociedade, por escrito; e (iii) não estão impedidos de exercerem a administração da Sociedade, por lei especial, ou condenados por crime falimentar, de prevaricação, peita ou suborno, concussão, peculato, contra a economia popular, a fé pública ou a propriedade, ou a pena criminal que vede, ainda que temporariamente, o acesso a cargos públicos, nos termos do artigo 147, § 1º, da Lei 6.404/76.

Como consequência, **Fernando Borin Graziano e Marcelo Borin Guedes Palaia**, eleitos na forma da lei, são, nesta data, empossados nos seus respectivos cargos da Diretoria Executiva, mediante assinatura do presente instrumento, conforme aposta abaixo.

Por fim, fica consignado que o presente instrumento servirá para fins do artigo 149 da Lei 6.404/76, cumprindo-se assim o requisito de indicação de domicílio no qual o administrador receberá as citações e intimações em processos administrativos e judiciais relativos a atos de sua gestão.

Embu das Artes, 02 de abril de 2024.

FERNANDO BORIN GRAZIANO

Diretor Executivo

MARCELO BORIN GUEDES PALAIA

Diretor Executivo

Certificado de Conclusão

Identificação de envelope: CB0001ACCA7B4B4CA48EA5B29C7EC2F5

Status: Concluído

Assunto: Complete com a DocuSign: 04_2024 - Termo de Posse - Diretoria Executiva - Copo Indústria 2024...

Envelope fonte:

Documentar páginas: 2

Assinaturas: 2

Certificar páginas: 5

Rubrica: 4

Assinatura guiada: Ativado

Selo com Envelopeld (ID do envelope): Ativado

Fuso horário: (UTC-03:00) Brasília

Remetente do envelope:

Cynthia Barau

AV MAGALHAES DE CASTRO, 4.800 – TORRE 02

PARK TOWER 22 ANDAR.

CIDADE JARDIM

São Paulo, SP 05676-120

cynthia.barau@3bgp.com.br

Endereço IP: 201.87.155.210

Rastreamento de registros

Status: Original

29/04/2024 12:11:40

Portador: Cynthia Barau

cynthia.barau@3bgp.com.br

Local: DocuSign

Eventos do signatário

Cynthia Barau

cynthia.barau@3bgp.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)

Assinatura*CB*

Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Registro de hora e data

Enviado: 29/04/2024 12:12:38

Visualizado: 29/04/2024 12:12:47

Assinado: 29/04/2024 12:12:55

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:

Não oferecido através do DocuSign

Fernando Borin Graziano

fgraziano@ctcinfra.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)

Fernando Borin Graziano

Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Enviado: 29/04/2024 12:12:39

Visualizado: 29/04/2024 14:35:04

Assinado: 29/04/2024 14:35:45

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:

Aceito: 29/04/2024 14:35:04

ID: beeb36b4-7492-4e5e-8094-1cb6b01f1d23

Marcelo Borin Guedes Palaia

mpalaia@copabo.com.br

Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)

Marcelo Borin Guedes Palaia

Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado

Usando endereço IP: 201.87.155.210

Enviado: 29/04/2024 12:12:38

Visualizado: 29/04/2024 13:02:30

Assinado: 29/04/2024 13:02:41

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico:

Aceito: 29/04/2024 13:02:30

ID: 29d56fea-30b2-493d-90d5-ba34475a2443

Eventos do signatário presencial**Assinatura****Registro de hora e data****Eventos de entrega do editor****Status****Registro de hora e data****Evento de entrega do agente****Status****Registro de hora e data****Eventos de entrega intermediários****Status****Registro de hora e data**



Eventos de entrega certificados		
Status	Registro de hora e data	
Eventos de cópia		
Status	Registro de hora e data	
Eventos com testemunhas		
Assinatura	Registro de hora e data	
Eventos do tabelião		
Assinatura	Registro de hora e data	
Eventos de resumo do envelope		
Status	Carimbo de data/hora	
Envelope enviado	Com hash/criptografado	29/04/2024 12:12:39
Entrega certificada	Segurança verificada	29/04/2024 13:02:30
Assinatura concluída	Segurança verificada	29/04/2024 13:02:41
Concluído	Segurança verificada	29/04/2024 14:35:45
Eventos de pagamento		
Status	Carimbo de data/hora	
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico		

ELECTRONIC RECORD AND SIGNATURE DISCLOSURE

From time to time, CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA (we, us or Company) may be required by law to provide to you certain written notices or disclosures. Described below are the terms and conditions for providing to you such notices and disclosures electronically through the DocuSign system. Please read the information below carefully and thoroughly, and if you can access this information electronically to your satisfaction and agree to this Electronic Record and Signature Disclosure (ERSD), please confirm your agreement by selecting the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures' before clicking 'CONTINUE' within the DocuSign system.

Getting paper copies

At any time, you may request from us a paper copy of any record provided or made available electronically to you by us. You will have the ability to download and print documents we send to you through the DocuSign system during and immediately after the signing session and, if you elect to create a DocuSign account, you may access the documents for a limited period of time (usually 30 days) after such documents are first sent to you. After such time, if you wish for us to send you paper copies of any such documents from our office to you, you will be charged a \$0.00 per-page fee. You may request delivery of such paper copies from us by following the procedure described below.

Withdrawing your consent

If you decide to receive notices and disclosures from us electronically, you may at any time change your mind and tell us that thereafter you want to receive required notices and disclosures only in paper format. How you must inform us of your decision to receive future notices and disclosure in paper format and withdraw your consent to receive notices and disclosures electronically is described below.

Consequences of changing your mind

If you elect to receive required notices and disclosures only in paper format, it will slow the speed at which we can complete certain steps in transactions with you and delivering services to you because we will need first to send the required notices or disclosures to you in paper format, and then wait until we receive back from you your acknowledgment of your receipt of such paper notices or disclosures. Further, you will no longer be able to use the DocuSign system to receive required notices and consents electronically from us or to sign electronically documents from us.

All notices and disclosures will be sent to you electronically

Unless you tell us otherwise in accordance with the procedures described herein, we will provide electronically to you through the DocuSign system all required notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you during the course of our relationship with you. To reduce the chance of you inadvertently not receiving any notice or disclosure, we prefer to provide all of the required notices and disclosures to you by the same method and to the same address that you have given us. Thus, you can receive all the disclosures and notices electronically or in paper format through the paper mail delivery system. If you do not agree with this process, please let us know as described below. Please also see the paragraph immediately above that describes the consequences of your electing not to receive delivery of the notices and disclosures electronically from us.

How to contact CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA:

You may contact us to let us know of your changes as to how we may contact you electronically, to request paper copies of certain information from us, and to withdraw your prior consent to receive notices and disclosures electronically as follows:

To contact us by email send messages to: carlos.carvalho@3bgp.com.br

To advise CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA of your new email address

To let us know of a change in your email address where we should send notices and disclosures electronically to you, you must send an email message to us at carlos.carvalho@3bgp.com.br and in the body of such request you must state: your previous email address, your new email address. We do not require any other information from you to change your email address.

If you created a DocuSign account, you may update it with your new email address through your account preferences.

To request paper copies from CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA

To request delivery from us of paper copies of the notices and disclosures previously provided by us to you electronically, you must send us an email to carlos.carvalho@3bgp.com.br and in the body of such request you must state your email address, full name, mailing address, and telephone number. We will bill you for any fees at that time, if any.

To withdraw your consent with CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUCOES LTDA

To inform us that you no longer wish to receive future notices and disclosures in electronic format you may:

i. decline to sign a document from within your signing session, and on the subsequent page, select the check-box indicating you wish to withdraw your consent, or you may;

ii. send us an email to carlos.carvalho@3bgp.com.br and in the body of such request you must state your email, full name, mailing address, and telephone number. We do not need any other information from you to withdraw consent.. The consequences of your withdrawing consent for online documents will be that transactions may take a longer time to process..

Required hardware and software

The minimum system requirements for using the DocuSign system may change over time. The current system requirements are found here: <https://support.docusign.com/guides/signer-guide-signing-system-requirements>.

Acknowledging your access and consent to receive and sign documents electronically

To confirm to us that you can access this information electronically, which will be similar to other electronic notices and disclosures that we will provide to you, please confirm that you have read this ERSD, and (i) that you are able to print on paper or electronically save this ERSD for your future reference and access; or (ii) that you are able to email this ERSD to an email address where you will be able to print on paper or save it for your future reference and access. Further, if you consent to receiving notices and disclosures exclusively in electronic format as described herein, then select the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures' before clicking 'CONTINUE' within the DocuSign system.

By selecting the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures', you confirm that:

- You can access and read this Electronic Record and Signature Disclosure; and
- You can print on paper this Electronic Record and Signature Disclosure, or save or send this Electronic Record and Disclosure to a location where you can print it, for future reference and access; and
- Until or unless you notify CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUÇOES LTDA as described above, you consent to receive exclusively through electronic means all notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you by CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUÇOES LTDA during the course of your relationship with CTC INFRA ENGENHARIA E CONSTRUÇOES LTDA.

1904

1904

1904

CERTIDÃO DE INTEIRO TEOR

DOCUMENTO EMITIDO PELA INTERNET

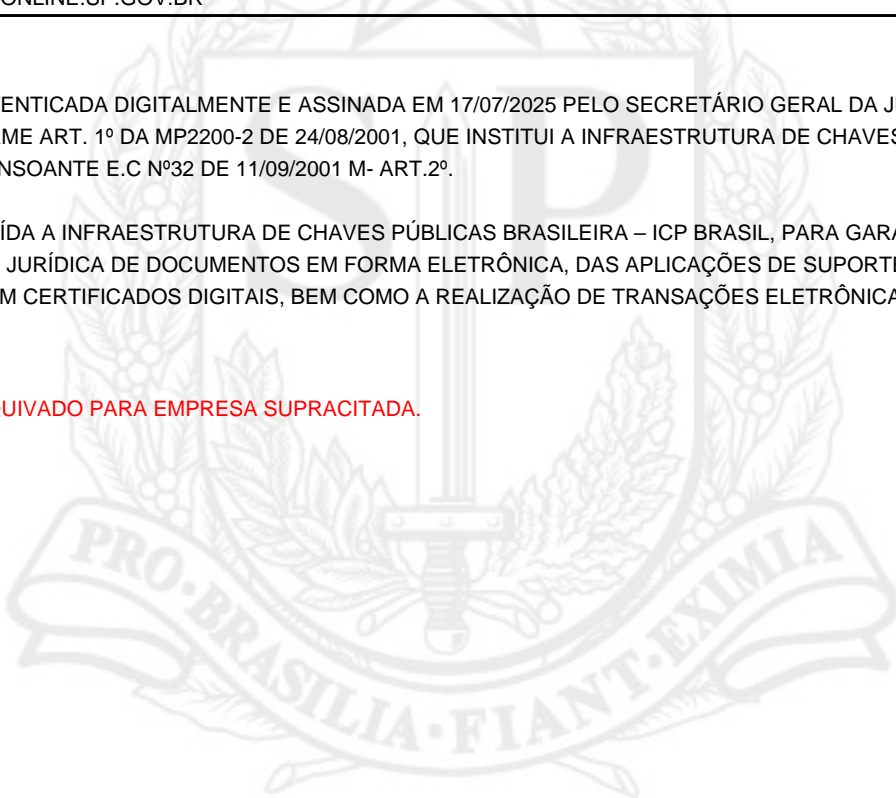
DADOS DA EMPRESA			
NOME EMPRESARIAL COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA		TIPO JURÍDICO SOCIEDADE LIMITADA	
NIRE 35200915214	CNPJ 62.238.043/0001-67	NÚMERO DO ARQUIVAMENTO 226.000/25-4	DATA DO ARQUIVAMENTO 15/07/2025

DADOS DA CERTIDÃO		
DATA DE EXPEDIÇÃO 17/07/2025	HORA DE EXPEDIÇÃO 11:39:56	CÓDIGO DE CONTROLE 272249714
A AUTENTICIDADE DO PRESENTE DOCUMENTO, BEM COMO O ARQUIVO NA FORMA ELETRÔNICA PODEM SER VERIFICADOS NO ENDEREÇO WWW.JUCESPONLINE.SP.GOV.BR		

ESTA CÓPIA FOI AUTENTICADA DIGITALMENTE E ASSINADA EM 17/07/2025 PELO SECRETÁRIO GERAL DA JUCESP – ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR, CONFORME ART. 1º DA MP2200-2 DE 24/08/2001, QUE INSTITUI A INFRAESTRUTURA DE CHAVES PÚBLICAS BRASILEIRAS – ICP BRASIL, EM VIGOR CONSOANTE E.C Nº32 DE 11/09/2001 M- ART.2º.

ART 1º. FICA INSTITUÍDA A INFRAESTRUTURA DE CHAVES PÚBLICAS BRASILEIRA – ICP BRASIL, PARA GARANTIR AUTENTICIDADE, INTEGRIDADE E VALIDADE JURÍDICA DE DOCUMENTOS EM FORMA ELETRÔNICA, DAS APLICAÇÕES DE SUPORTE E DAS APLICAÇÕES HABILITADAS QUE UTILIZEM CERTIFICADOS DIGITAIS, BEM COMO A REALIZAÇÃO DE TRANSAÇÕES ELETRÔNICAS SEGURAS.

ÚLTIMO DOCUMENTO ARQUIVADO PARA EMPRESA SUPRACITADA.





JUCESP - Junta Comercial do Estado de São Paulo

Ministério da Indústria, Comércio Exterior e Serviços
Departamento de Registro Empresarial e Integração - DREI
Secretaria de Desenvolvimento Econômico

JUCESP PROTOCOLO
2.486.036/25-8

CAPA DO REQUERIMENTO

CONTROLE INTERNET
034987546-4

DADOS CADASTRAIS

ATO Alteração de Endereço de Filial; Consolidação da Matriz;				JUCESP	
NOME EMPRESARIAL COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA			PORTE Normal		10 JUL 2025
LOGRADOURO Estrada Kaiko		NÚMERO 11	COMPLEMENTO Galpao 03-B S	CEP 06843-195	
MUNICÍPIO Embu das Artes		UF SP	TELEFONE	EMAIL	
NÚMERO EXIGÊNCIA (S) 0	CNPJ - SEDE 62.238.043/0001-67	NIRE - SEDE 3520091521-4		PROTOCOLO	
IDENTIFICAÇÃO SIGNATÁRIO ASSINANTE REQUERIMENTO CAPA NOME: CAIO ALEXANDRE LIMA DOS SANTOS (Procurador)			VALORES RECOLHIDOS DARE: R\$ 263,58		SEQ. DOC. 1 / 1
ASSINATURA: <i>Caio Alexandre Lima dos Santos</i>			DATA: 10/07/2025		DARF: R\$,00

DECLARO, SOB AS PENAS DA LEI, QUE AS INFORMAÇÕES CONSTANTES DO REQUERIMENTO/PROCESSO SÃO EXPRESSÃO DA VERDADE.

PARA USO EXCLUSIVO DA JUNTA COMERCIAL DO ESTADO DE SÃO PAULO (INCLUSIVE VERSO)

CARIMBO PROTOCOLO 	CARIMBO DISTRIBUIÇÃO	CARIMBO ANÁLISE
-----------------------	----------------------	---------------------

ANEXOS:

<input type="checkbox"/> DBE	<input type="checkbox"/> Documentos Pessoais
<input type="checkbox"/> Procuração	<input type="checkbox"/> Laudo de Avaliação
<input type="checkbox"/> Alvará Judicial	<input type="checkbox"/> Jornal
<input type="checkbox"/> Formal de Partilha	<input type="checkbox"/> Protocolo / Justificação
<input type="checkbox"/> Balanço Patrimonial	<input type="checkbox"/> Certidão
<input type="checkbox"/> Outros	

EXCLUSIVO SETOR DE ANÁLISE

ETIQUETAS DE REGISTRO + CARIMBO

OBSERVAÇÕES:



Gerência de Guarda e Distribuição

- Verificação CNAE Comércio de Combustíveis
- Verificação de Ficha Cadastral
- Verificação de Apontamento na Ficha Cadastral
- MEI sem Cadastro
- MEI com Cadastro
- Realizar Pesquisa de Nome Empresarial
- Vide Protocolo

[Handwritten signature]
2025

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

CNPJ/MF: 62.238.043/0001-67
NIRE 35.200.G15.214



JUCESP PROTOCOLO
2.486.036/25-8

ALTERAÇÃO DO CONTRATO SOCIAL

Pelo presente instrumento particular, em que são partes:



3BGP S.A., anteriormente denominada COPABO S.A., sociedade anônima de capital fechado, com sede capital do Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Sala 22D, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 13.829.322/0001-90, com seu Estatuto Social arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o nº 35.300.395.051, em sessão de 14/06/2011 e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, neste ato representada por seus Diretores, MARCELO BORIN GUEDES PALAIA, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG nº. 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF do MF sob o n.º 222.873.598-18 e FERNANDO BORIN GRAZIANO, brasileiro, casado, advogado, inscrito no CNPJ do MF 135.527.218-19 e portador da Cédula de Identidade RG nº 20.184.423-0, ambos com domicílio profissional Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120;

5
★
LO

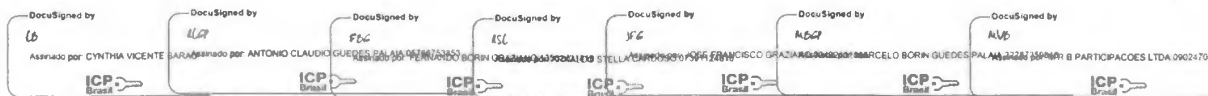
CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na Capital do Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02, Park Tower, 4º Andar, Sala 4F, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº. 08.847.479/0001-08, com seu Contrato Social arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o nº. 35.221.359.477 em sessão de 09/04/2007 e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, neste ato devidamente representada por seu administrador, Sr. ANTÔNIO CLÁUDIO GUEDES PALAIA, brasileiro, empresário, casado, portador da Cédula de Identidade RG nº. 3.038.221-X - SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob o n.º 057.667.538-53, com domicílio profissional Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120;

SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na Capital do Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02 - Park Tower 4º andar, sala 4E, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 09.171.236/0001-65, com Contrato Social arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o nº.35.221.801.919 em sessão de 08/10/2007 e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, neste ato devidamente representada por seu administrador, Sr. JOSÉ FRANCISCO GRAZIANO, brasileiro, casado, administrador, portador da cédula de identidade RG nº 3.038.167-8 SSP-SP, inscrito no CPF/MF nº 024.924.318-00, com domicílio profissional Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; e,

MRB PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na Capital do Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro nº 4.800, Torre 02, Park Tower, 22º Andar, Sala 22K, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº. 09.024.708/0001-57, com Contrato Social arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o nº. 35.221.208.061 em sessão de 06/07/2007 e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, neste ato devidamente representada por seu administrador, Sr. MARCOS VINÍCIUS BORIN, brasileiro, empresário, casado, portador da Cédula de Identidade RG nº 6.595.742-8 - SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob o n.º 047.355.508-52, com domicílio profissional Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120.

JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade limitada, com sede na Rua Domenico Perotti, nº 50, sala 31, Bairro de Vila Andrade, Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP 05704-080, devidamente inscrita no CNPJ do MF sob o nº 11.286.851/0001-69, com seu contrato social registrado na

Meio
Bancário
RG: 20.276.424-7



Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o n° 35223497001, neste ato representada por seu administrador ARNALDO STELLA CARDOSO, brasileiro, comerciante, separado judicialmente, portador da Cédula de Identidade RG n° 12.720.732-3SP e inscrito no CPF do MF sob o n° 073.911.248-18, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Edifício Park Tower, 4° Andar, Bairro Cidade Jardim, Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP 05676-120.

Sócias da sociedade empresária limitada denominada COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA., com sede na Estrada Kaiko, n° 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, no Município de Embú, Estado de São Paulo, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0001-67, com seu Contrato Social de constituição arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o n° 35.200.915.214, em sessão de 06 de fevereiro de 1.969, e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, têm entre si, justo e contratado, firmar a presente Alteração do Contrato Social, na forma e condições a seguir:

I - As partes resolvem, por unanimidade, rerratificar a ordem numérica das filiais, bem como promover a transferência da Filial 07 registrada sob o n° 62.238.043/0021-00 para bairro da Barra Funda, Município de São Paulo/SP e transferência da Filial 08 registrada sob n° 62.238.043/0022-91 para o Município de Ananindeua, Estado do Pará, conforme abaixo:

Filial n° 01 - na Rua Salvador Ferrante, n° 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 02 - na Avenida Magalhães de Castro, n° 4800, Torre 02 - Park Tower, 4° andar, conjunto 41 Parte - Jardim Panorama, no Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP: 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0012-10, NIRE 35903950153, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 03 - na Rua Ana Barreto, n° 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes/PE, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ do MF sob o n° 62.238.043015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 04 - na Rua Carlos Norder, n° 27 - Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0014-81, NIRE 31999809259, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 05 - Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, na Estrada Kaiko, n° 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, CEP 06843-455, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0016-43, NIRE 35906275406, inscrita no CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais

Filial n° 06: Localizada no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, Rua Prof. João Cavalheiro Salem, n° 538, Bairro Parque das Nações, CEP: 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 07: Localizada no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, Avenida Marques de São Vicente, n° 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, CEP 01.139-003, NIRE 35906875276, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Nota
Comercial
RG: 36.274.6247

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025

COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by: [Signatures and names of legal representatives]



Filial n° 08: Localizada no Município de Ananindeua, no Estado do Pará, Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, CEP 67.020-590, NIRE 35906831376, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

II - Em vista das alterações introduzidas pelo item (1) acima, o Artigo Primeiro e o Artigo Terceiro do Contrato Social terá a seguinte redação:

Artigo Primeiro - A Sociedade girará sob a denominação de COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA., com sede na Estrada Kaiko, nº 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM – Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 0c843-1S5 e as filiais:

Filial n° 01 – na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 02 – na Avenida Magalhães de Castro, nº 4800, Torre 02 – Park Tower, 4º andar, conjunto 41 Parte - Jardim Panorama, no Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP: 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0012-10, NIRE 35903950153, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 03 – na Rua Ana Barreto, nº 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jabotão dos Guararapes/PE, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ do MF sob o nº 62.238.043/0015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 04 – na Rua Carlos Norder, nº 27 – Parte, no Bairro de Jardimópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0014-81, NIRE 31999809259, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 05 - no Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, nº 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 06: Localizada no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, Rua Prof. João Cavaleiro Salem, nº 538, Bairro Parque das Nações, CEP: 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 07: Localizada no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, Avenida Marques de São Vicente, nº 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, CEP 01.139-003, NIRE 35906875276, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 08: Localizada no Município de Ananindeua, no Estado do Pará, Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, CEP 67.020-590, NIRE 35906831376, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

[...]

Visto
Carilhado
R08-26-274-A24-7

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025

COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by ID	DocuSigned by ALCP	DocuSigned by FDC	DocuSigned by ISC	DocuSigned by XFG	DocuSigned by MCP	DocuSigned by MCP
Assinado por: CYNTHIA VICENTE BARA	Assinado por: ANTONIO CLAUDIO	Assinado por: GUEDES DA SILVA	Assinado por: BORIN	Assinado por: SIELLA	Assinado por: CRISTO GRAZIANO	Assinado por: BARCELO BORIN GUEDES
ICP Brasil	ICP Brasil	ICP Brasil	ICP Brasil	ICP Brasil	ICP Brasil	ICP Brasil

produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 05 – Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, na Estrada Kaiko, nº 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº06: Localizada no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, Rua Prof. João Cavaleiro Salem, nº 538, Bairro Parque das Nações, CEP: 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 07: Localizada no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, Avenida Marques de São Vicente, nº 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, CEP 01.139-003, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 08: Localizada no Município de Ananindeua, no Estado do Pará, Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, CEP 67.020-590, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a

TEOR CONFIRMAÇÃO
FCJ 282474-A2-7

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025
COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by: LB Assinado por: CYNTHIA VICENTE BARRA
DocuSigned by: RLC Assinado por: ANTONIO CLAUDIO QUEIROZ DA SILVA
DocuSigned by: FSC Assinado por: ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: RSL Assinado por: ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: JFC Assinado por: ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: RSG Assinado por: ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: ALUB Assinado por: ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR



assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

III - Por fim, deliberam as Sócios, nesta oportunidade, consolidar as disposições constantes do Contrato Social da Sociedade, já incorporando as alterações tratadas neste instrumento, o qual passa a vigor nos seguintes termos:

**CONTRATO SOCIAL
COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
CNPJ/MF 62.238.043/0001-67
NIRE 35.200.915.214**

CAPÍTULO I - DA DENOMINAÇÃO SOCIAL, DA SEDE E FILIAL, DO OBJETO E DO PRAZO DE DURAÇÃO

Artigo Primeiro – A Sociedade girará sob a denominação de COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA., com sede na Estrada Kaiko, nº 11 – Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM – Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195 e as filiais:

Filial nº 01 – na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 02 – na Avenida Magalhães de Castro, nº 4800, Torre 02 – Park Tower, 4º andar, conjunto 41 Parte - Jardim Panorama, no Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP: 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0012-10, NIRE 35201139919, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 03 – na Rua Ana Barreto, nº 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes/PE, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ do MF sob o nº 62.238.043015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 04 – na Rua Carlos Norder, nº 27 – Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0014-81, NIRE 31902522979, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 05 – no Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, na Estrada Kaiko, nº nº 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº06: Localizada no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, Rua Prof. João Cavalheiro Salem, nº 538, Bairro Parque das Nações, CEP: 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 07: Localizada no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, Avenida Marques de São Vicente, nº 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, CEP 01.139-003, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025
COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by: [Signatures and ICP logos]

RECIBO
FIG: 20.371.4247



Filial nº 08: Localizada no Município de Ananindeua, no Estado do Pará, Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, CEP 67.020-590, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Artigo Segundo: A Sociedade poderá instalar e encerrar atividades de filiais ou depósitos na Capital e nas demais cidades do Brasil, por simples deliberação das sócias, e mediante alteração contratual destacando o fato.

Artigo Terceiro: A Sociedade tem por objeto social vinculado a sua Matriz: (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a industrialização, comercialização, importação e exportação de mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, atinentes às atividades prestadas pela matriz; (iii) a assistência técnica destes produtos; (iv) a importação, a exportação e representação comercial; (v) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral e, para as Filiais:

Filial nº 01 – na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 02 – na Rua Carlos Norder, nº 27 – Parte, no Bairro de Jardimópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0012-10, NIRE 35201139919, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 03 – na Rua Ana Barreto, nº 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes/PE, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

ICP
Contrato
RC: 26.171.624-7

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025
COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by: [Signatures and names of legal representatives]

Filial nº 04 – na Rua Carlos Norder, nº 27 – Paralela, no Bairro de Jardimópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0014-81, NIRE 31902522979, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 05 – Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, na Estrada Kaiko, nº 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº06: Localizada no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, Rua Prof. João Cavaleiro Salem, nº 538, Bairro Parque das Nações, CEP: 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 07: Localizada no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, Avenida Marques de São Vicente, nº 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, CEP 01.139-003, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 08: Município de Ananindeua, no Estado do Pará, Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, CEP 67.020-590, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

0: 2025/04-7

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025
COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by: [Signature] Assinado por CYNTHIA VICENTE
DocuSigned by: [Signature] Assinado por ANTONIO CLAUDIO GUEDES DA SILVA
DocuSigned by: [Signature] Assinado por FERNANDO BORN
DocuSigned by: [Signature] Assinado por ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: [Signature] Assinado por ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: [Signature] Assinado por ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: [Signature] Assinado por ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: [Signature] Assinado por ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: [Signature] Assinado por ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
DocuSigned by: [Signature] Assinado por ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR

comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Artigo Quarto: O prazo de duração da Sociedade é por tempo indeterminado.

CAPÍTULO II – DO CAPITAL SOCIAL

Artigo Quinto: O Capital Social da Sociedade subscrito e integralizado em moeda corrente nacional é de R\$ 12.922.582,00 (doze milhões, novecentos e vinte e dois mil e quinhentos e oitenta e dois reais), dividido em 12.922.582 (doze milhões, novecentos e vinte e dois mil e quinhentos e oitenta e duas) quotas, no valor nominal de R\$ 1,00 (um real) cada uma, assim distribuídas entre as sócias:

SÓCIAS	Nº DE QUOTAS	VALOR – R\$
3BGP S.A.	10.984.192	10.984.192,00
CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.	1	1,00
SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.	1	1,00
MRB PARTICIPAÇÕES LTDA.	1	1,00
JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.	1.938.387	1.938.387,00
TOTAL	12.922.582	12.922.582,00

Parágrafo Único: A responsabilidade das sócias é restrita ao valor de suas quotas, mas todos respondem solidariamente pela integralização do capital social, conforme artigo 1052 da Lei 10.406/2002.

Artigo Sexto: As quotas sociais são individuais e não poderão ser cedidas ou transferidas a terceiros sem o consentimento das demais sócias, a quem fica assegurado em igualdade de condições e preço direito de preferência para a sua aquisição se postas à venda, formalizando, se realizada a cessão delas, a alteração contratual pertinente.

CAPÍTULO III – DA ADMINISTRAÇÃO

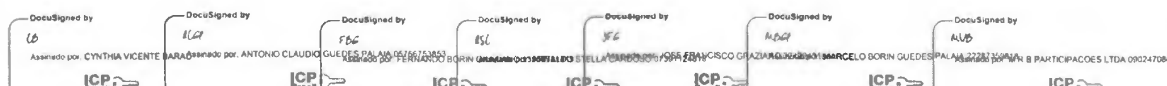
Artigo Sétimo: A administração da sociedade será exercida por 2 (dois) membros, sócias ou não, residentes e domiciliados no país, eleitos e destituídos por deliberação de todos as sócias da sociedade, os quais serão designados Diretores administradores por meio de ata de eleição.

Parágrafo Primeiro: O mandato dos Diretores será de 2 anos, conforme documento de posse lavrado. A substituição dos Diretores poderá se dar a qualquer tempo, por deliberação de todos as Sócias da sociedade.

Parágrafo Segundo: Pelo exercício da administração, os administradores terão direito a uma retirada mensal a título de pró-labore, cujo valor será livremente convencionado pelas Sócias, de comum acordo.

Parágrafo Terceiro: A sociedade se fará representar validamente perante terceiros, através da assinatura isolada de qualquer um dos Diretores. Em caso de ausência, os Diretores poderão fazer-se representar-se por meio de procuração, com poderes específicos para tal ato. A nomeação dos procuradores obedecerá a forma estabelecida no parágrafo quarto desta cláusula.

Parágrafo Quarto: A nomeação de mandatários por procuração “ad judicia” com ou sem prazo determinado e “ad negocia”, sempre com poderes expressamente declarados e prazo máximo estipulado, competirá aos Diretores, sempre em conjunto de dois indistintamente.



Parágrafo Quinto: São expressamente vedados, sendo nulos e inoperantes com relação à sociedade, os atos de quaisquer das sócias, administradores, procuradores ou funcionários que a envolverem em obrigações relativas a negócios ou operações estranhas aos objetivos sociais, exceto para a constituição de garantias e avais em favor de terceiros, sempre prestadas por dois diretores, sempre em conjunto de dois indistintamente.

CAPÍTULO IV – DOS RESULTADOS

Artigo Oitavo: Ao término de cada exercício social, em 31 de dezembro, haverá a elaboração do inventário, do balanço patrimonial e do balanço de resultado econômico, cabendo às sócias, na proporção de suas quotas, os resultados apurados.

Artigo Nono: A Sociedade poderá levantar balanços intermediários e proceder à distribuição dos resultados às sócias, ainda que de forma desproporcional, conforme decisão unânime das sócias, sendo que nenhuma destinação será dada aos resultados sociais até que estes a deliberem.

CAPÍTULO V – DA DISSOLUÇÃO E CESSÃO DE QUOTAS

Artigo Décimo: A sociedade será dissolvida por determinação das Sócias representando a totalidade do capital social, cabendo aos mesmos elegerem o liquidante. Nessa hipótese, os haveres da sociedade serão empregados na liquidação das obrigações e o remanescente, se houver, será rateado entre as sócias em proporção ao número de quotas que cada um possuir.

Artigo Décimo Primeiro: A Sócia que desejar ceder suas quotas a outra Sócia, ou a terceiro estranho a Sociedade deverá oferecer a preferência às demais Sócias, nas mesmas condições e preços.

Parágrafo Primeiro: A Sócia que desejar ceder suas quotas deverá manifestar sua intenção por meio de notificação às demais Sócias, expedida via Cartório de Títulos e Documentos, assinalando aos interessados os valores e condições de pagamento.

Parágrafo Segundo: Em 60 (sessenta) dias da data do recebimento da notificação, deverão as Sócias manifestarem seu interesse pelos mesmos meios e formas acima estabelecidos.

Parágrafo Terceiro: O silêncio de uma ou demais Sócias, após o prazo acima estabelecido, será interpretado, para todos os fins, como renúncia tácita ao seu direito de preferência e aquisição das quotas.

CAPÍTULO VI – DISPOSIÇÕES GERAIS

Artigo Décimo Segundo: As Sócias poderão por decisão unânime e, achando oportuno e conveniente aos interesses da Sociedade, alterar sua forma jurídica, transformando-a em sociedade anônima.

Artigo Décimo Terceiro. Os casos omissos serão regulados pelas normas e disposições da legislação em vigor.

Artigo Décimo Quarto: Os administradores declaram, sob as penas da lei, de que não estão impedidos de exercerem a administração da sociedade, por lei especial, ou em virtude de condenação criminal, ou por se encontrarem sob os efeitos dela, a pena que vede, ainda que temporariamente, o acesso a cargos públicos, ou por crime falimentar, de prevaricação, suborno, concussão, peculato, ou contra a economia popular, contra o sistema financeiro nacional, contra normas de defesa da concorrência, contra as relações de consumo, a fé pública, ou a propriedade.

Visão
Conferido
17/07/2025 14:24:7

DocuSigned by: [Signatures and ICP logos]



Artigo Décimo Quinto: As partes elegem o foro Central da Comarca de São Paulo, Estado de São Paulo, como o competente para dirimir todas e quaisquer dúvidas e questões resultantes do presente contrato, com exclusão de qualquer outro, por mais privilegiado que seja.

E assim, por estarem assim justos e contratados, assinam o presente instrumento em 03 (três) vias de igual teor e forma, perante as duas testemunhas abaixo assinadas.

Embu/SP, 08 de maio de 2025

CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.
Antonio Cláudio Guedes Palaia

SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.
José Francisco Graziano

MRB PARTICIPAÇÕES LTDA.
Marcos Vinicius Borin

3BGP S.A.
Fernando Borin Graziano

3BGP S.A.
Marcelo Borin Guedes Palaia

JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.
Arnaldo Stella Cardoso

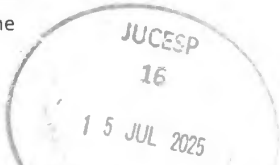
Visto do advogado:

Cynthia Vicente Barau
OAB/SP 230.675

Testemunhas:

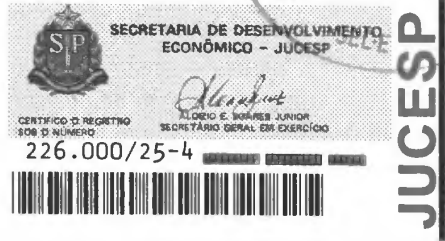
Nome: Camila Alves Ferreira
RG: 403.666.758-00

Nome: Murilo Raschi Beltrame
RG: 39.007.971-6-SSP/SP



Visto
Contatado
RG: 26.276.624-7

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025
COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCN



na 11 de 12

9230UC
85 70 81

JUCESP 16
15 JUL 2025
SEDE

JUCESP SECRETARIA DE DESENVOLVIMENTO ECONÔMICO - JUCESP
SIP
ALUIZIO F. SOARES JUNIOR
SECRETÁRIO GERAL EM EXERCÍCIO
CERTIFICADO DE REGISTRO SOB O NÚMERO 226.000/25-4

JUCESP SECRETARIA DE DESENVOLVIMENTO ECONÔMICO - JUCESP
ALUIZIO F. SOARES JUNIOR
SECRETÁRIO GERAL EM EXERCÍCIO
CERTIFICADO DE REGISTRO SOB O NÚMERO 226.000/25-4

Certifico o registro sob o nº 226.000/25-4 em 15/07/2025 da empresa COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA, NIRE nº 35200915214, protocolado sob o nº 2486036258. Esta cópia foi autenticada digitalmente e assinada em 17/07/2025 por ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR – Secretário Geral. Autenticação: 272249714. A JUCESP garante a autenticidade do registro e da Certidão de Inteiro Teor quando visualizado diretamente no portal www.jucesponline.sp.gov.br.

DECLARAÇÃO DE AUTENTICIDADE

Eu, Cynthia Vicente Barau, com inscrição no Quadro da Ordem dos Advogados do Brasil, Seccional de São Paulo sob o nº 230.675 e inscrita no CPF sob o nº 220.936.888-86, declaro, conforme dispõe a Instrução Normativa DREI – Departamento Nacional de Registro Empresarial e Integração, a autenticidade da **Alteração de Contrato Social datada de 08 de maio de 2025, promovida entre os sócios da Sociedade Copabo Indústria e Comércio de Produtos Técnicos Ltda. e assinada por meio de plataforma digital www.docuSign.com.br por meio de certificado ICP-Brasil.**

Embu/SP, 08 de maio de 2025.


Cynthia Vicente Barau
OAB/SP 230.675

(esta folha integra a alteração de contrato social da Copabo Indústria e Comercio de Produtos Técnicos Ltda., datada de 08/05/2025, que vai assinada por MRB Participações Ltda., Sugra Participações Ltda., Clasan Participações Ltda., 3BGP S.A. e assinalada pela Dra. Cynthia Vicente Barau, OAB/SP 230.675 e demais testemunhas, em nove laudas)


RECIBO
COPABO
RG: 26827/1247

JUCESP
DECLARAÇÃO DE AUTENTICIDADE

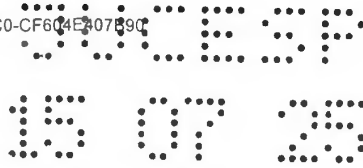
Eu, **CYNTHIA VICENTE BARAU**, com inscrição ativa na OAB/SP sob o n.º 230675, expedida em 11/02/2020, inscrito no CPF n.º 220.936.388-86, **DECLARO**, conforme dispõe a Instrução Normativa nº 81 de 10 de junho de 2020 do DREI – Departamento Nacional de Registro Empresarial e Integração, sob as penas da Lei penal e, sem prejuízo das sanções administrativas e cíveis, que este documento é autêntico e condiz com o original:

1. DOCUMENTO DE IDENTIFICAÇÃO (**Dr^a. CYNTHIA VICENTE BARAU**) (OAB/SP)., 1 pagina.
2. DOCUMENTO DE IDENTIFICAÇÃO (**CAIO ALEXANDRE LIMA DOS SANTOS**) (RG/SP)., 1 pagina.
3. PROCURAÇÃO (**COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA**), 7 paginas.
4. ALTERAÇÃO CONTRATUAL, realizada em 8 de MAIO de 2025 da COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA., 21 paginas, 1 via.

São Paulo, 10 de julho de 2025.



CYNTHIA VICENTE BARAU
OAB/SP n.º 230675



Ref.: 037 2024 – Órgãos Públicos

PROCURAÇÃO

Outorgante: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICO LTDA., sociedade limitada, com sede na Estrada do Kaiko, nº 11, Galpão 03-8, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ do MF sob o nº 62.238.043/0001-67, representada por seus representantes legais, **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG nº 10.184.423-0 SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob o nº 135.527.218-19, e-mail - fgraziano@ctcinfra.com.br e **Marcelo Borin Guedes Palala**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da cédula de identidade RG nº 28.631.037-5-SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob nº 222.873.598-18, e-mail – mpalaia@3bgo.com.br, ambos domiciliados nesta Capital, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 2 – Park Tower, 22º andar – Parte, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120.

Outorgados: Grupo A: **Reinaldo Brandão Dos Santos**, brasileiro, casado, do comércio, residente nesta Capital, portador da cédula de identidade sob nº 21.271.646-3 e no CPF/MF sob nº 135.476.768-36; **Alexandre Brandão Dos Santos**, brasileiro, solteiro, portador da cédula de identidade sob nº 23.847.875-4-SSP/SP e no CPF/MF sob nº 254.476.56826; **Gilson Severino Dos Reses**, brasileiro, solteiro, portador da cédula de identidade sob nº 19.857.376-5 - SSP/SP e no CPF/MF sob nº 107.294.248-80; Grupo B: **Caio Alexandre Lima Dos Santos**, brasileiro, solteiro, portador da cédula de identidade sob nº 49.162.604-6-SSP/SP e no CPF/MF sob nº 397.649.348-11 e **Diocello Silva De Almeida**, brasileiro, solteiro, portador da cédula de identidade sob nº 44.062.290-6 SSP/SP e no CPF/MF sob nº 337.611.478-13 ambos integrantes da RTF Brasil – Serviços Administrativos Ltda, com endereço profissional na Rua Senador Paulo Egídio, 72, 7º Andar, Cj 704, Centro, São Paulo/SP, CEP 01006-010.

Poderes: A Outorgante concede aos Outorgantes poderes específicos de representá-la perante a CAIXA ECONOMINCA FEDERAL-CEF-FGTS-CRF, PREFEITURA MUNICIPAL DE SÃO PAULO-PMSP, SECRETARIA DA FAZENDA DO ESTADO DE SÃO PAULO-SEFAZ, JUCESP, RECEITA FEDERAL DO BRASIL-RFB, para cancelar e cadastrar inscrições, retirar e solicitar relatórios de débitos, regularizar pendências em geral e retirar Certidões, emissão de SENHA/WEB, protocolar e retirar alvarás, emitir login/senha, D.B.E-CNPJ, todos específicos aos registros e cadastros de alterações societárias, podendo praticar todos os atos necessários ao bom e fiel cumprimento desse instrumento, sendo vedado o substabelecimento de poderes.

Os outorgados declaram que leram e que cumprem integralmente o Código de Ética e Conduta do Grupo 3BGO, disponível em <https://www.copabo.com.br/compliance/>. Os Outorgados estão cientes de que, para a execução dos poderes previstos no presente instrumento, deverão observar as normas de prevenção à corrupção, especialmente a Lei nº 12.846/2013. Adicionalmente, se obrigam a não dar, oferecer ou prometer qualquer bem de valor ou vantagem de qualquer natureza a agentes públicos ou a pessoas a eles relacionadas ou ainda quaisquer outras pessoas, empresas e/ou entidades privadas, com o objetivo de obter vantagem indevida, influenciar ato ou decisão ou direcionar negócios ilicitamente.

Av Magalhães de Castro, 4800 – Torre Park Tower - 4º Andar - São Paulo SP – CEP: 05676-120
Tel.: 11-3741-6650 - www.copabo.com.br - copabo@copabo.com.br



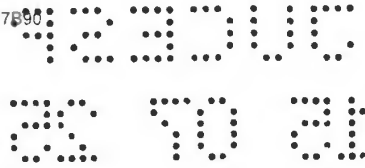
LC
Assinado por CYNTHIA VICENTE BORGHI

RGDP
Assinado por MARCELO BORIN GUEDES PALALA 228728811

FGC
Assinado por FERNANDO BORIN GRAZIANO 1382711918

ICP

ICP



A Presente procuração tem validade por (01) um ano, a contar desta data, ficando automaticamente revogada a procuração 050_2023, isoladamente aos outorgados do Grupo A caso estes venham a se desligar do quadro de colaboradores, sócios, administradores ou prestadores de serviços da Outorgante ou de quaisquer empresas a ela coligadas, controladas, controladoras ou subsidiárias. Isoladamente aos outorgados do Grupo B caso a parceria com a RTF Brasil – Serviços Administrativos Ltda seja encerrada ou estes venham a se desligar do quadro de colaboradores, sócios, administradores ou prestadores de serviços da RTF Brasil.

As partes declaram e concordam que a assinatura mencionada poderá ser efetuada em formato eletrônico pelo que reconhecem a veracidade, autenticidade, integridade, validade e eficácia deste substabelecimento e seus termos assinado pelas Partes por meio de certificados eletrônicos, ainda que sejam certificados eletrônicos não emitidos pela ICP-Brasil, nos termos do art. 10, § 2º, da Medida Provisória nº 2.200-2, de 24 de agosto de 2001 (“MP nº 2.200-2”).

São Paulo/SP, 04 de junho de 2024.



COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS
TÉCNICO LTDA.
Marcelo Borin Guedes Palaia



COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS
TÉCNICO LTDA.
Fernando Borin Graziano

Av Magalhães de Castro, 4800 – Torre Park Tower - 4º Andar - São Paulo SP – CEP: 05676-120
Tel.: 11-3741-6650 - www.copabo.com.br - copabo@copabo.com.br





PREFEITURA DA ESTANCIA TURISTICA DE EMBU DAS ARTES
Estado de São Paulo

ALVARÁ DE LICENÇA PARA FUNCIONAMENTO
Nº 0003942/2023 Validade:28 de Junho de 2025

Inscrição Municipal

208483

CPF/CNPJ

62.238.043/0001-67

Data de Abertura

28 de Junho de 2011

Razão Social

COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS L

Enquadramento

Ltda

Endereço:

ESTR KAIKO, nº 11 - MARIA AUXILIADORA - CEP 06843-195 - EMBU DAS ARTES - SP

Código e Descrição da Atividade Principal

4689399 - COMÉRCIO ATACADISTA ESPECIALIZADO EM OUTROS PRODUTOS INTERMEDIÁRIOS NÃO ESPECIFICADOS ANTERIORMENTE

Código das Atividades Econômicas Secundárias

2829199, 3319800, 4619200, 4642702, 4649499, 4669999

Emitido de acordo com o Requerimento Web Nº 0027377

Observações:

A validade desse alvará está condicionada a observância da Lei Complementar Municipal

PREFEITURA DA ESTÂNCIA TURÍSTICA DE EMBU DAS ARTES, 25 de Outubro de 2023.

Secretário (a) Municipal: Lourival Domingues da Costa

SECRETARIA DE DESENVOLVIMENTO ECONÔMICO, INDÚSTRIA, COMÉRCIO E SERVIÇOS

A veracidade deste documento poderá ser verificada através do QRCODE ou CÓDIGO VERIFICADOR, na página web:

<https://embuonline.obaratec.com.br/apex/embu01/f?p=488:1:::NO:APP::>

CÓDIGO VERIFICADOR: **ALVF657BEEC0E684F75CB25EBEF773AD252**





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

CADASTRO NACIONAL DA PESSOA JURÍDICA

NÚMERO DE INSCRIÇÃO 62.238.043/0001-67 MATRIZ	COMPROVANTE DE INSCRIÇÃO E DE SITUAÇÃO CADASTRAL	DATA DE ABERTURA 11/03/1969	
NOME EMPRESARIAL COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA			
TÍTULO DO ESTABELECIMENTO (NOME DE FANTASIA) *****		PORTE DEMAIS	
CÓDIGO E DESCRIÇÃO DA ATIVIDADE ECONÔMICA PRINCIPAL 46.89-3-99 - Comércio atacadista especializado em outros produtos intermediários não especificados anteriormente			
CÓDIGO E DESCRIÇÃO DAS ATIVIDADES ECONÔMICAS SECUNDÁRIAS 28.29-1-99 - Fabricação de outras máquinas e equipamentos de uso geral não especificados anteriormente, peças e acessórios 33.19-8-00 - Manutenção e reparação de equipamentos e produtos não especificados anteriormente 46.19-2-00 - Representantes comerciais e agentes do comércio de mercadorias em geral não especializado 46.42-7-02 - Comércio atacadista de roupas e acessórios para uso profissional e de segurança do trabalho 46.49-4-99 - Comércio atacadista de outros equipamentos e artigos de uso pessoal e doméstico não especificados anteriormente 46.69-9-99 - Comércio atacadista de outras máquinas e equipamentos não especificados anteriormente; partes e peças			
CÓDIGO E DESCRIÇÃO DA NATUREZA JURÍDICA 206-2 - Sociedade Empresária Limitada			
LOGRADOURO EST KAIKO	NÚMERO 11	COMPLEMENTO GALPAO03-B COND INDUSTRIAL AFAM	
CEP 06.843-195	BAIRRO/DISTRITO CAPIM GUACU	MUNICÍPIO EMBU DAS ARTES	UF SP
ENDEREÇO ELETRÔNICO FISCAL@3BGP.COM.BR	TELEFONE (11) 3741-6650		
ENTE FEDERATIVO RESPONSÁVEL (EFR) *****			
SITUAÇÃO CADASTRAL ATIVA		DATA DA SITUAÇÃO CADASTRAL 03/11/2005	
MOTIVO DE SITUAÇÃO CADASTRAL			
SITUAÇÃO ESPECIAL *****		DATA DA SITUAÇÃO ESPECIAL *****	

Aprovado pela Instrução Normativa RFB nº 2.119, de 06 de dezembro de 2022.

Emitido no dia **22/10/2025** às **08:59:55** (data e hora de Brasília).

Página: 1/1



MINISTÉRIO DA FAZENDA
Secretaria da Receita Federal do Brasil
Procuradoria-Geral da Fazenda Nacional

**CERTIDÃO POSITIVA COM EFEITOS DE NEGATIVA DE DÉBITOS RELATIVOS AOS TRIBUTOS
FEDERAIS E À DÍVIDA ATIVA DA UNIÃO**

Nome: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA
CNPJ: 62.238.043/0001-67

Ressalvado o direito de a Fazenda Nacional cobrar e inscrever quaisquer dívidas de responsabilidade do sujeito passivo acima identificado que vierem a ser apuradas, é certificado que:

1. constam débitos administrados pela Secretaria da Receita Federal do Brasil (RFB) com exigibilidade suspensa nos termos do art. 151 da Lei nº 5.172, de 25 de outubro de 1966 - Código Tributário Nacional (CTN), ou objeto de decisão judicial que determina sua desconsideração para fins de certificação da regularidade fiscal, ou ainda não vencidos; e
2. não constam inscrições em Dívida Ativa da União (DAU) na Procuradoria-Geral da Fazenda Nacional (PGFN).

Conforme disposto nos arts. 205 e 206 do CTN, este documento tem os mesmos efeitos da certidão negativa.

Esta certidão é válida para o estabelecimento matriz e suas filiais e, no caso de ente federativo, para todos os órgãos e fundos públicos da administração direta a ele vinculados. Refere-se à situação do sujeito passivo no âmbito da RFB e da PGFN e abrange inclusive as contribuições sociais previstas nas alíneas 'a' a 'd' do parágrafo único do art. 11 da Lei nº 8.212, de 24 de julho de 1991.

A aceitação desta certidão está condicionada à verificação de sua autenticidade na Internet, nos endereços <<http://rfb.gov.br>> ou <<http://www.pgfn.gov.br>>.

Certidão emitida gratuitamente com base na Portaria Conjunta RFB/PGFN nº 1.751, de 2/10/2014.

Emitida às 10:32:19 do dia 14/05/2025 <hora e data de Brasília>.

Válida até 10/11/2025.

Código de controle da certidão: **2C55.C9E9.8B43.3285**

Qualquer rasura ou emenda invalidará este documento.

Voltar

Imprimir



Certificado de Regularidade do FGTS - CRF

Inscrição: 62.238.043/0001-67
Razão Social: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA
Endereço: RUA ESTRADA KAIKO 11 GALPÃO 03B / CAPIM GUAÇU / EMBU DAS ARTES / SP / 06843-195

A Caixa Econômica Federal, no uso da atribuição que lhe confere o Art. 7, da Lei 8.036, de 11 de maio de 1990, certifica que, nesta data, a empresa acima identificada encontra-se em situação regular perante o Fundo de Garantia do Tempo de Serviço - FGTS.

O presente Certificado não servirá de prova contra cobrança de quaisquer débitos referentes a contribuições e/ou encargos devidos, decorrentes das obrigações com o FGTS.

Validade: 08/10/2025 a 06/11/2025

Certificação Número: 2025100820190451325903

Informação obtida em 20/10/2025 09:00:01

A utilização deste Certificado para os fins previstos em Lei esta condicionada a verificação de autenticidade no site da Caixa:
www.caixa.gov.br



Secretaria da Fazenda e Planejamento do Estado de São Paulo

Débitos Tributários Não Inscritos na Dívida Ativa do Estado de São Paulo

CNPJ: 62.238.043/0001-67

Ressalvado o direito da Secretaria da Fazenda e Planejamento do Estado de São Paulo de apurar débitos de responsabilidade da pessoa jurídica acima identificada, é certificado que **não constam débitos** declarados ou apurados pendentes de inscrição na Dívida Ativa de responsabilidade do estabelecimento matriz/filial acima identificado.

Certidão nº 25080232967-38
Data e hora da emissão 05/08/2025 10:10:39
Validade 6 (seis) meses, contados da data de sua expedição.

Qualquer rasura ou emenda invalidará este documento.

A aceitação desta certidão está condicionada à verificação de sua autenticidade no sítio www.pfe.fazenda.sp.gov.br



Estado do Paraná
Secretaria de Estado da Fazenda
Receita Estadual do Paraná

Certidão Negativa
de Débitos Tributários e de Dívida Ativa Estadual
Nº 037833115-47

Certidão fornecida para o CNPJ/MF: **62.238.043/0001-67**

Nome: **COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA**

Ressalvado o direito da Fazenda Pública Estadual inscrever e cobrar débitos ainda não registrados ou que venham a ser apurados, certificamos que, verificando os registros da Secretaria de Estado da Fazenda, constatamos não existir pendências em nome do contribuinte acima identificado, nesta data.

Obs.: Esta Certidão engloba todos os estabelecimentos da empresa e refere-se a débitos de natureza tributária e não tributária, bem como ao descumprimento de obrigações tributárias acessórias.

Válida até 16/01/2026 - Fornecimento Gratuito

A autenticidade desta certidão deverá ser confirmada via Internet
www.fazenda.pr.gov.br



Secretaria da Fazenda e Planejamento do Estado de São Paulo

Débitos Tributários Não Inscritos na Dívida Ativa do Estado de São Paulo

CNPJ: 62.238.043/0001-67

Ressalvado o direito da Secretaria da Fazenda e Planejamento do Estado de São Paulo de apurar débitos de responsabilidade da pessoa jurídica acima identificada, é certificado que **não constam débitos** declarados ou apurados pendentes de inscrição na Dívida Ativa de responsabilidade do estabelecimento matriz/filial acima identificado.

Certidão nº 25070732943-20

Data e hora da emissão 15/07/2025 15:22:58

Validade 6 (seis) meses, contados da data de sua expedição.

Qualquer rasura ou emenda invalidará este documento.

A aceitação desta certidão está condicionada à verificação de sua autenticidade no sítio www.pfe.fazenda.sp.gov.br



PREFEITURA DA ESTANCIA TURISTICA DE EMBU DAS ARTES
Estado de São Paulo

CERTIDÃO NEGATIVA TRIBUTOS MOBILIÁRIOS

Nº. 22.893/2025

Certificamos para os devidos fins e efeitos que a empresa identificada não possui débitos com os cofres municipais.

Inscrição Mobiliária: 208483
Razão Social: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA
CPF/CNPJ: 62.238.043/0001-67
Atividade Principal (CNAE): 4689399-Comércio atacadista especializado em outros produtos intermediários não especificados anteriormente
Data Abertura: 28/06/2011
Data Encerramento:
Local do Estabelecimento: ESTR KAIKO nº 11
Complemento:
Bairro: CHACARAS AURORA
Cidade/Estado: EMBU DAS ARTES - SP
Loteamento:

Validade desta certidão: 60 (Sessenta) dias.

Fica ressalvado o direito desta Prefeitura na cobrança de débitos provenientes de impostos, taxas e multas que venham ser apurados ou que se verifique a qualquer tempo, inclusive em relação aos tributos e declarações de períodos referidos nesta certidão conforme Decreto 213/2011.

Nada mais, Prefeitura da Estância Turística de Embu das Artes, 02 de Setembro de 2025.

WILERSON XAVIER COUTIM
Matrícula: 9655

Verificação de Autenticidade:
<https://embuonline.obaratec.com.br/apex/embu01/f?p=488:1:::NO:APP::>
CMN935150B1403867C5468B0FD7305BFDAB



Rua Andronico dos Prazeres Gonçalves, 114 - Centro - CEP: 06803-900 - Embu das Artes -SP
Telefone: (11) 4785-3500 - <http://cidadeembudasartes.sp.gov.br>



PODER JUDICIÁRIO
JUSTIÇA DO TRABALHO

CERTIDÃO NEGATIVA DE DÉBITOS TRABALHISTAS

Nome: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA (MATRIZ E FILIAIS)

CNPJ: 62.238.043/0001-67

Certidão nº: 54420158/2025

Expedição: 15/09/2025, às 16:18:31

Validade: 14/03/2026 - 180 (cento e oitenta) dias, contados da data de sua expedição.

Certifica-se que **COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA (MATRIZ E FILIAIS)**, inscrito(a) no CNPJ sob o nº **62.238.043/0001-67**, **NÃO CONSTA** como inadimplente no Banco Nacional de Devedores Trabalhistas.

Certidão emitida com base nos arts. 642-A e 883-A da Consolidação das Leis do Trabalho, acrescentados pelas Leis ns.º 12.440/2011 e 13.467/2017, e no Ato 01/2022 da CGJT, de 21 de janeiro de 2022. Os dados constantes desta Certidão são de responsabilidade dos Tribunais do Trabalho.

No caso de pessoa jurídica, a Certidão atesta a empresa em relação a todos os seus estabelecimentos, agências ou filiais.

A aceitação desta certidão condiciona-se à verificação de sua autenticidade no portal do Tribunal Superior do Trabalho na Internet (<http://www.tst.jus.br>).

Certidão emitida gratuitamente.

INFORMAÇÃO IMPORTANTE

Do Banco Nacional de Devedores Trabalhistas constam os dados necessários à identificação das pessoas naturais e jurídicas inadimplentes perante a Justiça do Trabalho quanto às obrigações estabelecidas em sentença condenatória transitada em julgado ou em acordos judiciais trabalhistas, inclusive no concernente aos recolhimentos previdenciários, a honorários, a custas, a emolumentos ou a recolhimentos determinados em lei; ou decorrentes de execução de acordos firmados perante o Ministério Público do Trabalho, Comissão de Conciliação Prévia ou demais títulos que, por disposição legal, contiver força executiva.



DECLARAÇÃO DE INDICADORES ECONÔMICOS

São Paulo, 26 de setembro de 2024

Abaixo confirmamos os índices de liquidez da Copabo Indústria e Comércio de Produtos Técnicos LTDA., CNPJ 62.238.043/0001-67, no exercício findo em 31 de dezembro de 2023:

Índice de Liquidez Corrente - ILC (Valores expressos em R\$)

ILC =	Ativo Circulante	<u>117.649.771</u>	=	1,82
	Passivo Circulante	64.815.317		

Índice de Liquidez Geral - ILG (Valores expressos em R\$)

ILG =	Ativo Circulante + Realizável a Longo prazo	<u>117.649.771 + 1.139.121</u>	=	1,83
	Passivo Circulante + Passivo não Circulante	64.815.317 + 32.421		

MAX ADRIANO
SOARES

MAIA:1580342485

4

Assinado de forma digital
por MAX ADRIANO SOARES
MAIA:15803424854
Dados: 2024.09.26 12:14:05
-03'00"

Max Adriano Soares Maia
Contador
CRC 1SP269513/O-8

TERMOS DE ABERTURA E ENCERRAMENTO



Entidade: COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA
Período da Escrituração: 01/01/2024 a 31/12/2024 CNPJ: 62.238.043/0001-67
Número de Ordem do Livro: 130

TERMO DE ABERTURA

Nome Empresarial	COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA
NIRE	35200915214
CNPJ	62.238.043/0001-67
Número de Ordem	130
Natureza do Livro	DIARIO
Município	EMBU DAS ARTES
Data do arquivamento dos atos constitutivos	06/02/1969
Data de arquivamento do ato de conversão de sociedade simples em sociedade empresária	
Data de encerramento do exercício social	31/12/2024
Quantidade total de linhas do arquivo digital	848895

TERMO DE ENCERRAMENTO

Nome Empresarial	COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA
Natureza do Livro	DIARIO
Número de ordem	130
Quantidade total de linhas do arquivo digital	848895
Data de inicio	01/01/2024
Data de término	31/12/2024

Este documento é parte integrante de escrituração cuja autenticação se comprova pelo recibo de número 06.8D.6F.5F.3C.5B.38.58.0A.4C.3A.F5.5A.6B.32.24.17.6B.C7.BA-4, nos termos do Decreto nº 8.683/2016.

Este relatório foi gerado pelo Sistema Público de Escrituração Digital – Sped

Versão 10.3.3 do Visualizador

Página 1 de 1

BALANÇO PATRIMONIAL

Entidade: COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA
Período da Escrituração: 01/01/2024 a 31/12/2024 CNPJ: 62.238.043/0001-67
Número de Ordem do Livro: 130
Período Selecionado: 01 de janeiro de 2024 a 31 de dezembro de 2024

Descrição	Nota	Saldo Inicial	Saldo Final
TOTAL DO ATIVO		R\$ 120.333.143,11	R\$ 102.094.827,96
ATIVO CIRCULANTE		R\$ 117.649.770,65	R\$ 100.212.357,99
CAIXA E EQUIVALENTES DE CAIXA		R\$ 3.075.822,80	R\$ 3.482.066,95
CLIENTES		R\$ 40.310.119,89	R\$ 39.705.561,27
ESTOQUES		R\$ 44.767.322,08	R\$ 46.947.515,76
IMPOSTOS A RECUPERAR-COMPENSAR		R\$ 504.279,07	R\$ 2.326.791,36
ADIANTAMENTOS, DESP. ANTECIPADAS E OUTRAS		R\$ 28.901.657,94	R\$ 7.593.502,29
CONTA CORRENTE SCP - PARTES RELACIONADAS		R\$ 90.568,87	R\$ 156.920,36
ATIVO NAO CIRCULANTE		R\$ 2.683.372,46	R\$ 1.882.469,97
REALIZAVEL A LONGO PRAZO		R\$ 1.139.120,78	R\$ 715.020,74
IMPOSTO DIFERIDO		R\$ 863.816,54	R\$ 256.971,66
DEPOSITOS JUDICIAIS		R\$ 275.304,24	R\$ 323.803,93
(-) MUTUOS E JUROS A RECEBER - LP		R\$ (0,00)	R\$ 134.245,15
IMOBILIZADO		R\$ 1.161.345,93	R\$ 1.075.101,83
INTANGIVEL		R\$ 111.701,37	R\$ 92.347,40
DIREITOS DE USO ATIVOS EM ARRENDAMENTO		R\$ 271.204,38	R\$ 0,00
TOTAL DO PASSIVO		R\$ 120.333.143,11	R\$ 102.094.827,96
PASSIVO CIRCULANTE		R\$ 64.815.317,32	R\$ 42.918.814,46
FORNECEDORES		R\$ 31.415.590,17	R\$ 28.080.921,80
EMPRESTIMOS E FINANCIAMENTOS		R\$ 20.032.559,53	R\$ 0,00
IMPOSTOS E CONTRIBUICOES A RECOLHER		R\$ 2.996.660,71	R\$ 1.129.541,64
SALARIOS E ENCARGOS SOCIAIS		R\$ 2.942.526,37	R\$ 2.437.208,52
PASSIVOS DE ARRENDAMENTO A PAGAR		R\$ 269.023,57	R\$ 0,00
OUTRAS CONTAS A PAGAR		R\$ 390.064,39	R\$ 204.290,28
ADIANTAMENTOS DE CLIENTES		R\$ 6.768.892,58	R\$ 11.066.852,22
PASSIVO NAO CIRCULANTE		R\$ 32.420,55	R\$ 0,00
PASSIVOS DE ARRENDAMENTO A PAGAR LP		R\$ 32.420,55	R\$ 0,00
PATRIMONIO LIQUIDO		R\$ 55.485.405,24	R\$ 59.176.013,50
CAPITAL SOCIAL		R\$ 12.922.582,00	R\$ 12.922.582,00
LUCROS (PREJUIZOS) ACUMULADOS		R\$ 42.562.823,24	R\$ 46.253.431,50

Este documento é parte integrante de escrituração cuja autenticação se comprova pelo recibo de número 06.8D.6F.5F.3C.5B.38.58.0A.4C.3A.F5.5A.6B.32.24.17.6B.C7.BA-4, nos termos do Decreto nº 8.683/2016.

Este relatório foi gerado pelo Sistema Público de Escrituração Digital – Sped

DEMONSTRAÇÃO DE RESULTADO DO EXERCÍCIO



Entidade: COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA
Período da Escrituração: 01/01/2024 a 31/12/2024 CNPJ: 62.238.043/0001-67
Número de Ordem do Livro: 130
Período Selecionado: 01 de janeiro de 2024 a 31 de dezembro de 2024

Descrição	Nota	Saldo anterior	Saldo atual
RECEITA DE SERVICOS E VENDAS		R\$ 181.579.585,58	R\$ 182.133.076,72
(-) CUSTOS DOS SERVICOS E VENDAS		R\$ (113.699.567,09)	R\$ (122.319.257,53)
(-) DESPESAS COMERCIAIS E ADMINISTRATIVAS		R\$ (39.108.878,59)	R\$ (42.550.021,26)
OUTRAS DESPESAS/RECEITAS LIQUIDAS		R\$ (150.696,63)	R\$ 161.155,38
(-) RESULTADO FINANCEIRO LIQUIDO		R\$ (2.475.548,48)	R\$ (1.655.703,50)
(-) IR CS DIFERIDO		R\$ (186.247,48)	R\$ (606.844,88)
(-) IR CS CORRENTE		R\$ (8.967.160,05)	R\$ (4.310.628,77)
RESULTADO DO EXERCÍCIO		R\$ 16.991.487,26	R\$ 10.851.776,16

Este documento é parte integrante de escrituração cuja autenticação se comprova pelo recibo de número 06.8D.6F.5F.3C.5B.38.58.0A.4C.3A.F5.5A.6B.32.24.17.6B.C7.BA-4, nos termos do Decreto nº 8.683/2016.

Este relatório foi gerado pelo Sistema Público de Escrituração Digital – Sped

RECIBO DE ENTREGA DE ESCRITURAÇÃO CONTÁBIL DIGITAL

IDENTIFICAÇÃO DO TITULAR DA ESCRITURAÇÃO

NIRE 35200915214	CNPJ 62.238.043/0001-67	
NOME EMPRESARIAL COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA		

IDENTIFICAÇÃO DA ESCRITURAÇÃO

FORMA DA ESCRITURAÇÃO CONTÁBIL Livro Diário (Completo - sem escrituração Auxiliar)	PERÍODO DA ESCRITURAÇÃO 01/01/2024 a 31/12/2024
NATUREZA DO LIVRO DIARIO	NÚMERO DO LIVRO 130
IDENTIFICAÇÃO DO ARQUIVO (HASH) 06.8D.6F.5F.3C.5B.38.58.0A.4C.3A.F5.5A.6B.32.24.17.6B.C7.BA	
ARQUIVOS SUBSTITUÍDOS (HASH)	

ESTE LIVRO FOI ASSINADO COM OS SEGUINTES CERTIFICADOS DIGITAIS:

QUALIFICAÇÃO DO SIGNATARIO	CPF/CNPJ	NOME	Nº SÉRIE DO CERTIFICADO	VALIDADE	RESPONSÁVEL LEGAL
Pessoa Jurídica (e-CNPJ ou e-PJ)	62238043000167	COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS: 62238043000167	167936839349311705 770235340032728032 800	15/07/2024 a 15/07/2025	Sim
Contador	15803424854	MAX ADRIANO SOARES MAIA:15803424854	112408208420948843 255737175717217209 756	27/06/2024 a 27/06/2027	Não

NÚMERO DO RECIBO:

06.8D.6F.5F.3C.5B.38.58.0A.4C.3A.F5.
5A.6B.32.24.17.6B.C7.BA-4

Escrituração recebida via Internet
pelo Agente Receptor SERPRO

em 27/06/2025 às 17:36:47

BA.06.C5.8E.59.C8.27.AD
24.99.67.8C.BE.21.4E.FE

Considera-se autenticado o livro contábil a que se refere este recibo, dispensando-se a autenticação de que trata o art. 39 da Lei nº 8.934/1994. Este recibo comprova a autenticação.

BASE LEGAL: Decreto nº 1.800/1996, com a alteração do Decreto nº 8.683/2016, e arts. 39, 39-A, 39-B da Lei nº 8.934/1994 com a alteração da Lei Complementar nº 1247/2014.



PODER JUDICIÁRIO
TRIBUNAL DE JUSTIÇA DO ESTADO DE SÃO PAULO
CERTIDÃO ESTADUAL DE DISTRIBUIÇÕES CÍVEIS

CERTIDÃO Nº: 5098262

FOLHA: 1/1

A autenticidade desta certidão poderá ser confirmada pela internet no site do Tribunal de Justiça.

A Diretoria de Serviço Técnico de Informações Cíveis do(a) Comarca de São Paulo - Capital, no uso de suas atribuições legais,

CERTIFICA E DÁ FÉ que, pesquisando os registros de distribuições de **PEDIDOS DE FALÊNCIA, CONCORDATAS, RECUPERAÇÕES JUDICIAIS E EXTRAJUDICIAIS**, anteriores a 02/10/2025, verificou **CONSTAR** como réu/requerido/interessado em nome de: *****

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA, CNPJ: 62.238.043/0001-67, conforme indicação constante do pedido de certidão.*****

A seguinte distribuição:*****

SÃO CAETANO DO SUL

» Foro de São Caetano do Sul - 2ª Vara Cível. Processo: 0005799-57.1995.8.26.0565 (0005799-57.1995.8.26.0565) Situação: Arquivado. Ação: Recuperação Extrajudicial. Assunto: Recuperação judicial e Falência. Data: 05/09/1995. Repte: Copabo Industria e Comercio de Borrachas Ltda.*****

Esta certidão não aponta ordinariamente os processos em que a pessoa cujo nome foi pesquisado figura como autor (a). São apontados os feitos com situação em tramitação já cadastrados no sistema informatizado referentes a todas as Comarcas/Foros Regionais e Distritais do Estado de São Paulo.

A data de informatização de cada Comarca/Foro pode ser verificada no Comunicado SPI nº 22/2019.

Esta certidão considera os feitos distribuídos na 1ª Instância, mesmo que estejam em Grau de Recurso.

Não existe conexão com qualquer outra base de dados de instituição pública ou com a Receita Federal que verifique a identidade do NOME/RAZÃO SOCIAL com o CPF/CNPJ. A conferência dos dados pessoais fornecidos pelo pesquisado é de responsabilidade exclusiva do destinatário da certidão.

A certidão em nome de pessoa jurídica considera os processos referentes à matriz e às filiais e poderá apontar feitos de homônimos não qualificados com tipos empresariais diferentes do nome indicado na certidão (EIRELI, S/C, S/S, EPP, ME, MEI, LTDA).

Não é necessária a complementação com a certidão do sistema eproc.

Esta certidão só tem validade mediante assinatura digital.

Esta certidão é sem custas.

São Paulo, 6 de outubro de 2025.

PEDIDO Nº:

0090503593



CERTIDÃO DE INTEIRO TEOR

DOCUMENTO EMITIDO PELA INTERNET

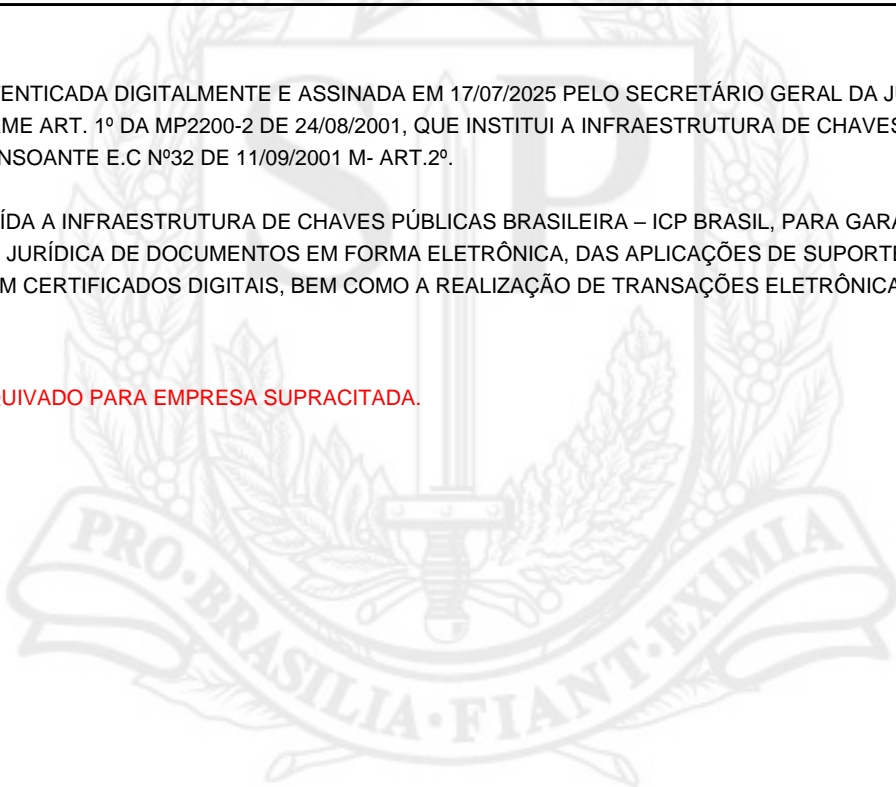
DADOS DA EMPRESA			
NOME EMPRESARIAL COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA		TIPO JURÍDICO SOCIEDADE LIMITADA	
NIRE 35200915214	CNPJ 62.238.043/0001-67	NÚMERO DO ARQUIVAMENTO 226.000/25-4	DATA DO ARQUIVAMENTO 15/07/2025

DADOS DA CERTIDÃO		
DATA DE EXPEDIÇÃO 17/07/2025	HORA DE EXPEDIÇÃO 11:39:56	CÓDIGO DE CONTROLE 272249714
A AUTENTICIDADE DO PRESENTE DOCUMENTO, BEM COMO O ARQUIVO NA FORMA ELETRÔNICA PODEM SER VERIFICADOS NO ENDEREÇO WWW.JUCESPONLINE.SP.GOV.BR		

ESTA CÓPIA FOI AUTENTICADA DIGITALMENTE E ASSINADA EM 17/07/2025 PELO SECRETÁRIO GERAL DA JUCESP – ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR, CONFORME ART. 1º DA MP2200-2 DE 24/08/2001, QUE INSTITUI A INFRAESTRUTURA DE CHAVES PÚBLICAS BRASILEIRAS – ICP BRASIL, EM VIGOR CONSOANTE E.C Nº32 DE 11/09/2001 M- ART.2º.

ART 1º. FICA INSTITUÍDA A INFRAESTRUTURA DE CHAVES PÚBLICAS BRASILEIRA – ICP BRASIL, PARA GARANTIR AUTENTICIDADE, INTEGRIDADE E VALIDADE JURÍDICA DE DOCUMENTOS EM FORMA ELETRÔNICA, DAS APLICAÇÕES DE SUPORTE E DAS APLICAÇÕES HABILITADAS QUE UTILIZEM CERTIFICADOS DIGITAIS, BEM COMO A REALIZAÇÃO DE TRANSAÇÕES ELETRÔNICAS SEGURAS.

ÚLTIMO DOCUMENTO ARQUIVADO PARA EMPRESA SUPRACITADA.





JUCESP - Junta Comercial do Estado de São Paulo

Ministério da Indústria, Comércio Exterior e Serviços
Departamento de Registro Empresarial e Integração - DREI
Secretaria de Desenvolvimento Econômico

JUCESP PROTOCOLO
2.486.036/25-8

CAPA DO REQUERIMENTO

CONTROLE INTERNET
034987546-4

DADOS CADASTRAIS

ATO Alteração de Endereço de Filial; Consolidação da Matriz;				JUCESP	
NOME EMPRESARIAL COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA			PORTE Normal		
LOGRADOURO Estrada Kaiko		NÚMERO 11	COMPLEMENTO Galpao 03-B S		CEP 06843-195
MUNICÍPIO Embu das Artes		UF SP	TELEFONE	EMAIL	
NÚMERO EXIGÊNCIA (S) 0	CNPJ - SEDE 62.238.043/0001-67	NIRE - SEDE 3520091521-4			
IDENTIFICAÇÃO SIGNATÁRIO ASSINANTE REQUERIMENTO CAPA NOME: CAIO ALEXANDRE LIMA DOS SANTOS (Procurador)			VALORES RECOLHIDOS DARE: R\$ 263,58		SEQ. DOC. 1 / 1
ASSINATURA: <i>Caio Alexandre Lima dos Santos</i> DATA: 10/07/2025			DARF: R\$,00		

DECLARO, SOB AS PENAS DA LEI, QUE AS INFORMAÇÕES CONSTANTES DO REQUERIMENTO/PROCESSO SÃO EXPRESSÃO DA VERDADE.

PARA USO EXCLUSIVO DA JUNTA COMERCIAL DO ESTADO DE SÃO PAULO (INCLUSIVE VERSO)

CARIMBO PROTOCOLO 	CARIMBO DISTRIBUIÇÃO	CARIMBO ANÁLISE
-----------------------	----------------------	---------------------

ANEXOS:

<input type="checkbox"/> DBE	<input type="checkbox"/> Documentos Pessoais
<input type="checkbox"/> Procuração	<input type="checkbox"/> Laudo de Avaliação
<input type="checkbox"/> Alvará Judicial	<input type="checkbox"/> Jornal
<input type="checkbox"/> Formal de Partilha	<input type="checkbox"/> Protocolo / Justificação
<input type="checkbox"/> Balanço Patrimonial	<input type="checkbox"/> Certidão
<input type="checkbox"/> Outros	

EXCLUSIVO SETOR DE ANÁLISE

OBSERVAÇÕES:

REDESIM

ETIQUETAS DE REGISTRO + CARIMBO



Gerência de Guarda e Distribuição

- Verificação CNAE Comércio de Combustíveis
- Verificação de Ficha Cadastral
- Verificação de Apontamento na Ficha Cadastral
- MEI sem Cadastro
- MEI com Cadastro
- Realizar Pesquisa de Nome Empresarial
- Vide Protocolo

ALOIZIO SOARES JUNIOR

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

CNPJ/MF: 62.238.043/0001-67
NIRE 35.200.G15.214



JUCESP PROTOCOLO
2.486.036/25-8

ALTERAÇÃO DO CONTRATO SOCIAL

Pelo presente instrumento particular, em que são partes:



3BGP S.A., anteriormente denominada COPABO S.A., sociedade anônima de capital fechado, com sede capital do Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Sala 22D, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 13.829.322/0001-90, com seu Estatuto Social arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o nº 35.300.395.051, em sessão de 14/06/2011 e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, neste ato representada por seus Diretores, MARCELO BORIN GUEDES PALAIA, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG nº 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF do MF sob o nº 222.873.598-18 e FERNANDO BORIN GRAZIANO, brasileiro, casado, advogado, inscrito no CNPJ do MF 135.527.218-19 e portador da Cédula de Identidade RG nº 20.184.423-0, ambos com domicílio profissional Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120;

5
★
LO

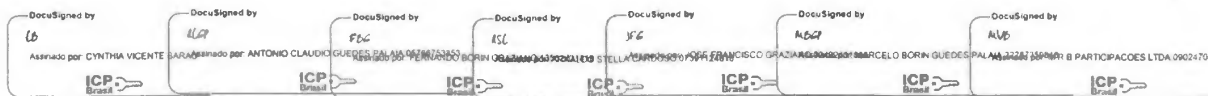
CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na Capital do Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02, Park Tower, 4º Andar, Sala 4F, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº. 08.847.479/0001-08, com seu Contrato Social arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o nº. 35.221.359.477 em sessão de 09/04/2007 e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, neste ato devidamente representada por seu administrador, Sr. ANTÔNIO CLÁUDIO GUEDES PALAIA, brasileiro, empresário, casado, portador da Cédula de Identidade RG nº 3.038.221-X - SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob o nº 057.667.538-53, com domicílio profissional Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120;

SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na Capital do Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02 - Park Tower 4º andar, sala 4E, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 09.171.236/0001-65, com Contrato Social arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o nº 35.221.801.919 em sessão de 08/10/2007 e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, neste ato devidamente representada por seu administrador, Sr. JOSÉ FRANCISCO GRAZIANO, brasileiro, casado, administrador, portador da cédula de identidade RG nº 3.038.167-8 SSP-SP, inscrito no CPF/MF nº 024.924.318-00, com domicílio profissional Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; e,

MRB PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na Capital do Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro nº 4.800, Torre 02, Park Tower, 22º Andar, Sala 22K, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº. 09.024.708/0001-57, com Contrato Social arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o nº. 35.221.208.061 em sessão de 06/07/2007 e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, neste ato devidamente representada por seu administrador, Sr. MARCOS VINÍCIUS BORIN, brasileiro, empresário, casado, portador da Cédula de Identidade RG nº 6.595.742-8 - SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob o nº 047.355.508-52, com domicílio profissional Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120.

JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade limitada, com sede na Rua Domenico Perotti, nº 50, sala 31, Bairro de Vila Andrade, Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP 05704-080, devidamente inscrita no CNPJ do MF sob o nº 11.286.851/0001-69, com seu contrato social registrado na

Arquivo
RGT: 206.276.424-7



Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o n° 35223497001, neste ato representada por seu administrador ARNALDO STELLA CARDOSO, brasileiro, comerciante, separado judicialmente, portador da Cédula de Identidade RG n° 12.720.732-3SP e inscrito no CPF do MF sob o n° 073.911.248-18, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Edifício Park Tower, 4° Andar, Bairro Cidade Jardim, Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP 05676-120.

Sócias da sociedade empresária limitada denominada COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA., com sede na Estrada Kaiko, n° 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, no Município de Embú, Estado de São Paulo, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0001-67, com seu Contrato Social de constituição arquivado na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o n° 35.200.915.214, em sessão de 06 de fevereiro de 1.969, e alterações posteriores registradas na referida Junta Comercial do Estado de São Paulo, têm entre si, justo e contratado, firmar a presente Alteração do Contrato Social, na forma e condições a seguir:

I - As partes resolvem, por unanimidade, rerratificar a ordem numérica das filiais, bem como promover a transferência da Filial 07 registrada sob o n° 62.238.043/0021-00 para bairro da Barra Funda, Município de São Paulo/SP e transferência da Filial 08 registrada sob n° 62.238.043/0022-91 para o Município de Ananindeua, Estado do Pará, conforme abaixo:

Filial n° 01 - na Rua Salvador Ferrante, n° 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 02 - na Avenida Magalhães de Castro, n° 4800, Torre 02 - Park Tower, 4° andar, conjunto 41 Parte - Jardim Panorama, no Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP: 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0012-10, NIRE 35903950153, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 03 - na Rua Ana Barreto, n° 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes/PE, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ do MF sob o n° 62.238.043015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 04 - na Rua Carlos Norder, n° 27 - Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0014-81, NIRE 31999809259, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 05 - Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, na Estrada Kaiko, n° 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, CEP 06843-455, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 62.238.043/0016-43, NIRE 35906275406, inscrita no CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais

Filial n° 06: Localizada no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, Rua Prof. João Cavalheiro Salem, n° 538, Bairro Parque das Nações, CEP: 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 07: Localizada no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, Avenida Marques de São Vicente, n° 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, CEP 01.139-003, NIRE 35906875276, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Meio
Comunicação
RG: 36.274.6247

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025

COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by: [Signatures and names of legal representatives]



Filial n° 08: Localizada no Município de Ananindeua, no Estado do Pará, Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, CEP 67.020-590, NIRE 35906831376, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

II - Em vista das alterações introduzidas pelo item (1) acima, o Artigo Primeiro e o Artigo Terceiro do Contrato Social terá a seguinte redação:

Artigo Primeiro - A Sociedade girará sob a denominação de COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA., com sede na Estrada Kaiko, nº 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM – Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 0c843-1S5 e as filiais:

Filial n° 01 – na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 02 – na Avenida Magalhães de Castro, nº 4800, Torre 02 – Park Tower, 4º andar, conjunto 41 Parte - Jardim Panorama, no Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP: 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0012-10, NIRE 35903950153, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 03 – na Rua Ana Barreto, nº 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jabotão dos Guararapes/PE, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ do MF sob o nº 62.238.043/0015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 04 – na Rua Carlos Norder, nº 27 – Parte, no Bairro de Jardimópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0014-81, NIRE 31999809259, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 05 - no Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, nº 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 06: Localizada no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, Rua Prof. João Cavaleiro Salem, nº 538, Bairro Parque das Nações, CEP: 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 07: Localizada no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, Avenida Marques de São Vicente, nº 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, CEP 01.139-003, NIRE 35906875276, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 08: Localizada no Município de Ananindeua, no Estado do Pará, Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, CEP 67.020-590, NIRE 35906831376, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

[...]

Visto
Carimbo
RFB-26.374.424-7

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025

COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by	DocuSigned by	DocuSigned by	DocuSigned by	DocuSigned by	DocuSigned by	DocuSigned by
ALCP	FBC	ISC	XFG	MDP	ALP	ALP
Assinado por: CYNTHIA VICENTE BARA...	Assinado por: ANTONIO CLAUDIO...	Assinado por: GUEDES DA SILVA...	Assinado por: CARLOS...	Assinado por: BARCELO BORIN...	Assinado por: GUEDES DA SILVA...	Assinado por: GUEDES DA SILVA...



assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

III - Por fim, deliberam as Sócios, nesta oportunidade, consolidar as disposições constantes do Contrato Social da Sociedade, já incorporando as alterações tratadas neste instrumento, o qual passa a vigor nos seguintes termos:

**CONTRATO SOCIAL
COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
CNPJ/MF 62.238.043/0001-67
NIRE 35.200.915.214**

CAPÍTULO I - DA DENOMINAÇÃO SOCIAL, DA SEDE E FILIAL, DO OBJETO E DO PRAZO DE DURAÇÃO

Artigo Primeiro – A Sociedade girará sob a denominação de COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA., com sede na Estrada Kaiko, nº 11 – Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM – Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195 e as filiais:

Filial nº 01 – na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 02 – na Avenida Magalhães de Castro, nº 4800, Torre 02 – Park Tower, 4º andar, conjunto 41 Parte - Jardim Panorama, no Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP: 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0012-10, NIRE 35201139919, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 03 – na Rua Ana Barreto, nº 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes/PE, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ do MF sob o nº 62.238.043015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 04 – na Rua Carlos Norder, nº 27 – Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0014-81, NIRE 31902522979, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 05 – no Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, na Estrada Kaiko, nº nº 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº06: Localizada no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, Rua Prof. João Cavalheiro Salem, nº 538, Bairro Parque das Nações, CEP: 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 07: Localizada no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, Avenida Marques de São Vicente, nº 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, CEP 01.139-003, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025
COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by: [Signatures and ICP logos]

RECIBO
FIG: 20.371.4247



Filial nº 08: Localizada no Município de Ananindeua, no Estado do Pará, Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, CEP 67.020-590, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de R\$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Artigo Segundo: A Sociedade poderá instalar e encerrar atividades de filiais ou depósitos na Capital e nas demais cidades do Brasil, por simples deliberação das sócias, e mediante alteração contratual destacando o fato.

Artigo Terceiro: A Sociedade tem por objeto social vinculado a sua Matriz: (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a industrialização, comercialização, importação e exportação de mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, atinentes às atividades prestadas pela matriz; (iii) a assistência técnica destes produtos; (iv) a importação, a exportação e representação comercial; (v) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral e, para as Filiais:

Filial nº 01 – na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 02 – na Rua Carlos Norder, nº 27 – Parte, no Bairro de Jardimópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0012-10, NIRE 35201139919, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 03 – na Rua Ana Barreto, nº 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes/PE, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R\$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

ICP
Contrato
RC: 26.171.624-7

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025
COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

DocuSigned by: [Signatures and names of legal representatives]

comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Artigo Quarto: O prazo de duração da Sociedade é por tempo indeterminado.

CAPÍTULO II – DO CAPITAL SOCIAL

Artigo Quinto: O Capital Social da Sociedade subscrito e integralizado em moeda corrente nacional é de R\$ 12.922.582,00 (doze milhões, novecentos e vinte e dois mil e quinhentos e oitenta e dois reais), dividido em 12.922.582 (doze milhões, novecentos e vinte e dois mil e quinhentos e oitenta e duas) quotas, no valor nominal de R\$ 1,00 (um real) cada uma, assim distribuídas entre as sócias:

SÓCIAS	Nº DE QUOTAS	VALOR – R\$
3BGP S.A.	10.984.192	10.984.192,00
CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.	1	1,00
SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.	1	1,00
MRB PARTICIPAÇÕES LTDA.	1	1,00
JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.	1.938.387	1.938.387,00
TOTAL	12.922.582	12.922.582,00

Parágrafo Único: A responsabilidade das sócias é restrita ao valor de suas quotas, mas todos respondem solidariamente pela integralização do capital social, conforme artigo 1052 da Lei 10.406/2002.

Artigo Sexto: As quotas sociais são individuais e não poderão ser cedidas ou transferidas a terceiros sem o consentimento das demais sócias, a quem fica assegurado em igualdade de condições e preço direito de preferência para a sua aquisição se postas à venda, formalizando, se realizada a cessão delas, a alteração contratual pertinente.

CAPÍTULO III – DA ADMINISTRAÇÃO

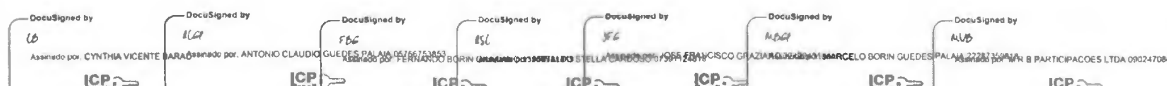
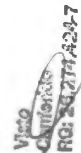
Artigo Sétimo: A administração da sociedade será exercida por 2 (dois) membros, sócias ou não, residentes e domiciliados no país, eleitos e destituídos por deliberação de todos as sócias da sociedade, os quais serão designados Diretores administradores por meio de ata de eleição.

Parágrafo Primeiro: O mandato dos Diretores será de 2 anos, conforme documento de posse lavrado. A substituição dos Diretores poderá se dar a qualquer tempo, por deliberação de todos as Sócias da sociedade.

Parágrafo Segundo: Pelo exercício da administração, os administradores terão direito a uma retirada mensal a título de pró-labore, cujo valor será livremente convencionado pelas Sócias, de comum acordo.

Parágrafo Terceiro: A sociedade se fará representar validamente perante terceiros, através da assinatura isolada de qualquer um dos Diretores. Em caso de ausência, os Diretores poderão fazer-se representar-se por meio de procuração, com poderes específicos para tal ato. A nomeação dos procuradores obedecerá a forma estabelecida no parágrafo quarto desta cláusula.

Parágrafo Quarto: A nomeação de mandatários por procuração “ad judicia” com ou sem prazo determinado e “ad negocia”, sempre com poderes expressamente declarados e prazo máximo estipulado, competirá aos Diretores, sempre em conjunto de dois indistintamente.



Parágrafo Quinto: São expressamente vedados, sendo nulos e inoperantes com relação à sociedade, os atos de quaisquer das sócias, administradores, procuradores ou funcionários que a envolverem em obrigações relativas a negócios ou operações estranhas aos objetivos sociais, exceto para a constituição de garantias e avais em favor de terceiros, sempre prestadas por dois diretores, sempre em conjunto de dois indistintamente.

CAPÍTULO IV – DOS RESULTADOS

Artigo Oitavo: Ao término de cada exercício social, em 31 de dezembro, haverá a elaboração do inventário, do balanço patrimonial e do balanço de resultado econômico, cabendo às sócias, na proporção de suas quotas, os resultados apurados.

Artigo Nono: A Sociedade poderá levantar balanços intermediários e proceder à distribuição dos resultados às sócias, ainda que de forma desproporcional, conforme decisão unânime das sócias, sendo que nenhuma destinação será dada aos resultados sociais até que estes a deliberem.

CAPÍTULO V – DA DISSOLUÇÃO E CESSÃO DE QUOTAS

Artigo Décimo: A sociedade será dissolvida por determinação das Sócias representando a totalidade do capital social, cabendo aos mesmos elegerem o liquidante. Nessa hipótese, os haveres da sociedade serão empregados na liquidação das obrigações e o remanescente, se houver, será rateado entre as sócias em proporção ao número de quotas que cada um possuir.

Artigo Décimo Primeiro: A Sócia que desejar ceder suas quotas a outra Sócia, ou a terceiro estranho a Sociedade deverá oferecer a preferência às demais Sócias, nas mesmas condições e preços.

Parágrafo Primeiro: A Sócia que desejar ceder suas quotas deverá manifestar sua intenção por meio de notificação às demais Sócias, expedida via Cartório de Títulos e Documentos, assinalando aos interessados os valores e condições de pagamento.

Parágrafo Segundo: Em 60 (sessenta) dias da data do recebimento da notificação, deverão as Sócias manifestarem seu interesse pelos mesmos meios e formas acima estabelecidos.

Parágrafo Terceiro: O silêncio de uma ou demais Sócias, após o prazo acima estabelecido, será interpretado, para todos os fins, como renúncia tácita ao seu direito de preferência e aquisição das quotas.

CAPÍTULO VI – DISPOSIÇÕES GERAIS

Artigo Décimo Segundo: As Sócias poderão por decisão unânime e, achando oportuno e conveniente aos interesses da Sociedade, alterar sua forma jurídica, transformando-a em sociedade anônima.

Artigo Décimo Terceiro. Os casos omissos serão regulados pelas normas e disposições da legislação em vigor.

Artigo Décimo Quarto: Os administradores declaram, sob as penas da lei, de que não estão impedidos de exercerem a administração da sociedade, por lei especial, ou em virtude de condenação criminal, ou por se encontrarem sob os efeitos dela, a pena que vede, ainda que temporariamente, o acesso a cargos públicos, ou por crime falimentar, de prevaricação, suborno, concussão, peculato, ou contra a economia popular, contra o sistema financeiro nacional, contra normas de defesa da concorrência, contra as relações de consumo, a fé pública, ou a propriedade.

Visão
Conferido
17/07/2025 14:24:7

DocuSigned by: [Signatures and Names] ICP Brasil



Artigo Décimo Quinto: As partes elegem o foro Central da Comarca de São Paulo, Estado de São Paulo, como o competente para dirimir todas e quaisquer dúvidas e questões resultantes do presente contrato, com exclusão de qualquer outro, por mais privilegiado que seja.

E assim, por estarem assim justos e contratados, assinam o presente instrumento em 03 (três) vias de igual teor e forma, perante as duas testemunhas abaixo assinadas.

Embu/SP, 08 de maio de 2025

CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.
Antonio Cláudio Guedes Palaia

SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.
José Francisco Graziano

MRB PARTICIPAÇÕES LTDA.
Marcos Vinicius Borin

3BGP S.A.
Fernando Borin Graziano

3BGP S.A.
Marcelo Borin Guedes Palaia

JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.
Arnaldo Stella Cardoso

Visto do advogado:

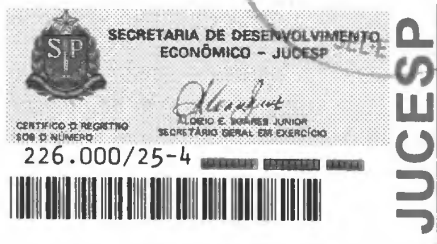
Cynthia Vicente Barau
OAB/SP 230.675

Testemunhas:

Nome: Camila Alves Ferreira
RG: 403.666.758-00

Nome: Murilo Raschi Beltrame
RG: 39.007.971-6-SSP/SP

Alteração do Contrato Social – 08/05/2025
COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCN



na 11 de 12

Visto
Contatado
RG: 26.276.624-7

9230UC
85 70 81

JUCESP 16
15 JUL 2025
SEDE

JUCESP

SECRETARIA DE DESENVOLVIMENTO
ECONÔMICO - JUCESP

Aloizio Epifanio Soares Junior
ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
SECRETÁRIO GERAL EM EXERCÍCIO

CERTIFICADO DE REGISTRO
SOB O NÚMERO
226.000/25-4

JUCESP

SECRETARIA DE DESENVOLVIMENTO
ECONÔMICO - JUCESP

Aloizio Epifanio Soares Junior
ALOIZIO EPIFANIO SOARES JUNIOR
SECRETÁRIO GERAL EM EXERCÍCIO

CERTIFICADO DE REGISTRO
SOB O NÚMERO
226.000/25-4

JUCESP

DECLARAÇÃO DE AUTENTICIDADE

Eu, Cynthia Vicente Barau, com inscrição no Quadro da Ordem dos Advogados do Brasil, Seccional de São Paulo sob o nº 230.675 e inscrita no CPF sob o nº 220.936.888-86, declaro, conforme dispõe a Instrução Normativa DREI – Departamento Nacional de Registro Empresarial e Integração, a autenticidade da **Alteração de Contrato Social datada de 08 de maio de 2025, promovida entre os sócios da Sociedade Copabo Indústria e Comércio de Produtos Técnicos Ltda. e assinada por meio de plataforma digital www.docuSign.com.br por meio de certificado ICP-Brasil.**

Embu/SP, 08 de maio de 2025.


Cynthia Vicente Barau
OAB/SP 230.675

(esta folha integra a alteração de contrato social da Copabo Indústria e Comercio de Produtos Técnicos Ltda., datada de 08/05/2025, que vai assinada por MRB Participações Ltda., Sugra Participações Ltda., Clasan Participações Ltda., 3BGP S.A. e assinalada pela Dra. Cynthia Vicente Barau, OAB/SP 230.675 e demais testemunhas, em nove laudas)


RECIBO
COPABO
RG: 26827/1247

JUCESP
DECLARAÇÃO DE AUTENTICIDADE

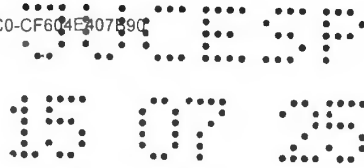
Eu, **CYNTHIA VICENTE BARAU**, com inscrição ativa na OAB/SP sob o n.º 230675, expedida em 11/02/2020, inscrito no CPF n.º 220.936.388-86, **DECLARO**, conforme dispõe a Instrução Normativa nº 81 de 10 de junho de 2020 do DREI – Departamento Nacional de Registro Empresarial e Integração, sob as penas da Lei penal e, sem prejuízo das sanções administrativas e cíveis, que este documento é autêntico e condiz com o original:

1. DOCUMENTO DE IDENTIFICAÇÃO (**Dr^a. CYNTHIA VICENTE BARAU**) (OAB/SP)., 1 pagina.
2. DOCUMENTO DE IDENTIFICAÇÃO (**CAIO ALEXANDRE LIMA DOS SANTOS**) (RG/SP)., 1 pagina.
3. PROCURAÇÃO (**COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA**), 7 paginas.
4. ALTERAÇÃO CONTRATUAL, realizada em 8 de MAIO de 2025 da COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA., 21 paginas, 1 via.

São Paulo, 10 de julho de 2025.



CYNTHIA VICENTE BARAU
OAB/SP n.º 230675



Ref.: 037 2024 – Órgãos Públicos

PROCURAÇÃO

Outorgante: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICO LTDA., sociedade limitada, com sede na Estrada do Kaiko, n° 11, Galpão 03-8, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ do MF sob o n° 62.238.043/0001-67, representada por seus representantes legais, **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n.º 10.184.423-0 SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob o n.º 135.527.218-19, e-mail - fgraziano@ctcinfra.com.br e **Marcelo Borin Guedes Palala**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da cédula de identidade RG n° 28.631.037-5-SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob n° 222.873.598-18, e-mail – mpalaia@3bgo.com.br, ambos domiciliados nesta Capital, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Torre 2 – Park Tower, 22º andar – Parte, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120.

Outorgados: Grupo A: **Reinaldo Brandão Dos Santos**, brasileiro, casado, do comércio, residente nesta Capital, portador da cédula de identidade sob n° 21.271.646-3 e no CPF/MF sob n° 135.476.768-36; **Alexandre Brandão Dos Santos**, brasileiro, solteiro, portador da cédula de identidade sob n° 23.847.875-4-SSP/SP e no CPF/MF sob n° 254.476.56826; **Gilson Severino Dos Reses**, brasileiro, solteiro, portador da cédula de identidade sob n° 19.857.376-5 - SSP/SP e no CPF/MF sob n° 107.294.248-80; Grupo B: **Caio Alexandre Lima Dos Santos**, brasileiro, solteiro, portador da cédula de identidade sob n° 49.162.604-6-SSP/SP e no CPF/MF sob n° 397.649.348-11 e **Diocello Silva De Almeida**, brasileiro, solteiro, portador da cédula de identidade sob n° 44.062.290-6 SSP/SP e no CPF/MF sob n° 337.611.478-13 ambos integrantes da RTF Brasil – Serviços Administrativos Ltda, com endereço profissional na Rua Senador Paulo Egídio, 72, 7º Andar, Cj 704, Centro, São Paulo/SP, CEP 01006-010.

Poderes: A Outorgante concede aos Outorgantes poderes específicos de representá-la perante a CAIXA ECONOMINCA FEDERAL-CEF-FGTS-CRF, PREFEITURA MUNICIPAL DE SÃO PAULO-PMSP, SECRETARIA DA FAZENDA DO ESTADO DE SÃO PAULO-SEFAZ, JUCESP, RECEITA FEDERAL DO BRASIL-RFB, para cancelar e cadastrar inscrições, retirar e solicitar relatórios de débitos, regularizar pendências em geral e retirar Certidões, emissão de SENHA/WEB, protocolar e retirar alvarás, emitir login/senha, D.B.E-CNPJ, todos específicos aos registros e cadastros de alterações societárias, podendo praticar todos os atos necessários ao bom e fiel cumprimento desse instrumento, sendo vedado o substabelecimento de poderes.

Os outorgados declaram que leram e que cumprem integralmente o Código de Ética e Conduta do Grupo 3BGO, disponível em <https://www.copabo.com.br/compliance/>. Os Outorgados estão cientes de que, para a execução dos poderes previstos no presente instrumento, deverão observar as normas de prevenção à corrupção, especialmente a Lei n° 12.846/2013. Adicionalmente, se obrigam a não dar, oferecer ou prometer qualquer bem de valor ou vantagem de qualquer natureza a agentes públicos ou a pessoas a eles relacionadas ou ainda quaisquer outras pessoas, empresas e/ou entidades privadas, com o objetivo de obter vantagem indevida, influenciar ato ou decisão ou direcionar negócios ilicitamente.

Av Magalhães de Castro, 4800 – Torre Park Tower - 4º Andar - São Paulo SP – CEP: 05676-120
Tel.: 11-3741-6650 - www.copabo.com.br - copabo@copabo.com.br



LC
Assinado por CYNTHIA VICENTE BORGHI

RGDP
Assinado por MARCELO BORIN GUEDES PALALA 228728811

FGC
Assinado por FERNANDO BORIN GRAZIANO 1382711918

ICP

ICP



A Presente procuração tem validade por (01) um ano, a contar desta data, ficando automaticamente revogada a procuração 050_2023, isoladamente aos outorgados do Grupo A caso estes venham a se desligar do quadro de colaboradores, sócios, administradores ou prestadores de serviços da Outorgante ou de quaisquer empresas a ela coligadas, controladas, controladoras ou subsidiárias. Isoladamente aos outorgados do Grupo B caso a parceria com a RTF Brasil – Serviços Administrativos Ltda seja encerrada ou estes venham a se desligar do quadro de colaboradores, sócios, administradores ou prestadores de serviços da RTF Brasil.

As partes declaram e concordam que a assinatura mencionada poderá ser efetuada em formato eletrônico pelo que reconhecem a veracidade, autenticidade, integridade, validade e eficácia deste substabelecimento e seus termos assinado pelas Partes por meio de certificados eletrônicos, ainda que sejam certificados eletrônicos não emitidos pela ICP-Brasil, nos termos do art. 10, § 2º, da Medida Provisória nº 2.200-2, de 24 de agosto de 2001 (“MP nº 2.200-2”).

São Paulo/SP, 04 de junho de 2024.



COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS
TÉCNICO LTDA.
Marcelo Borin Guedes Palaia



COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS
TÉCNICO LTDA.
Fernando Borin Graziano

Av Magalhães de Castro, 4800 – Torre Park Tower - 4º Andar - São Paulo SP – CEP: 05676-120
Tel.: 11-3741-6650 - www.copabo.com.br - copabo@copabo.com.br



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

ESTADO DE SÃO PAULO
SECRETARIA DA SEGURANÇA PÚBLICA
INSTITUTO DE IDENTIFICAÇÃO RICARDO GUMBELTON DAUNT

8100-0

POLEGAR DIREITO

ASSINATURA DO TITULAR

3728-011147

CARTEIRA DE IDENTIDADE

PROIBIDO PLASTIFICAR

VALIDA

VALIDA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

REGISTRO GERAL 12.730.732-1 DATA DE EXPEDIÇÃO 09/ABR/2014

NOME ARNALDO STELLA CARDOSO

FILIAÇÃO RUBENS CARDOSO

E VILMA STELLA CARDOSO

NATURALIDADE S. PAULO - SP DATA DE NASCIMENTO 25/ABR/1964

DOC ORIGEM SÃO PAULO-SP

JARDIM PAULISTA

CC: LV.B043/FIS.0287/N.012748

CPF 073911248/18

177 Delegado Divisório de Polícia IIRCGD.SSPSP

ASSINATURA DO DIRETOR

LEI Nº 7.116 DE 29/08/83

VALIDA

CARTEIRA DE IDENTIDADE

0443-074030

PROIBIDO PLASTIFICAR



POLEGAR DIREITO



ESTADO DE SÃO PAULO

SECRETARIA DA SEGURANÇA PÚBLICA

INSTITUTO DE IDENTIFICAÇÃO RICARDO GUMBLETON DAUNI

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

8100-0

VALIDA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

REGISTRO GERAL 28.631.037-5 DATA DE EXPEDIÇÃO 08/MAR/2007

NOME MARCELO BORIN GUEDES PALAIA

FILIAÇÃO ANTONIO CLAUDIO GUEDES PALAIA

E SANDRA MARIA APARECIDA BORIN GUEDES PALAIA

NATURALIDADE S. PAULO -SP DATA DE NASCIMENTO 11/NOV/1981

DOC. ORIGEM SÃO PAULO-SP CERQUEIRA CESAR

CN: LV.A160/FLS.62V /N.095699

CPF 222873598/18

21 Delegado Divisório

CARLOS ANTONIO G. DA ASSINATURA DO DIRETORIA IIRGD, SSP, SP

LEI Nº 7.116 DE 29/08/83

MINISTÉRIO DA FAZENDA
Secretaria da Receita Federal

CPF - CADASTRO DE PESSOAS FÍSICAS

Nome
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA

Ng de Inscrição
222873598-18

Data do Nascimento
11/11/81



Este documento é o comprovante de inscrição no CADASTRO DE PESSOAS FÍSICAS - CPF, vedada a exigência por terceiros, salvo nos casos previstos na Legislação vigente.

Assinatura
Marcelo Palaia
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA

S
E
R
V
I
D
O

VÁLIDO EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

Emitido em : 18/11/99

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

ESTADO DE SÃO PAULO
SECRETARIA DA SEGURANÇA PÚBLICA
INSTITUTO DE IDENTIFICAÇÃO RICARDO GUMBLETON DAUNT

8100-0



POLEGAR DIREITO



394F7532

[Handwritten Signature]
ASSINATURA DO TITULAR

CARTEIRA DE IDENTIDADE

NÃO PLASTIFICAR

VÁLIDA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

REGISTRO
GERAL

20.184.423-0 2 via

DATA DE
EXPEDIÇÃO

09/06/2017

NOME

FERNANDO BORIN GRAZIANO

FILIAÇÃO

JOSE FRANCISCO GRAZIANO
SUELI TERESA BORIN GRAZIANO

NATURALIDADE

S.PAULO - SP

DATA DE NASCIMENTO

20/07/1970

DOC ORIGEM

SÃO PAULO-SP BELA VISTA CN:LV.A288/FLS.161 /N.300352

CPF

135527218/19

[Handwritten Signature]
Castano Paulo Filho
Delegado de Polícia Divisório TURGO.SSP.SP

ASSINATURA DO DIRETOR

LEI Nº 7.116 DE 29/08/83

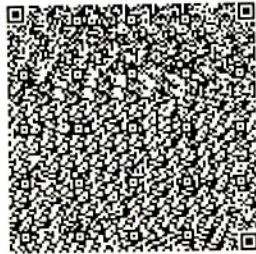
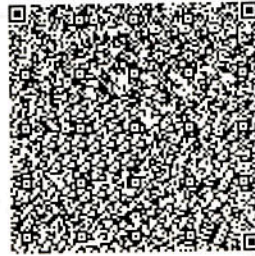
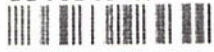


Foto (online)

Serie: B-893
064.349-X



Serie: B-893
064.349-X



CARTEIRA DE IDENTIDADE



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
MINISTÉRIO DA DEFESA
EXÉRCITO BRASILEIRO
SERVIÇO DE IDENTIFICAÇÃO DO EXÉRCITO
Lei 3.089, de 08 Jan 16 e Lei 7.116, de 29 Ago 83



NR REG. E DATA

042017614-1

(22 Mar 93)

TS. FRB
A POS

CPF
027.883.587-25

VALIDADE
INDETERMINADA

PREC / CP
12-2459691

PERTENCE A

MOISÉS DA SILVA FIRMO
1º Sargento de Comunicações

Moisés da Silva Firmo

ASSINATURA
DO PORTADOR

FÉ PÚBLICA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL DEC. 34.155 DE 12 Out 53

AFLIAÇÃO

JOÃO TEIXEIRA FIRMO
SONIA MARIA DA SILVA FIRMO

LOCAL E DATA DE NASCIMENTO

Angra dos Reis - RJ - BRASIL - 24Out72

RIC -xxx-

PIS/PASEP -xxx-

PROM. D.O.U. /01Jun09

CNH 146349733

T. ELEITOR 17100782208

FD E-3333 / V-2322

DOCUMENTO DE ORIGEM

Reg Cas nº 41544, Cart 11º Circ do Rio de Janeiro-RJ, Lv B-103, Fl 037, Exp 02 Dez 93.

LOCAL E DATA

Manaus - AM, 09 Set 2011.

POLEGAR



WILSON VITOR DO NASCIMENTO - 1º Ten

CH GIR 17



Ref.: 132_2025 – Licitação e Ad Negotia

PROCURAÇÃO

Outorgante: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICO LTDA., sociedade limitada, com sede na Estrada Kaiko, nº 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ do MF sob o nº 62.238.043/0001-67, representada por seus representantes legais, **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG nº 20.184.423-0 SSP/SP e inscrito no CPF do ME sob o nº 135.527.218-19, e-mail – fgraziano@copabo.com.br e **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da cédula de identidade RG nº 28.631.037-5-SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob nº 222.873.598-18, e-mail – mpalaia@copabo.com.br, ambos com endereço comercial nesta Capital, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 2 – Park Tower, 22º andar – Parte, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120.

Outorgado: **Moisés da Silva Firmo**, coordenador de licitações, portador da Cédula de Identidade RG nº 042.017.614-1 e inscrito no CPF sob o nº 027.883.587-25, com endereço profissional na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230.

Poderes: poderes de representar a Outorgante em todas modalidades de licitações perante a administração direta ou indireta, autarquias, repartições públicas, empresas públicas ou sociedades de economia mista, podendo retirar editais, se fazer representar em sessões públicas, ofertar lances ou cotações, manifestar intenção de interpor recurso ou declinar do direito de fazer uso do mesmo, requerer, impugnar, assinar proposta, ata de registro de Preços, assinar atas de sessões, todos em conformidade com a estratégia e orientação da Outorgante.

O outorgados declara que leu e que cumpre integralmente o Código de Ética e Conduta do Grupo 3BGP, disponível em <https://www.copabo.com.br/compliance/>. O Outorgado está ciente de que, para a execução dos poderes previstos no presente instrumento, deverá observar as normas de prevenção à corrupção, especialmente a Lei nº 12.846/2013. Adicionalmente, se obriga a não dar, oferecer ou prometer qualquer bem de valor ou vantagem de qualquer natureza a agentes públicos ou a pessoas a eles relacionadas ou ainda quaisquer outras pessoas, empresas e/ou entidades privadas, com o objetivo de obter vantagem indevida, influenciar ato ou decisão ou direcionar negócios ilicitamente.

A procuração tem validade por 30 (trinta) dias a contar desta data, ficando automaticamente revogada a procuração 085_2025, isoladamente aos outorgados caso estes venham a se desligar do quadro de colaboradores, sócios, administradores ou prestadores de serviços da Outorgante ou de quaisquer empresas a ela coligadas, controladas, controladoras ou subsidiárias.

As partes declaram e concordam que a assinatura mencionada poderá ser efetuada em formato eletrônico pelo que reconhecem a veracidade, autenticidade, integridade, validade e eficácia deste substabelecimento e seus termos assinado pelas Partes por meio de certificados eletrônicos, ainda que sejam certificados eletrônicos não emitidos pela ICP-Brasil, nos termos do art. 10, § 2º, da Medida Provisória nº 2.200-2, de 24 de agosto de 2001 (“MP nº 2.200-2”).

Embu das Artes/SP, 22 de outubro de 2025.

Assinado por:

 24A524ED856F42E...

**COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS
TÉCNICOS LTDA.**

Marcelo Borin Guedes Palaia

Assinado por:

 0736CAC1BE0C4DC...

**COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS
TÉCNICOS LTDA.**

Fernando Borin Graziano

Initial




Atestado de Capacidade Técnica

Informamos para os devidos fins que a empresa COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA; localizada Estrada Kaiko, 11 – Capim Guaçu – Embu das Artes/SP inscrita sob CNPJ: 62.238.043/0001-67, nos forneceu Correia Transportadora da Marca Copabo /CMH instalada a mais de 12 meses apresentando resultado satisfatório e não havendo nada que desabone até o presente momento.

NF	Descrição	Quantidade
5827	EP 1250/4-DINK+G 2000MM-10X4 BORDA MOLDADA-ID	200
5889	EP 1250/4-DINK+G 1067MM-3,17X3,17 BORDA MOLDADA-ID	120
5910	EP 1250/4-DINK +G 1524MM-3,2X3,2 BORDA MOLDADA-ID	70
5910	EP 1250/4-DINK +G 914,4MM-3,2X3,2 BORDA MOLDADA-ID	100
6242	EP 1600/4-DINKG 1219,2 MM-6X3 BORDA MOLDADA-ID	500
6244	EP 800/4-DINK+G 1200MM-6X3 BORDA MOLDADA-ID	500
6245	EP 2000/5-DIN K + G 150MM ³ - 1219MM- 8X3,2 BORDA MOLDADA	80
6331	EP 1600/5-DIN K+G 1067MM-3,2X3,2 BORDA MOLDADA-ID	100

gostaríamos de confirma que trabalhamos com capacidade superior a 1500ton hora e ou velocidade linear superior 3,33m/s Sem mais,

São Paulo, 21 de setembro de 2025.

Ed Jefferson Lucio Muniz Ferreira
Ed Jefferson Lucio Muniz Ferreira

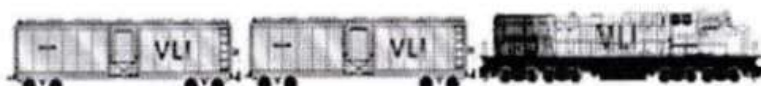
Técnico Mecânico Especializado em Vulcanização

edjeffersonlucio@vli-logistica.com.br

Gerência de Engenharia de Manutenção - TIPLAM

Rod. SP 55, km 65,8

Santos - SP, Brasil



Conexões que geram valor

vli-logistica.com.br



中德(扬州)输送工程技术有限公司

CMH China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. 王文元

Hazardous Substances Certificate

To: Copabo

Certificate No.: CMH20250922-1

Date of Issue: Sep. 22, 2025

We, China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd. Testify that the description of the goods stated below don't contain hazardous substances in concentrations above those recommended by the RoHS directive (Restriction of Certain Hazardous Substances), such as mercury (Hg), lead (Pb), hexavalent chromium (Cr VI), cadmium (Cd), polybrominated biphenyls (PBBs), and polybrominated diphenyl ethers (PBDEs).

Name & address of Manufacturer:

China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd.

Add: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, CHINA

Tel: +86-514-8988 7348 Fax: +86-514-8988 9159

Item	FabricType	Width(mm/pol)	Type	Top(mm)	Bottom (mm)	Total Thickness (mm)	Rolls	Length per Roll (m)	Total Length	Edge
1.1 - 1000830	EP 630/3	1524 mm	DIN K + G 250mm³	4,76	3,17	12,83	4	250	1000	CUT
1.2 - 1000994	EP 1250/4	1524 mm	DIN K + G 250mm³	4,76	3,17	15,53	2	250	500	CUT
1.3 - 1001014	EP 1000/3	1371,60 mm	DIN K + G 250mm³	4,76	1,58	12,04	2	500	1000	CUT
1.4 - 1001015	EP 1000/4	1524 mm	DIN K + G 250mm³	4,76	3,17	15,13	1	150	150	CUT

Position: General Manager of Over-Seas Dept.

Name: Zhu Dong Hui (Peter Zhu)

Signature: 朱东辉

Date: Sep.22, 2025

Official Stamp: China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd



China (Yangzhou) Material Handling Tech-engineering Ltd.

Add: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, CHINA

Post Code: 225009

Tel: +86-514-8988 7348

Fax: +86-514-8988 9159

E-Mail: peter.zhu@cmhbelt.com

website: www.cmhbelt.com



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11364

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Certificado de Substâncias Perigosas –

A: Copabo –

Nº do certificado: CMH20250922-1 –

Data de emissão: 22 de setembro de 2025 –

Nós da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. certificamos que a descrição das mercadorias abaixo não contém substâncias perigosas em concentrações acima daquelas recomendadas pela diretiva RoHS (Restrição de Certas Substâncias Perigosas), como mercúrio (Hg), chumbo (Pb), cromo hexavalente (Cr VI), cádmio (Cd), bifenilas polibromadas (PBBs) e éteres difenílicos polibromados (PBDEs).

Nome e endereço do fabricante: –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA –

Tel.: +86-514-8988 7348; Fax: +86-514-8988 9159 –

Item	Tipo de tecido	Largura (mm/pol)	Tipo	Superior (mm)	Inferior (mm)	Espessura total (mm)	Volts	Largura por volta (m)	Largura total	Extremidade
1.1 – 1000830	EP 630/3	1524 mm	DIN K + G 250 mm ³	4,76	3,17	12,83	4	250	1000	CORTADA
1.2 – 100994	EP 1250/4	1524 mm	DIN K + G 250 mm ³	4,76	3,17	15,53	2	250	500	CORTADA
1.3 - 1001014	EP 1000/3	1371,60 mm	DIN K + G 250 mm ³	4,76	1,58	12,04	2	500	1000	CORTADA
1.4 - 1001015	EP 1000/4	1524 mm	DIN K + G 250 mm ³	4,76	3,17	15,13	1	150	150	CORTADA

Cargo: Gerente Geral do Dep. Internacional –

Nome: Zhu Dong Hui (Peter Zhu) –

Assinatura: [Consta assinatura] –

Data: 22 de setembro de 2025 –

Carimbo oficial: China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11364

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

[Consta carimbo em inglês e idioma estrangeiro da China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd.] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Endereço: 66# Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, CHINA; código postal: 225009 –

Tel.: +86-514-8988 7348; fax: +86-514-8988 9159; e-mail: peter.zhu@cmhbelt.com; site: www.cmhbelt.com –

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 25 de setembro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.




Este documento foi assinado digitalmente por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA.

Para verificar a assinatura acesse o link a seguir:

<https://www.qrassinaturas.com.br/CheckPadesRest?c=SAU4-UQ6F-BBNL-FVXD>



Data sheet for Fabric Conveyor Belt

Customer : COPABO Project :		Supplier : CMH Conveyor Tag : Item 1.1 - 1000830 Date :22/09/2025			
					
Belt type :		1524 EP630/3 4.76+3.17 DIN K+G			
Properties		Standard ASTM D378			
Carcass			EP		
Tensile strength	Kgf/cm	≥	660		
Number of Fabric			3		
Belt weight, approx.	kg/m		24.4		
Dimensions					
Belt width	B	mm	ISO 14890	1524	± 1%
Belt thickness	S1	mm	ISO 583	12.83	-10%/+free
Thickness of top cover	S2	mm	ISO 583	4.76	-0.2/+free
Thickness of bottom cover	S3	mm	ISO 583	3.17	-0.2/+free
Width of molded edges	bk	mm		cut	
Adhesion values					
Adhesion: top cover	N/mm	≥	ISO 252	5.5	
Adhesion: bottom cover	N/mm	≥	ISO 252	5.5	
Adhesion: ply to ply	N/mm	≥	ISO 252	7.5	
Cover rubber					
Rubber grade				DIN K+G	
Tensile strength	N/mm ²	≥	ISO 37	15	
Elongation at break	%	≥	ISO 37	450	
Abrasion	mm ³	≤	ISO 4649	250	
Hardness	Shore A	± 5	ISO 868	70	
Specific density	g/cm ³	± 0,05	ISO 2781	1.2	
Tension Strength	%	±		25	
Elongation at break	%	±		25	
Tear resistance	N/mm	min.	ISO 34-1	15	
Flame persistence of 6	S	≤	ISO 340	45	
Flame persistence of any one reburning	S	≤	ISO 340	15	
		Yes/No	ISO 340	No	
Electrical Resistance Top and Bottom cover	Ω	≤	EN ISO 284	3×10⁴	
Ozon resistance stat. 48 h - 50 pphm	Step		ISO 1431-1	0	
Oil resistance	%		ISO1817	OK	
Skim		ASTM D378			
Specific density	g/cm ³	± 0,05	ISO 2781	1.3	
Tensile strength	N/mm ²		ISO 37	10	
Elongation at break	%		ISO 37	400	
Tear resistance	N/mm	≥	ISO 34-1	10	
Hardness	Shore A	± 5	ISO 868	60	
Splice					
Type	Standard			DIN 22102	
No. of Step				2	
Length of Step	mm			250	
Length of Splicing	mm			1049	
Remarks					
No cover rubber joint in lengthwise direction if possible No cover rubber joint across the belt					



Data sheet for Fabric Conveyor Belt

Customer : COPABO Project :		Supplier : CMH Conveyor Tag : Item 1.2 - 1000994 Date : 22/09/2025		
Belt type :		1524 EP1250/4 4.76+3.17 DIN K+G		
Properties		Standard		ASTM D378
Carcass				EP
Tensile strength	Kgf/cm	≥		1250
Number of Fabric				4
Belt weight, approx.	kg/m			30.5
Dimensions				
Belt width	B	mm	ISO 14890	1524 ± 1%
Belt thickness	S1	mm	ISO 583	15.53 -10%/+free
Thickness of top cover	S2	mm	ISO 583	4.76 -0.2/+free
Thickness of bottom cover	S3	mm	ISO 583	3.17 -0.2/+free
Width of molded edges	bk	mm		cut
Adhesion values				
Adhesion: top cover	N/mm	≥	ISO 252	5.5
Adhesion: bottom cover	N/mm	≥	ISO 252	5.5
Adhesion: ply to ply	N/mm	≥	ISO 252	7.5
Cover rubber				
Rubber grade				DIN K+G
Tensile strength	N/mm ²	≥	ISO 37	15
Elongation at break	%	≥	ISO 37	450
Abrasion	mm ³	≤	ISO 4649	250
Hardness	Shore A	± 5	ISO 868	70
Specific density	g/cm ³	± 0,05	ISO 2781	1.2
Tension Strength	%	±		25
Elongation at break	%	±		25
Tear resistance	N/mm	min.	ISO 34-1	15
Flame persistence of 6	S	≤	ISO 340	45
Flame persistence of any one reburning	S	≤	ISO 340	15
		Yes/No	ISO 340	No
Electrical Resistance Top and Bottom cover	Ω	≤	EN ISO 284	3×10 ⁸
Ozon resistance stat. 48 h - 50 pphm	Step		ISO 1431-1	0
Oil resistance	%		ISO1817	OK
Skim				
Specific density	g/cm ³	± 0,05	ISO 2781	1.3
Tensile strength	N/mm ²		ISO 37	10
Elongation at break	%		ISO 37	400
Tear resistance	N/mm	≥	ISO 34-1	10
Hardness	Shore A	± 5	ISO 868	60
Splice				
Type	Standard			DIN 22102
No. of Step				3
Length of Step	mm			300
Length of Splicing	mm			1449
Remarks				
No cover rubber joint in lengthwise direction if possible No cover rubber joint across the belt				



Data sheet for Fabric Conveyor Belt

Customer: COPABO
Project:
Supplier: CMH
Conveyor Tag: 1.3 - 1001014
Date: 22/09/2025



Belt type: 1371.60 EP1000/3 4.76+1,58 DIN K+G

Properties Standard ASTM D378

Carcass				EP
Tensile strength	Kg/cm	≥		1000
Number of Fabric				3
Belt weight, approx.	kg/m			21.4

Dimensions

Belt width	B	mm		ISO 14890	1371.60	± 1%
Belt thickness	S1	mm		ISO 583	12.04	-10%/+free
Thickness of top cover	S2	mm	≥	ISO 583	4.76	-0.2/+free
Thickness of bottom cover	S3	mm	≥	ISO 583	1.58	-0.2/+free
Width of molded edges	bk	mm	≤		cut	

Adhesion values

Adhesion: top cover	N/mm	≥	ISO 252	5.5
Adhesion: bottom cover	N/mm	≥	ISO 252	5.5
Adhesion: ply to ply	N/mm	≥	ISO 252	7.5

Cover rubber

Rubber grade				DIN K+G
Tensile strength	N/mm ²	≥	ISO 37	15
Elongation at break	%	≥	ISO 37	450
Abrasion	mm ³	≤	ISO 4649	250
Hardness	Shore A	± 5	ISO 868	70
Specific density	g/cm ³	± 0,05	ISO 2781	1.2
Tension Strength	%	±		25
Elongation at break	%	±		25
Tear resistance	N/mm	min.	ISO 34-1	15
Flame persistence of 6	S	≤	ISO 340	45
Flame persistence of any one reburning	S	≤	ISO 340	15
Electrical Resistance Top and Bottom cover	Ω	≤	EN ISO 284	3×10 ⁸
Ozon resistance stat. 48 h - 50	Step		ISO 1431-1	0
Oil resistance	%		ISO 1817	OK

Skim

Specific density	g/cm ³	± 0,05	ISO 2781	1.3
Tensile strength	N/mm ²		ISO 37	10
Elongation at break	%		ISO 37	400
Tear resistance	N/mm	≥	ISO 34-1	10
Hardness	Shore A	± 5	ISO 868	60

Splice

Type	Standard		DIN 22102
No. of Step			2
Length of Step	mm		300
Length of Splicing	mm		1094

Remarks

No cover rubber joint in lengthwise direction if possible
No cover rubber joint across the belt



Data sheet for Fabric Conveyor Belt

Customer : COPABO Project :		Supplier : CMH Conveyor Tag : 1.4 - 1001015 Date : 22/09/2025			
Belt type :		1524 EP1000/4 4.76+3.17 DIN K+G			
Properties		Standard ASTM D378			
Carcass					EP
Tensile strength	Kgf/cm	≥			1000
Number of Fabric					4
Belt weight, approx.	kg/m				25.5
Dimensions					
It width	B	mm		ISO 14890	1524 ± 1%
Belt thickness	S1	mm		ISO 583	15,13 -10%/+free
Thickness of top cover	S2	mm	≥	ISO 583	4.76 -0.2/+free
Thickness of bottom cover	S3	mm	≥	ISO 583	3.17 -0.2/+free
Width of molded edges	bk	mm	≤		cut
Adhesion values					
Adhesion: top cover	N/mm	≥		ISO 252	5.5
Adhesion: bottom cover	N/mm	≥		ISO 252	5.5
Adhesion: ply to ply	N/mm	≥		ISO 252	7.5
Cover rubber					
Rubber grade					DIN K+G
Tensile strength	N/mm ²	≥		ISO 37	15
Elongation at break	%	≥		ISO 37	450
Abrasion	mm ³	≤		ISO 4649	250
Hardness	Shore A	± 5		ISO 868	70
Specific density	g/cm ³	± 0,05		ISO 2781	1.2
Tension Strength	%	±			25
Elongation at break	%	±			25
Tear resistance	N/mm	min.		ISO 34-1	15
Flame persistence of 6	S	≤		ISO 340	45
Flame persistence of any one reburning	S	≤		ISO 340	15
		Yes/No		ISO 340	No
Electrical Resistance Top and Bottom cover	Ω	≤		EN ISO 284	3×10⁸
Ozon resistance stat. 48 h - 50 pphm	Step			ISO 1431-1	0
Oil resistance	%			ISO1817	OK
Skim					
Specific density	g/cm ³	± 0,05		ISO 2781	1.3
Tensile strength	N/mm ²			ISO 37	10
Elongation at break	%			ISO 37	400
Tear resistance	N/mm	≥		ISO 34-1	10
Hardness	Shore A	± 5		ISO 868	60
Splice					
Type	Standard				DIN 22102
No. of Step					3
Length of Step	mm				300
Length of Splicing	mm				1149
Remarks					
No cover rubber joint in lengthwise direction if possible No cover rubber joint across the belt					



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11372

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo CMH] –

[Consta teor de idioma estrangeiro] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Ficha técnica da correia transportadora de tecido -

Cliente: COPABO -

Fornecedor: CMH -

Projeto: -

Etiqueta do transportador: - item 1.1 – 1000830 -

Data: 22/09/2025 –

Construção da Correia –

[Consta imagem] -

Tipo de correia: 1524 EP630/3 4.76+3.17 DIN K+G						
Propriedades: Norma ASTM D378						
Carga					EP	
Resistência à tração		kgf/cm	≥		660	
Número de tecidos					3	
Peso da correia, aprox.		kgf/cm			24,4	
Dimensões						
Largura da correia	B	mm		ISO 14890	1524	±1%
Espessura da correia	S1	mm		ISO583	12.83	-10%/livre
Espessura da tampa superior	S2	mm	≥	ISO583	4.76	-0.2%/livre
Espessura da tampa inferior	S3	mm	≤	ISO583	3.17	-0.2%/livre
Largura das bordas moldadas	bk	mm	≤		cortada	
Valores de aderência						
Aderência: tampa superior		N/mm	≥	ISO252	5.5	
Aderência: tampa inferior		N/mm	≥	ISO252	5.5	
Aderência: camada a camada		N/mm	≥	ISO252	7.5	
Borracha de cobertura						
Grau da borracha					DIN K+G	
Resistência à tração		N/mm ²	≥	ISO37	15	
Alongamento na ruptura		%	≥	ISO37	450	
Abrasão		mm ³	≤	ISO4649	250	
Dureza		Margem A	±5	ISO868	70	
Densidade específica		g/cm ³	±0.05	ISO2781	1.2	
Resistência à tensão		%	±		25	
Alongamento na ruptura		%	±		25	
Resistência ao rasgo		N/mm	Min.	ISO34-1	15	
Resistência ao fogo (tempo total de 6		S	≤	ISO340	45	
Persistência da chama de qualquer		S	≤	ISO340	15	
uma requieima			Sim/Não	ISO340	Não	
Resistência elétrica da tampa superior e inferior		Ω	≤	EN ISO284	3x10 ⁶	
Resistência ao ozônio estático 48h – 50 pphm		Degrau		ISO1431-1	0	
Resistência ao óleo		%		ISO1817	OK	
Espuma ASTM D378						



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11372

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

Densidade específica		g/cm ³	±0.05	ISO2781	1.3	
Resistência à tração		N/mm ²		ISO37	10	
Alongamento na ruptura		%		ISO37	400	
Resistência ao rasgo		N/mm	≥	ISO34-1	10	
Dureza		Margem A	±5	ISO868	60	
Emenda						
Tipo		Norma			DIN 22102	
Número de degraus					2	
Comprimento do degrau		mm			250	
Comprimento da emenda		mm			1049	

Observações: -

Sem junta de borracha de cobertura no sentido longitudinal, se possível

Sem junta de borracha de cobertura transversalmente à correia –

[Consta logotipo CMH] –

[Consta teor de idioma estrangeiro] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Ficha técnica da correia transportadora de tecido -

Cliente: COPABO -

Fornecedor: CMH -

Projeto: -

Etiqueta do transportador: 1.2 – 1000994 -

Data: 22/09/2025 –

Construção da Correia –

[Consta imagem] -

Tipo de correia:		1524 EP1250/ 4.76+3.17 DIN K+G				
Propriedades:		Norma ASTM D378				
Carcaça					EP	
Resistência à tração		kgf/cm	≥		1250	
Número de tecidos					4	
Peso da correia, aprox.		kgf/cm			30.5	
Dimensões						
Largura da correia	B	mm		ISO 14890	1524	±1%
Espessura da correia	S1	mm		ISO583	15.53	-10%/livre
Espessura da tampa superior	S2	mm	≥	ISO583	4.76	-0.2/+livre
Espessura da tampa inferior	S3	mm	≤	ISO583	3.17	-0.2/+livre
Largura das bordas moldadas	bk	mm	≤		cortada	
Valores de aderência						
Aderência: tampa superior		N/mm	≥	ISO252	5.5	
Aderência: tampa inferior		N/mm	≥	ISO252	5.5	
Aderência: camada a camada		N/mm	≥	ISO252	7.5	
Borracha de cobertura						
Grau da borracha					DIN K+G	
Resistência à tração		N/mm ²	≥	ISO37	15	
Alongamento na ruptura		%	≥	ISO37	450	
Abrasão		mm ³	≤	ISO4649	250	



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
 FEDERALATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
 ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
 Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
 Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
 Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11372

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 003

Dureza		Margem A	±5	ISO868	70	
Densidade específica		g/cm ³	±0.05	ISO2781	1.2	
Resistência à tensão		%	±		25	
Alongamento na ruptura		%	±		25	
Resistência ao rasgo		N/mm	Min.	ISO34-1	15	
Resistência ao fogo (tempo total de 6 amostras)		S	≤	ISO340	45	
Persistência da chama de qualquer		S	≤	ISO340	15	
Uma requieima			Sim/Não	ISO340	Não	
Resistência elétrica da tampa superior e inferior		Ω	≤	EN ISO284	3x10 ⁶	
Resistência ao ozônio estático 48h – 50 pphm		Degrau		ISO1431-1	0	
Resistência ao óleo		%		ISO1817	OK	
Espuma						
Densidade específica		g/cm ³	±0.05	ISO2781	1.3	
Resistência à tração		N/mm ²		ISO37	10	
Alongamento na ruptura		%	≥	ISO37	400	
Resistência ao rasgo		N/mm	±5	ISO34-1	10	
Dureza		Margem A		ISO868	60	
Emenda						
Tipo		Norma			DIN 22102	
Número de degraus					2	
Comprimento do degrau		mm			250	
Comprimento da emenda		mm			1449	

Observações: -

Sem junta de borracha de cobertura no sentido longitudinal, se possível

Sem junta de borracha de cobertura transversalmente à correia –

[Consta logotipo CMH] –

[Consta teor de idioma estrangeiro] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Ficha técnica da correia transportadora de tecido -

Cliente: COPABO -

Fornecedor: CMH -

Projeto: -

Etiqueta do transportador: 1.3 – 1001014 -

Data: 22/09/2025 –

Construção da Correia –

[Consta imagem] -

Tipo de correia:	1371.60 EP1000/3 4.76+1,58 DIN K+G				
Propriedades:	Norma ASTM D378				
Caraça					EP
Resistência à tração		Kgf/cm	≥		1000
Número de tecidos					3
Peso da correia, aprox.		kgf/cm			21,4
Dimensões					
Largura da correia	B	mm		ISO 14890	1371.60 ±1%
Espessura da correia	S1	mm		ISO583	12.04 -10%+livre



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11372

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 004

Espessura da tampa superior	S2	mm	≥	ISO583	4.76	-0.2/+livre
Espessura da tampa inferior	S3	mm	≤	ISO583	1,58	-0.2/+livre
Largura das bordas moldadas	bk	mm	≤		cortada	
Valores de aderência						
Aderência: tampa superior		N/mm	≥	ISO252	5.5	
Aderência: tampa inferior		N/mm	≥	ISO252	5.5	
Aderência: camada a camada		N/mm	≥	ISO252	7.5	
Borracha de cobertura						
Grau da borracha					DIN K+G	
Resistência à tração		N/mm ²	≥	ISO37	15	
Alongamento na ruptura		%	≥	ISO37	450	
Abrasão		mm ³	≤	ISO4649	250	
Dureza		Margem A	±5	ISO868	70	
Densidade específica		g/cm ³	±0.05	ISO2781	1.2	
Resistência à tensão		%	±		25	
Alongamento na ruptura		%	±		25	
Resistência ao rasgo		N/mm	Min.	ISO34-1	15	
Resistência ao fogo (tempo total de 6 amostras)		S	≤	ISO340	45	
Persistência da chama de qualquer		S	≤	ISO340	15	
Uma requeima			Sim/Não	ISO340	Não	
Resistência elétrica da tampa superior e inferior		Ω	≤	EN ISO284	3x10 ⁶	
Resistência ao ozônio estático 48h – 50 pphm		Degrau		ISO1431-1	0	
Resistência ao óleo		%		ISO1817	OK	
Espuma						
Densidade específica		g/cm ³	±0.05	ISO2781	1.3	
Resistência à tração		N/mm ²		ISO37	10	
Alongamento na ruptura		%	≥	ISO37	400	
Resistência ao rasgo		N/mm	±5	ISO34-1	10	
Dureza		Margem A		ISO868	60	
Emenda						
Tipo		Norma			DIN 22102	
Número de degraus					2	
Comprimento do degrau		mm			250	
Comprimento da emenda		mm			1049	

Observações: -

Sem junta de borracha de cobertura no sentido longitudinal, se possível

Sem junta de borracha de cobertura transversalmente à correia –

[Consta logotipo CMH] –

[Consta teor de idioma estrangeiro] –

China (Yangzhou) Material Handling Tech-Engineering Ltd. –

Ficha técnica da correia transportadora de tecido -

Cliente: COPABO -

Fornecedor: CMH -

Projeto: -

Etiqueta do transportador: 1.4 – 1001015 -



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11372

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 005

Data: 22/09/2025 –

Construção da Correia –

[Consta imagem] -

Tipo de correia: 1524 EP1000/4 4.76+3.17 DIN K+G						
Propriedades: Norma ASTM D378						
Carcça					EP	
Resistência à tração		kgf/cm	≥		1000	
Número de tecidos					4	
Peso da correia, aprox.		kgf/cm			25.5	
Dimensões						
Largura da correia	B	mm		ISO 14890	1524	±1%
Espessura da correia	S1	mm		ISO583	15.13	-10%/livre
Espessura da tampa superior	S2	mm	≥	ISO583	4.76	-0.2/+livre
Espessura da tampa inferior	S3	mm	≤	ISO583	3.17	-0.2/+livre
Largura das bordas moldadas	bk	mm	≤		cortada	
Valores de aderência						
Aderência: tampa superior		N/mm	≥	ISO252	5.5	
Aderência: tampa inferior		N/mm	≥	ISO252	5.5	
Aderência: camada a camada		N/mm	≥	ISO252	7.5	
Borracha de cobertura						
Grau da borracha					DIN K+G	
Resistência à tração		N/mm ²	≥	ISO37	15	
Alongamento na ruptura		%	≥	ISO37	450	
Abrasão		mm ³	≤	ISO4649	250	
Dureza		Margem A	±5	ISO868	70	
Densidade específica		g/cm ³	±0.05	ISO2781	1.2	
Resistência à tensão		%	±		25	
Alongamento na ruptura		%	±		25	
Resistência ao rasgo		N/mm	Min.	ISO34-1	15	
Resistência ao fogo (tempo total de 6 amostras)		S	≤	ISO340	45	
Persistência da chama de qualquer		S	≤	ISO340	15	
Uma requeima			Sim/Não	ISO340	Não	
Resistência elétrica da tampa superior e inferior		Ω	<	EN ISO284	3x10 ⁶	
Resistência ao ozônio estático 48h – 50 pphm		Degrau		ISO1431-1	0	
Resistência ao óleo		%		ISO1817	OK	
Espuma						
Densidade específica		g/cm ³	±0.05	ISO2781	1.3	
Resistência à tração		N/mm ²		ISO37	10	
Alongamento na ruptura		%	≥	ISO37	400	
Resistência ao rasgo		N/mm	±5	ISO34-1	10	
Dureza		Margem A		ISO868	60	
Emenda						
Tipo		Norma			DIN 22102	
Número de degraus					2	
Comprimento do degrau		mm			250	
Comprimento da emenda		mm			1149	

Observações: -

Sem junta de borracha de cobertura no sentido longitudinal, se possível



**REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA**

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*

Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11372

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 006

Sem junta de borracha de cobertura transversalmente à correia –

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 26 de setembro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.



Este documento foi assinado digitalmente por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA.

Para verificar a assinatura acesse o link a seguir:

<https://www.qrassinaturas.com.br/CheckPadesRest?c=KBVG-H87C-TR6Z-9KJJ>



ISO 9001



QUALITY MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATE

Certificate No.: 132725Q20075R0M

We hereby certify that the organization
CHINA (YANGZHOU) MATERIAL HANDING TECH-ENGINEERING LTD.

Unified social credit code: 913210917780010717

is in conformity with Quality Management System Standard:

GB/T 19001-2016/ISO 9001:2015

The certificate is valid to the following products/service:

Manufacture and Sales of Rubber Conveyor Belt

Registration Address: No.66, Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, P.R.China

Audit Address: No.66, Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Jiangsu Province, P.R.China

Date of Issue: Jun.30, 2025

Date of Expiry: Jun.29, 2028

Date of Initial: Jun.30, 2025

陆小辉

Issued By

CNC



The audit of validity of the certificate, the certificate shall be at least once a year. The effectiveness of the Certificate is subject to QR Code in the lower left corner. Meanwhile, you can search the website of certification body: www.zyrz.org.cn or search the CNCA website: www.cnca.gov.cn

Zhongyuan Certification (Jiangsu) Co., Ltd

Room 1221 and Room 1226, Office, No. 109, Yunhe East Road (Yunhe Shangmei Life Plaza), Guangling District, Yangzhou, Jiangsu, China



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11367

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Papel Timbrado CNC] –

ISO9001 –

CERTIFICADO DE SISTEMA DE GERENCIAMENTO DE QUALIDADE –

Nº do Certificado: 132725Q20075R0M –

Certificamos que a organização –

CHINA (YANGZHOU) MATERIAL HANDING TECH-ENGINEERING LTD. –

Código de crédito social unificado: 913210917780010717 –

Está em conformidade com a Norma do Sistema de Gestão da Qualidade: -

GB/T 19001-2016/ ISO 9001:2015 –

O certificado é válido para os seguintes produtos/serviços: -

Fabricação e venda de correias transportadoras de borracha –

Endereço de registro: No. 66, Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Província de Jiangsu, República Popular da China –

Endereço de auditoria: No. 66, Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Província de Jiangsu, República Popular da China –

Data de emissão: 30 de junho de 2025 –

Data de validade: 29 de junho de 2028 –

Data inicial: 30 de junho de 2025 –

[Consta assinatura] –

Emitido por –

[consta carimbo de teor em idioma estrangeiro] –

CNC –

[Consta QR code] –

A auditoria de validade do certificado deve ser realizada pelo menos uma vez por ano.

A eficácia do certificado está sujeita ao QR code no canto inferior esquerdo.

Enquanto isso, você pode pesquisar no site da entidade certificadora:

www.zyrz.org.cn –

Ou pesquise no site da CNCA: www.cnca.gov.cn –

Zhongyuan Certification (Jiangsu) Co., Ltd –

Room 1221 e Room 1226, Office, No. 109, Yunhe East Road (Yunhe Shangmei Life Plaza), Distrito de Guangling, Yangzhou, Jiangsu, China –

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 25 de setembro de 2025.



REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*

Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11367

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

Emolumentos de acordo com a lei.



Este documento foi assinado digitalmente por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA.

Para verificar a assinatura acesse o link a seguir:

<https://www.qrassinaturas.com.br/CheckPadesRest?c=V824-YG2L-YYD6-L29C>





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11368

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Nota do Tradutor: O documento a mim apresentado foi redigido em teor de idioma estrangeiro e inglês, do qual eu passo a traduzir somente o inglês, conforme segue:] –

[Papel Timbrado] –

Certificado de Sistema de Gerenciamento de Certificação –

Certifica-se que o sistema de gestão ambiental da –

CHINA (YANGZHOU) MATERIAL HANDLING TECH-ENGINEERING LTD –

Código de crédito social unificado: 913210917780010717 –

Endereço de Registro/Produção: No. 66 Hongyang Road, Economic Development Zone, Yangzhou –

Endereço da administração: No. 66, Hongyang Road, Economic Development Zone, Yangzhou, Província de Jiangsu, República Popular da China –

Está em conformidade com –

GB/T 24001-2016 / ISO 14001:2015 –

Este certificado abrange a seguinte área –

DESIGN, PRODUÇÃO E ATIVIDADES DE GESTÃO RELACIONADAS COM CORREIAS TRANSPORTADORAS DE BORRACHA –

Data Inicial da Certificação: 22 de junho de 2021 –

Prazo final do último ciclo: 21 de junho de 2024 –

Data de emissão: De 19 de junho de 2024 –

Válido até: 21 de junho de 2027 –

Nº do Certificado: U919124E30437R1M –

[Constam logotipos de IAF, UKAS 9191] –

[Costa carimbo de teor estrangeiro] –

Representante Legal: *Mingpeng Li* –

O cliente certificado receberá pelo menos uma auditoria de vigilância por ano dentro do período de validade. O certificado só será válido quando utilizado em conjunto com a Carta de Notificação da Decisão de Certificação de Vigilância Anual. Observação: O relatório da auditoria de certificação do sistema de gestão e a notificação da conclusão da supervisão podem ser obtidos no Sistema de Gestão de Relacionamento com Clientes Certificados da HXQC (site: vip.hxqc.cn).

As informações sobre esta certificação podem ser verificadas no site oficial de Certificação e Acreditação.

Administração da República Popular da China (www.cnca.gov.cn) e www.hxqc.cn –

[Consta QR Code] –

Beijing Daluhangxing Quality Certification Center Co., Ltd.

Endereço: No. Jia 12, Yuquan Road, Distrito de Haidian, Pequim, República Popular da China –



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matricula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11368

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

[Papel Timbrado] –

Certificado de Sistema de Gerenciamento de Certificação –

Certifica-se que o sistema de gestão ambiental da –

CHINA (YANGZHOU) MATERIAL HANDLING TECH-ENGINEERING LTD –

Código de crédito social unificado: 913210917780010717 –

Endereço de Registro/Produção: No. 66 Hongyang Road, Economic Development Zone, Yangzhou –

Endereço da administração: No. 66, Hongyang Road, Economic Development Zone, Yangzhou, Província de Jiangsu, República Popular da China –

Está em conformidade com –

GB/T 45001-2020 / ISO 45001-2018 –

Este certificado abrange a seguinte área –

DESIGN, PRODUÇÃO E ATIVIDADES DE GESTÃO RELACIONADAS COM CORREIAS TRANSPORTADORAS DE BORRACHA –

Data Inicial da Certificação: 22 de junho de 2021 –

Prazo final do último ciclo: 21 de junho de 2024 –

Data de emissão: De 19 de junho de 2024 –

Válido até: 21 de junho de 2027 –

Nº do Certificado: U919124S3038R1M –

[Constam logotipos de IAF, UKAS 9191] –

[Costa carimbo de teor estrangeiro] –

Representante Legal: *Mingpeng Li* –

O cliente certificado receberá pelo menos uma auditoria de vigilância por ano dentro do período de validade. O certificado só será válido quando utilizado em conjunto com a Carta de Notificação da Decisão de Certificação de Vigilância Anual. Observação: O relatório da auditoria de certificação do sistema de gestão e a notificação da conclusão da supervisão podem ser obtidos no Sistema de Gestão de Relacionamento com Clientes Certificados da HXQC (site: vip.hxqc.cn).

As informações sobre esta certificação podem ser verificadas no site oficial de Certificação e Acreditação.

–
Administração da República Popular da China (www.cnca.gov.cn) e www.hxqc.cn –

[Consta QR Code] –

Beijing Daluhangxing Quality Certification Center Co., Ltd.

Endereço: No. Jia 12, Yuquan Road, Distrito de Haidian, Pequim, República Popular da China –

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 25 de setembro de 2025.



REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*

Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11368

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 003

Emolumentos de acordo com a lei.



Este documento foi assinado digitalmente por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA.

Para verificar a assinatura acesse o link a seguir:

<https://www.qrassinaturas.com.br/CheckPadesRest?c=NWCV-5599-4QPB-M3M4>





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11469

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo] –

CHINA (YANGZHOU) MATERIAL HANDLING TECH-ENGINEERING LTD. –

Endereço: 66 Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, Província de Jiangsu, China 225009 –

Tel.: +86 (0)514 8988 7348; E-mail: sales@cmhbelt.com –

Fax: +86 (0)514 8988 9159; Site: www.cmhbelt.com –

Relatório de Ensaio de Inspecção –

Especificação de esteira transportadora: Item 1.1-1000830 –

EP630/3-1524-4.76+3.17-DIN K+G –

Data: 22/09/25 –

Nº	Descrição	Unidade	Especificação	Resultado do ensaio da CMH	
1	Largura da esteira	mm	1524±1%	1526	
2	Espessura	mm	12,83±1,5	12,97	
3	Espessura da cobertura superior	mm	4,76	4,82	
4	Espessura da cobertura inferior	mm	3,17	3,23	
5	Resistência à ruptura espessura total	N/mm	≥630	672	
6	Aderência	N/mm	Cobertura superior ao fio: Mín. 5,0	8,4	
			Fio a fio: Mín. 7,0	9,0	
			Cobertura superior ao fio: Mín. 5,0	8,2	
7	Desempenho da cobertura				
7.1	Antes do envelhecimento	Resistência à ruptura	Mpa	≥15	15,8
		Alongamento na ruptura	%	≥450	504
		Dureza	Shore A	70±5	67
		Abrasão DIN	mm ²	≤250	224,6



REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11469

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

7.2	Após o envelhecimento	Resistência à ruptura	Mpa	15±25%	Não envolvido
		Alongamento na ruptura	%	450±25%	Não envolvido
8	Resistência elétrica coberturas superior e inferior		Ω	≤3x10 ⁸	4,1*10 ⁶
9	Resistência a chama		s	≤45	36
10	Reaparecimento		-	NÃO	NÃO
11	Resistência a óleo		%	OK	OK

Inspetor da CMH: [Consta assinatura] –

Terceiro testemunha: [Consta assinatura] –

[Consta carimbo em idioma estrangeiro] –

Após o envelhecimento, o ensaio de resistência ao ozônio e a óleo requerem mais tempo, não podendo ser realizados no mesmo dia -

Relatório de Ensaio de Inspecção –

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 21 de outubro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 22/10/2025 09:49:30 -03:00





MANIFESTO DE ASSINATURAS



Código de validação: F69JW-KHQ7T-7UMS4-MLC92

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ✓ ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 22/10/2025 09:49 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

<https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/F69JW-KHQ7T-7UMS4-MLC92>

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

<https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate>



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11470

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo] –

CHINA (YANGZHOU) MATERIAL HANDLING TECH-ENGINEERING LTD. –

Endereço: 66 Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, China 225009 –

Tel.: +86 (0)514 8988 7348; E-mail: sales@cmhbelt.com –

Fax: +86 (0)514 8988 9159; Site: www.cmhbelt.com –

Relatório de Ensaio de Inspecção –

Especificação de esteira transportadora: Item 1.2-1000994 –

EP1250/4-1524-4.76+3.17-DIN K+G –

Data: 22/09/25 –

Nº	Descrição	Unidade	Especificação	Resultado do ensaio da CMH	
1	Largura da esteira	mm	1524±1%	1525	
2	Espessura	mm	15,53±1,5	15,69	
3	Espessura da cobertura superior	mm	4,76	4,85	
4	Espessura da cobertura inferior	mm	3,17	3,22	
5	Resistência à ruptura espessura total	N/mm	≥1250	1297,6	
6	Aderência	N/mm	Cobertura superior ao fio: Mín. 5,0	8,1	
			Fio a fio: Mín. 7,0	9,3	
			Cobertura superior ao fio: Mín. 5,0	7,6	
7	Desempenho da cobertura				
7.1	Antes do envelhecimento	Resistência à ruptura	Mpa	≥15	15,8
		Alongamento na ruptura	%	≥450	495
		Dureza	Shore A	70±5	68
		Abrasão DIN	mm ²	≤250	228,5



REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11470

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

7.2	Após o envelhecimento	Resistência à ruptura	Mpa	15±25%	Não envolvido
		Alongamento na ruptura	%	450±25%	Não envolvido
8	Resistência elétrica coberturas superior e inferior		Ω	≤3x10 ⁸	3,7*10 ⁶
9	Resistência a chama		s	≤45	39
10	Reaparecimento		-	NÃO	NÃO
11	Resistência a óleo		%	OK	OK

Inspetor da CMH: [Consta assinatura] –

Terceiro testemunha: [Consta assinatura] –

[Consta carimbo em idioma estrangeiro] –

Após o envelhecimento, o ensaio de resistência ao ozônio e a óleo requerem mais tempo, não podendo ser realizados no mesmo dia -

Relatório de Ensaio de Inspecção –

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 21 de outubro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 22/10/2025 09:49:30 -03:00





MANIFESTO DE ASSINATURAS



Código de validação: P4PDT-2CKXL-7272K-8BCHD

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ✓ ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 22/10/2025 09:49 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

<https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/P4PDT-2CKXL-7272K-8BCHD>

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

<https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate>



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11471

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo] –

CHINA (YANGZHOU) MATERIAL HANDLING TECH-ENGINEERING LTD. –

Endereço: 66 Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, China 225009 –

Tel.: +86 (0)514 8988 7348; E-mail: sales@cmhbelt.com –

Fax: +86 (0)514 8988 9159; Site: www.cmhbelt.com –

Relatório de Ensaio de Inspecção –

Especificação de esteira transportadora: Item 1.3-1001014 –

EP1000/3-1371.6-4.76+1.58-DIN K+G –

Data: 22/09/25 –

Nº	Descrição	Unidade	Especificação	Resultado do ensaio da CMH	
1	Largura da esteira	mm	1371,6±1%	1373	
2	Espessura	mm	12,0±1,5	12,19	
3	Espessura da cobertura superior	mm	4,76	4,81	
4	Espessura da cobertura inferior	mm	1,58	1,66	
5	Resistência à ruptura espessura total	N/mm	≥1000	1083,1	
6	Aderência	N/mm	Cobertura superior ao fio: Mín. 5,0	8,6	
			Fio a fio: Mín. 7,0	9,8	
			Cobertura superior ao fio: Mín. 5,0	8,2	
7	Desempenho da cobertura				
7.1	Antes do envelhecimento	Resistência à ruptura	Mpa	≥15	16,3
		Alongamento na ruptura	%	≥450	521
		Dureza	Shore A	70±5	69
		Abrasão DIN	mm ²	≤250	219,5



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11471

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

7.2	Após o envelhecimento	Resistência à ruptura	Mpa	15±25%	Não envolvido
		Alongamento na ruptura	%	450±25%	Não envolvido
8	Resistência elétrica coberturas superior e inferior		Ω	≤3x10 ⁸	4,4*10 ⁶
9	Resistência a chama		s	≤45	37
10	Reaparecimento		-	NÃO	NÃO
11	Resistência a óleo		%	OK	OK

Inspetor da CMH: [Consta assinatura] –

Terceiro testemunha: [Consta assinatura] –

[Consta carimbo em idioma estrangeiro] –

Após o envelhecimento, o ensaio de resistência ao ozônio e a óleo requerem mais tempo, não podendo ser realizados no mesmo dia -

Relatório de Ensaio de Inspecção –

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 21 de outubro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 22/10/2025 09:49:30 -03:00





MANIFESTO DE ASSINATURAS



Código de validação: 6GFJJ-THV57-3RXAV-JWEE4

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ✓ ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 22/10/2025 09:49 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

<https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/6GFJJ-THV57-3RXAV-JWEE4>

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

<https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate>



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBAHOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11472

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 001

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo] –

CHINA (YANGZHOU) MATERIAL HANDLING TECH-ENGINEERING LTD. –

Endereço: 66 Hongyang Road, Yangzhou Economic Development Zone, província de Jiangsu, China 225009 –

Tel.: +86 (0)514 8988 7348; E-mail: sales@cmhbelt.com –

Fax: +86 (0)514 8988 9159; Site: www.cmhbelt.com –

Relatório de Ensaio de Inspecção –

Especificação de esteira transportadora: Item 1.4-1001015 –

EP1000/4-1524-4.76+3.17-DIN K+G –

Data: 22/09/25 –

Nº	Descrição	Unidade	Especificação	Resultado do ensaio da CMH	
1	Largura da esteira	mm	1524±1%	1529	
2	Espessura	mm	13,70±1,5	13,81	
3	Espessura da cobertura superior	mm	4,76	4,79	
4	Espessura da cobertura inferior	mm	3,17	3,24	
5	Resistência à ruptura espessura total	N/mm	≥1000	1054,3	
6	Aderência	N/mm	Cobertura superior ao fio: Mín. 5,0	8,5	
			Fio a fio: Mín. 7,0	9,3	
			Cobertura superior ao fio: Mín. 5,0	7,8	
7	Desempenho da cobertura				
7.1	Antes do envelhecimento	Resistência à ruptura	Mpa	≥15	16,1
		Alongamento na ruptura	%	≥450	510
		Dureza	Shore A	70±5	68
		Abrasão DIN	mm ²	≤250	223,5



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês - Português/English - Portuguese

Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68

Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020

Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº. P-11472

LIVRO Nº.020

PÁGINA Nº. 002

7.2	Após o envelhecimento	Resistência à ruptura	Mpa	15±25%	Não envolvido
		Alongamento na ruptura	%	450±25%	Não envolvido
8	Resistência elétrica coberturas superior e inferior		Ω	≤3x10 ⁸	4,2*10 ⁶
9	Resistência a chama		s	≤45	38
10	Reaparecimento		-	NÃO	NÃO
11	Resistência a óleo		%	OK	OK

Inspetor da CMH: [Consta assinatura] –

Terceiro testemunha: [Consta assinatura] –

[Consta carimbo em idioma estrangeiro] –

Após o envelhecimento, o ensaio de resistência ao ozônio e a óleo requerem mais tempo, não podendo ser realizados no mesmo dia -

Relatório de Ensaio de Inspecção –

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 21 de outubro de 2025.

Emolumentos de acordo com a lei.

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 22/10/2025 09:49:30 -03:00





MANIFESTO DE ASSINATURAS



Código de validação: NPXHS-2FR69-REVG9-EBHGR

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ✓ ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 22/10/2025 09:49 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

<https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/NPXHS-2FR69-REVG9-EBHGR>

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

<https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate>



Inspection Test Report

Conveyor Belting Specification: Item 1.1-1000830
EP630/3-1524-4.76+3.17-DIN K+G

Date: 09/22/25

No.	Description	Unit	Specification	CMH test result	
1	Belt width	mm	1524±1%	1526	
2	Thickness	mm	12.83±1.5	12.97	
3	Thickness of top cover	mm	4.76	4.82	
4	Thickness of bottom cover	mm	3.17	3.23	
5	Total thickness breaking strength	N/mm	≥630	672	
6	Adhesion	N/mm	Top cover to ply: Min.5.0	8.4	
			Ply to Ply: Min.7.0	9.0	
			Bottom cover to ply: Min.5.0	8.2	
7	The performance of cover				
7.1	Before aging	Strength at breaking	Mpa	≥15	15.8
		Elongation of break	%	≥450	504
		Hardness	Shore A	70±5	67
		DIN Abrasion	mm ³	≤250	224.6
7.2	After aging	Strength at breaking	Mpa	15±25%	Not involved
		Elongation of break	%	450±25%	Not involved
8	Electric resistance top and bottom cover	Ω	≤3×10 ⁸	4.1*10 ⁶	
9	Flame resistance	s	≤45	36	
10	Reappearance	-	NO	NO	
11	Oil resistance	%	OK		

CMH Inspector : 王明

Third party witness



After aging、Ozone resistance and Oil resistance test needs more time, cannot be tested on the same day



Inspection Test Report

Conveyor Belting Specification: Item 1.2-1000994
EP1250/4-1524-4.76+3.17-DIN K+G

Date: 09/22/25

No.	Description	Unit	Specification	CMH test result	
1	Belt width	mm	1524±1%	1525	
2	Thickness	mm	15.53±1.5	15.69	
3	Thickness of top cover	mm	4.76	4.85	
4	Thickness of bottom cover	mm	3.17	3.22	
5	Total thickness breaking strength	N/mm	≥1250	1297.6	
6	Adhesion	N/mm	Top cover to ply: Min.5.0	8.1	
			Ply to Ply: Min.7.0	9.3	
			Bottom cover to ply: Min.5.0	7.6	
7	The performance of cover				
7.1	Before aging	Strength at breaking	Mpa	≥15	15.8
		Elongation of break	%	≥450	495
		Hardness	Shore A	70±5	68
		DIN Abrasion	mm ³	≤250	228.5
7.2	After aging	Strength at breaking	Mpa	15±25%	Not involved
		Elongation of break	%	450±25%	Not involved
8	Electric resistance top and bottom cover	Ω	≤3×10 ⁸	3.7*10 ⁶	
9	Flame resistance	s	≤45	39	
10	Reappearance	-	NO	NO	
11	Oil resistance	%	OK		

CMH Inspector : 王明

Third party witness



After aging, Ozone resistance and Oil resistance test needs more time, cannot be tested on the same day
Inspection Test Report



Inspection Test Report

Conveyor Belting Specification: Item 1.3 – 1001014
 EP1000/3-1371.6-4.76+1.58-DIN K+G

Date: 09/22/25

No.	Description	Unit	Specification	CMH test result	
1	Belt width	mm	$1371.6 \pm 1\%$	1373	
2	Thickness	mm	12.0 ± 1.5	12.19	
3	Thickness of top cover	mm	4.76	4.81	
4	Thickness of bottom cover	mm	1.58	1.66	
5	Total thickness breaking strength	N/mm	≥ 1000	1083.1	
6	Adhesion	N/mm	Top cover to ply: Min.5.0	8.6	
			Ply to Ply: Min.7.0	9.8	
			Bottom cover to ply: Min.5.0	8.2	
7	The performance of cover				
7.1	Before aging	Strength at breaking	Mpa	≥ 15	16.3
		Elongation of break	%	≥ 450	521
		Hardness	Shore A	70 ± 5	69
		DIN Abrasion	mm ³	≤ 250	219.5
7.2	After aging	Strength at breaking	Mpa	$15 \pm 25\%$	Not involved
		Elongation of break	%	$450 \pm 25\%$	Not involved
8	Electric resistance top and bottom cover	Ω	$\leq 3 \times 10^8$	4.4×10^6	
9	Flame resistance	s	≤ 45	37	
10	Reappearance	-	NO	NO	
11	Oil resistance	%	OK	OK	

CMH Inspector : 王明

Third party witness



Inspection Test Report

Conveyor Belting Specification: Item 1.4 – 1001015
EP1000/4-1524-4.76+3.17-DIN K+G

Date: 09/22/25

No.	Description	Unit	Specification	CMH test result	
1	Belt width	mm	1524±1%	1529	
2	Thickness	mm	13.70±1.5	13.81	
3	Thickness of top cover	mm	4.76	4.79	
4	Thickness of bottom cover	mm	3.17	3.24	
5	Total thickness breaking strength	N/mm	≥1000	1054.3	
6	Adhesion	N/mm	Top cover to ply: Min.5.0	8.5	
			Ply to Ply: Min.7.0	9.3	
			Bottom cover to ply: Min.5.0	7.8	
7	The performance of cover				
7.1	Before aging	Strength at breaking	Mpa	≥15	16.1
		Elongation of break	%	≥450	510
		Hardness	Shore A	70±5	68
		DIN Abrasion	mm ³	≤250	223.5
7.2	After aging	Strength at breaking	Mpa	15±25%	Not involved
		Elongation of break	%	450±25%	Not involved
8	Electric resistance top and bottom cover	Ω	≤3×10 ⁸	4.2*10 ⁶	
9	Flame resistance	s	≤45	38	
10	Reappearance	-	NO	NO	
11	Oil resistance	%	OK		

CMH Inspector : 王明

Third party witness



After aging, Ozone resistance and Oil resistance test needs more time, cannot be tested on the same day